

سوانت Hamraz
Balochi
Bazar

سید سلیم حسرت از بدو پج
بلوچی بازار

چمگ



شے شولان

مرید

بیا ات منی نیل ء ہمدلیں یاراں
 من مروج نوکیں قصبے کاراں
 من زہیرانی گنجیں غماں ماراں
 از گل ء بے گنجیں غماں باراں
 چاکر ء حانی پڑینت ماں آساں
 بن گران انت چو ٹیل ء کرپاساں
 نشنگ ء نالاں ماں شہی پاساں
 غم منی باز انت چو نہ بنت آساں
 او کپوت چاہی بر گشادی ء
 منی سلاماں چہ دریں حانی ء
 ٹیل ء مورت ء سرشانی ء
 گچیں استین ء زرانی ء
 تلی آہوگ ء بیدہانی ء
 گشت مرید ء گوں دریں حانی ء
 تو منی دشتار! درکسانی ء
 من ترا نیلاں زندگانی ء
 اتلگاں شے ء عاقلین ملا
 شے مرید دست کش (چہ) حانی ء کل ء
 من جواب داگک پہ دل ء بل ء
 (من گنوک نیاں شما جابل ات ملا)
 دل منی بند انت (بہ) آسمی پل ء
 گیشتر پہ حانی ء گورگیں کل ء

حانی

دوشی کپوت ء کوکو ء
 واب ء منا آگہ کتگ
 کوش چہ ملیبار سر کتگ
 (منی) زرد ء مروچی یات کتگ
 منج انت کبیر ہم نابریں
 منجیں کبور سیاہ تاک انت
 (منی) پیر ء رمگ در رتگ انت
 تیزیں شپانکاں برتگ انت
 ماں جنگل ء چرینگ انت
 بڑے فقیر در کپتگ ات
 ماں پیرا انت شے مرید
 چہ ڈاڈر ء راہ ء گو زنت
 من کہ نظر شانک داگک انت
 (منی) چموں خماریں کپتگ انت
 من بے وتی پاد اتلگاں
 دمبال ء شے رپتگاں
 انجو گائیشوں کتگ
 دیوانگی چکٹ ئے جنگ
 پرچی کدین ئے تاجگاں
 داگاں ماں ہ بوگی رگاں
 ارسوں انارکاں رتلگاں

سے مانی

چمک

ناصر آباد

نمبر: 7 اکتوبر تا دسمبر 2001ء سال: 2

شونکار	صلاح کار	لکھ شونکار
رفیق عاجز/سعید صدق	مبارک قاضی	فدا احمد
شنگ کار	کیوزنگ	سرتاک و عمل
جان بلوچ	ادارہ معک	جاوید حیات

لکھ	بہا (تاکے)	سالی	رجسٹری	لکھ	بہا (تاکے)	سالی	رجسٹری
پاکستان	30 کھدار	120 کھدار	170 کھدار	یو اے ای	6 درہم	25 درہم	40 درہم
مضمت	1 ریال	4 ریال	6 ریال	بحرین	1 دینار	4 دینار	6 دینار
قطر	6 درہم	25 درہم	40 درہم	کویت	1 دینار	4 دینار	6 دینار
یورپ	\$ 5	\$ 20	\$ 25				

ڈس و نشان:	ہنگ اکاؤنٹ:	ای میل ڈس:
چمک سوسائٹی پوسٹ آفس ناصر آباد، ضلع	فدا احمد اکاؤنٹ نمبر 6-2774 ہنگ	chamagbalochi@hotmail.com
کچھ مکران بلوچستان پوسٹ کوڈ نمبر ۹۳۹۰۰	آف پاکستان تربت برانچ	chammag@yahoo.com

شنگ کار جان بلوچ ء احمد برادر س پرنٹرز کراچی ء چھاپ کنائنٹ ہنگ ء کار گس ناصر آباد ء چہ شنگ کت۔

مئے جھگیر

کونہ	غفور شاد/علی گوہر
کراچی	فضل کریم/نویہ شہزاد
حب	حاصل نور
مالار (اواران)	غلام اومان
منجور	عنایت اللہ قومی/عابد مہر
بلیدہ	رحمت اللہ شہباز
تربت	عابد علیم
پیدارک	روف محبوب
کوارکوپ	عبدالرشید
گودار	ملار یاض احمد
پسپنی	شاہد امر/یونس ارمان
پیشکان	مولابخش حبیب
اورماڑہ	انور جمعہ
جیونی	صالح خمار
دشت	میرداد غالب
توگلی	محمد جان صادق
وڈدی بل	عبدالواحد عابد
کنجی	شاہد شاہر/امام داد
بلنگور	شرف شاد
جان محمد بازار	ماجد برکت
زہران	مول جان مجروح/محمد قادر
کڈان	سمیر طاہر/صابر فدا
گوکدان	شعیب شاداب
شہر مگر	امید ہراز/عبید قاضی

گوزی	اکرم کچکول
نودز	نادل حیات
خیر آباد	فضل وفا
ہوت آباد	طارق بک
میر آباد	برکت بیتاب/نادل وفا
تمپ	جمال ناصر
ملانٹ	زابد نور
مند	سرتاج مومن
ناصر آباد	مجید واگب/نذیر عابد
☆☆☆	
مشکت	نذیر ناصر/خالد ارس
العین	امدایم حسرت
عجمان	اختر نگرانی
قطر	شہیر مسافر/نعیم وفا
سلالہ	خالد موسیٰ
شارجہ	مراد علی شاہر
پشین (ایران)	ڈاکٹر یاسین شہباز
کویت	حکیم سوہش
بحرین	فضل حیات
امارات	ملامراد

نہشتہ کار و سیال و لیکرانی
سانرمان و تانت (ادارہ)

سید محمد آسکانی، احمد ابدال - منصور علی منصور، ظفر دوست،
حمزہ عباس - عبید سلیم، ظریف ارمان، رؤف حکیم - صادق نگوری،
محبوب عالم، واحد شوہاز - خلیل بدر، شریف بیوس، بابا شوکت رضوی -
انور لعل، طارق بک، اللہ بخش شناس - محبت اللہ محبوب، عبدالحق ارمان،
مدیم مہر، سیف اللہ نور - ثاقب قمر، انجم شام، طارق احمد آبروی،
یونس واہگ - شوکت شاہین، طاہر علی زاہد، عاصم صادق،
وارث شفیع - بشیر بشارت، نعیم واہگ، شریف شاکر، کریم نخی -
ماجد شاد، ابا بکر راز، نثار احمد زہیر، پیرل عزیز -

میاں استمائی بہر (68-63)

پال ورلین رجائک: اعجاز ذکر
تبد گوات عسوت پال ورلین/ اعجاز ذکر
ایو جینی ایو تو شینکو رجائک: اعجاز ذکر
ہزام رنگ ایو جینی ایو تو شینکو/ اعجاز ذکر
شپ گول بالوآں غلام حسین نظری/ بصیر قادر

سچکان راست (76-69)

ع ش نسیم دشتی - اسماعیل ممتاز - محسن بالاچ - شبیر مسافر، نادل
حیات، اکبر رحیم، عارف وفا - عبدالباقی واہگ، اکبر علی گوہر، مومن
فراز - احمد علی عادل، جمیل یوسف، آصف زہیر، ارشاد عامل، الہی
بخش ساجد - شاکر شاد، منظور رند، بشیر جوہر امان اللہ نعمت، بشیر مسافر -

پلانی پیرو گاہ عہوا (80-77)

انور جمعہ، ذاکر زہیر، نعمت اکرم، مجید میار، ماجد زہیر، منیر بدر،
مجید ساجد، صادق جان ڈگارتی، جمل امین، عین اللہ راہی -

شعر توحید مولوی عبداللہ روآبند (6-4)

شوئگل (7)

مہمان شوئگل (9-8)

سچکان (28-11)

میر گل خان نصیر ع چاگردی سنج عبدالصبور بلوچ

بکندے شوئزیں رنگ بندرء سہرانت رحمن مراد

تنی پنت و عظاں --- یاسین مجروح

شاعر، شعر، شراب اصغر دادر

ورنائیں لچکار رفیق راہی رفیق عابد

کسہ ہلاں نہ بیت (44-29)

اوشتا تگیں موسم یونس حسین

تو منایات کائے احمد عمر

واب راست نبی بخش سنگ

چھانی جھگ قاضی اداس

آدینک درانگازی مقبول ناصر

کسانی عیات اللہ بخش نخی

راستی تہل انت زبیر رحمن

شپ جمال ناصر

ذاکتر نزیر احمد

عیب مسلم یعقوب

درگل (62-45)

مراد ساحر - گل محمد وفا - منظور بک - شکور زاہد، ارشاد پرواز -

خالد موسیٰ، لیاقت امین - عید محمد عید، دوست جاو، دانش -

راج مستر کہ دو بہ بنت ملک ء شور بیت
 دو بہ بنت شاہ آ ملک بیت بی نظم ء خراب
 خالق ء مالک دو پتین اتنت عالم ء
 وشرہن گردون ء رواج از داب ء نہ بیت
 نظم و ترتیب ء محکمیں رشک سستگ ات
 کچنگ انت رعد چہ گرگ ء برق از کندگا
 کاہی تاکے مس کوچک و کہساران نہ رست
 بام ء پہ بچکندگ شپ چادر سر نہ جت
 لنج دریا بن زوین چمگ خشک بیت
 یکدم چہ کار ء کچنگ ات میزان حساب
 روج پہ راہانی سرا کافور نہ ریتک
 ملکین کوش مس کیلگاں سیلگ نیاتک
 بلبل ء الحان و گل ء گلنازی نہ کت
 سنبل ء سیاہ ء ڈکیں ملگور نہ رست
 ملک ء کواسان وشدلیں دیوان نہ کت
 خاک ء گون آب ء آتش ء پیوند نہ بیت
 اے جہان ء نیست پردگ پشت ء رشک
 نظم و ترتیب از جہان راستیں شاہدل

شریعت ء جائز نہ ایں دو شوم یکیں ہمسرا
 زال بیت حیران گوں دو زوراکیں شوہر ء
 چو پہ گوم رفتار نہ کت دہر ء جنتر ء
 پر کہیب جلوان ندات شمس خاور ء
 پرشتگ ات قانون بقا بی چون ء چرا
 گوں ہزار چمان نہ گریت سیاہیں جہر ء
 چمکی مئے واستا نہ جت لالین اختر ء
 چیر دات پیشانی وتی بدر انور ء
 گپ گونا استین ء نہ جت برزیں تہر ء
 بد بیت گردش ماہ و سالانی یکہر ء
 سیہ شپاں انکاس نہ جت مسکیں مہر ء
 کوہ دپاں پرگوار ندات قہریں صرصر ء
 قمری ء گلہانگ نہ جت سولانی سرا
 نرگس ء شپ پاسی نہ جت باغ ء خاطر ء
 بردان درگال نہ کنت کانین شاعر ء
 ختم بیت دنیا ء نہ منت چیزے آخر ء
 بلکن چہ نیتار نہ بیت پیدا بندر ء
 خالق عالم پاکین چہ مٹ و درور ء

نقش یے کہ عبداللہ جنت پشت کاغذ ء

وت گواہیں کہ در چنگ نکت پارکر ء



بلوچی لہز انک عؤزند

نبشتہ کار عؤزمہ واری چی انت؟

انسان عؤنداتی سفر عؤگول لہز انک ایشی عؤمراہ انت، ہمک زما نگ عؤ چا گرد عؤ انسان عؤ فکر و لیکہانی دروشم عؤ لہز انک زندگ بیت۔ چاچ عؤ تہل بہ بنت کہ جن عؤ پریانی کہ، نازینک عؤ سوت عؤ لولی بہ بنت کہ گیدی شعر عؤ داستان، ہما دور و نوبت عؤ کہ زند عؤ نفسیات ہما رنگ عؤ بیت لہز انک اوں ہما رنگ عؤ مانیت عؤ ہے دروشم عؤ وتی پدرائی عؤ کنت۔ ہے داب عؤ کہ زند کترہ کترہ گام جتاں بیت عؤ دی مروی کنت عؤ انسان عؤ فکر و لیکہانی تہا شاہگانی آیان بیت ہے رنگ عؤ لہز انک اوں دی مروی کتاں بیت، نوکیں زند عؤ نوکتریں لوٹ عؤ غرضانی ہما ہی عؤ نوکیں جاور عؤ جیوہ گول نوکیں میلاں دیما کیت، ما کجام اوں یک دورے عؤ لہز انک عؤ اگاں بہ چاریں، بہ پولیں، چہ آ دور عؤ زند جاور عؤ نفسیات عؤ زانتکار بنیں۔ انچش کہ مئے عہدی لہز انک انت، رند و لاشار عؤ سی سالی وت ماں وتی جنگ بہ بیت کہ حمل و پرنگانی جنگ، حانی و شئے مرید عؤ عشقی کہ بہ بیت کہ شہداد و مہناز، کیا و سد و یا کہ سی پو عؤ داستان، عؤ دگہ تما میں جنگی ورگی کہ داستان و شعر۔ اے در ہما مار مئے تاریخی و عہدی لہز انک عؤ دست کپنت، پے حاترا کہ آ دور و نوبتانی شاعر عؤ لہز انت چہ وتی حاک عؤ نہ سستگ عؤ دور نہ بوٹگ انت عؤ گول ڈول داری عؤ آ دور و نوبتانی زند جاور عؤ جیوہ ماں شعر عؤ کہ و داستان بیان کنگ بوٹگ انت۔

بلے مروچی چوش نہ انت، مروچیکیں رژنائیں دور عؤ مئے لہز انک و تارا گول وتی و ہد عؤ ہستیں دور عؤ جاور عؤ جیوہ عؤ حاک و ڈگار عؤ شبوئی عؤ رنگ عؤ آ دروشم عؤ رجانہ انت کہ لوٹیت، مروچیکیں نبشتہ کار انچش کہ گندگ بیت چہ وتی ڈگار عؤ مہلوک عؤ سرستہ انت، زاناں مئے چا گرد عؤ رنگ یا مئے راجی زند عؤ جاور عؤ جیوہ جوانیں رنگ عؤ پدر نہ انت یا ساچشت عؤ قالب عؤ آہگ عؤ لائق نہ انت؟

وہدیکہ لہز انک عؤ سیادی گول انسان، زند عؤ زند عؤ ہمک شادہ و غم، ہستی و نیستی، نیکی و بدی مہر و بے مہری، پد متگی و دی مروی عؤ دگہ بازیں جاورانی سراتران کنگ عؤ ایشانی گیش و گیوار عؤ انت۔ اگاں مئے لہز انک و تارا چہ اے گنج عؤ دور داریت گڑا پہ وتی عاقبت عؤ چے توہک زرت کنت؟

امیت انت کہ وانوک اے بابت عؤ وتی حیاں و لیکہاں درشان کعت۔

شونگار

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

ہمک

مخلیق، انفارمیشن، بلوچی لہزائیک

نوکیں حیاں، نوکتریں آئید یا زہ تھیوریانی بجیگا کوہن، قدیم یا کوسٹیں حیا لانی پاسداری، آیاں اچ نوک سرادر جنگ یا سلسلہ پلکارگ، نوکیں دوداں لہزائیک، بزانت، کیش گیوار تہہ دار، باز معنادار کنگ، مروچاں اے جست کہ لہزائیک چی انت؟ چوش گندگ بیت کہ لہزائیک چی نہ انت؟ ابیدائشی، اے بیان، کار مرد بوکیں امکانی دران باندات، ہزار بو میں سایا دہسری سپت، آئی، سدانی زنگ، موری بک کچکیں در نیم چ، مہرا کنگ انت، ساچست یا تخلیق یا زبان، دروشم، بے دگر، گے ادائیش کنگ کپیست کہ زاناں انفارمیشن، تخلیق گوں یکدومی، بندوک انت؟ (زبان، ایند کہ زانت ہم اے ردا ہوار خیال کنگ بہ بنت) آیا اے راست انت کہ لہزائیک، الہاء، چہ تابلدیں مردم یا تخلیق، تخلیقی سفر، چہ نا آشنائیں مردم، خاص ہمارم کہ آئی، انسائیکلو پیڈیا، بلوچی، پے دل یا ت انت ساسا چوک یا تخلیق کارے، وردا کیت؟ ہما کہ لہ، راہ، رہند یا درم، سنگ، چہ بے زائیک انت، لہ، پرست کت؟ دووی ایش کہ ہما انفارمیشن کہ آئی، چہ وتی انسائیکلو پیڈیا، میل کنگ یا در برنگ علم و زانت، علوت، مغرض یا پیمانہ، وزن، عییلہ کرت کت؟ کپ چوش انت ہم کہ آ، حراز، پوست، مانپوٹک، یا گورا کنگا گوں کسے مزار بیت؟ یا کہ گرک، پیشانی، گوں کسے گرک؟ اداد کہ گے، مان دیگ، ہم آ سراتی دست کپیست کہ علم، فن یا زانت گوں وتی لیک، تھیوری یا آئید یا نی بجیگا کالیں زند دار انت و ہیکہ انفارمیشن ہائی، سر بری حال و احوال، رسا نکار بیت۔

بلوچی، لہزائیک، انکارانی تہا مرچاں یک انجیں مپلے ودی بونگ، بیگا انت کہ کیشتر، چہ تخلیق، انفارمیشن، لیکسی یا نظریاتی کنگ، زائیک بیت، کرد، عمل، باندات، از مکار، لہزائیک، روتی مارشت یا محسوسات، جنگل، تہا ایر، کپکا ساڑی نہ انت (بزائیکہ چیز مارا انفارمیشن، حد، سر بیگا انت بے عملی صورت، مے لہزائیک، دامن ہو رک انت)۔ پے ہاترا، بلوچی لہزائیک بازست رواج، لہزائیک جنز یاد میرئیں، مثل، تب سک باز گوٹیں فکے، یا شامشت کن ات کہ نہ بیک، برابر انت، پیشا ماسر پد، بیس یا مارتہ کنیں کہ اے ست گامی، سبب (آد کہ لا چار یاں ابید) ہے یکیں تار انت کہ مرچاں بار بار جنگ بیگا انت اے ہے یکیں تار انت یا یکیں سُر انت کہ ایش، بابت، ڈی ایچ لارنس کھیست کہ "سُر وتی جاہ، باز جوان انت بے ایش، ہے یکیں تار، سر براقر، ہیرہ کنگ یا قر ومانتر، اے

جنگ

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

سک باز نزاؤ رنگ یا محدود رنگ کہ سک باز ہم ناک انت۔ ہر مدام یکیں تار، سیتاری ہے یک ء بس! آہ!! ظاہری تعلیم ء کارستا۔ (فلشن فن اور فلسفہ۔ رجائکار: مظفر علی سید) ہے دابیں رنگے اردو لہز ایک ء مزنیں نام شمس الرحمن فاروقی ء ”اکادمی بازیافت“ ء تاک ”مکالمہ“ ء ”تہا لہز انکی تخلیق لہز انکی نگد کاری“ ء بابت ء جنگ، آنولیس ایت کہ ”گوسٹیں پنجاہ سالان لہز ایک ء پیدا کار (پیداوار) ء تہا وہ دے نیادی مثل پرستی (Commercialism) گوں پچیں پاداں دیما جنز گالگ ات تے مئے ساچشتی از مکار (تخلیقی فنکار) ء نگد کار ء پشک ء دامن داشت کہ ہر دیں نگد کار مئی ساڑا ء توصیف ء بکنت یا تبلیغ ء بکنت تے مئی کتاب وش روکت ء مئی نام وتوار ہر گور اتالان بیت۔ نگد کار چو کہ ناقد ء، پدا چو کہ حمشا نکار ء، چرایشی ء پدا چو کہ تبلیغ کار ء لہز ایک ء نیادی ء بادفر وش جوڑ بوتگ۔“ دیمتر اوتی گپانی کیش گیوار ء چوش کنت کہ ”مئی کشگ ء مراد ایش انت کہ نوں مئے لہز ایک ء چہ نگد کار ء بالادستی یا کاروان ء میر و مستری ء خیال باید انت کہ آسربہ بیت۔“ چدو کیشتر اے بابت ء اردو ء جوانیں لپہ کار دا کتر نصیر احمد ناصر ء کشگ۔ آ کشیت کہ ”مئے چہ حد ء کیش غلام زدگیں ذہن ء مئے پوچ ء لکتمالیں تعلیم ء نصاب ء احوال ادا اتلگ و سرانت کہ مانگر یزی زبان ء زانگ ء آئی ء سر پدی ء وتی زانت ء کیلوسر پد بیس ء زانیں یا وتی معیار ء اسینڈر جوڑ کنیں، اے رنگیں جاورانی تہا فکر ء زانت یا لہز انکی مڈیانی در جنگ ء پدا جنگ چونی ء بہ بیت کہ دیمتری کر تگیں مغرب ء چہ جریدگیں (Ready made) نگد کاری ء نوکیں لیکہانی قالب ء سانچہ ارزانی ء گوں در آمد کنگ بہ بیت۔ رودراتکی آرکائیو (Archive) یا قندیم بشتگیں مڈی ء پٹ و پول کنگ ء بدل ء روبرکتی لکتمالیں یا رد بوتگیں لیکہ فکر یا نظریات اردو نگد کاری ء تہا جا کہ دیگ بیگانہ انت۔ اردو نگد کاری روبرکت ء گیگانکار ء بھیکیر انت، اردو ء تہنا وتا ہے رند گیری ء داں محدود رنگ۔“ (سے ماہی تسطیر لاہور، اکتوبر داں مارچ ۲۰۰۱ء)۔

مروچی اردو لہز ایک کہ مئے کیشتر بشتہ کار ء لہز انکار چہ آئی ء رنگ زیریت یا در آمد کنت، وت ہے مسلہانی آماج انت (نگد ء پزاکیشتر)۔ ماچاے تاکانی وسیلہ ء Discourse ء یک شرین رنگے ء یا گوں جوانی ء دیما برگ ء امیت ء داراں کہ بلکیں بلوچی لہز ایک ء سستیں رواجانی تہا یک توانائیں گرمی یے پیدا کہ بہ بیت۔



محیب مجاہد

د نېانہ اوشیت پک قرار / مانیت حکایت بادگار

☆ چه کوه سلیمان ذریه غایز بخان و سر بوتگیں حالانی رد بلوچی زبان و کلا نئیس شاعر لہزانت و شوہاز کار و لہجہ مومن بزدار ۱۹ اکتوبر ۲۰۰۱
سے شے و روج و بیران بوتگ۔ (اناللہ وانا الیہ راجعون)۔

ولہجہ مومن بزدار بلوچی و ہما محسن انت کہ آئی و نکلیں جاو رانی تہا کوه سلیمان و ہمیں دور کچتکیں جاگہ و بلوچی زبان و لہزانت و نہ
ایو کا بیرک برز کنگ بلکیں کوه سلیمان و ہشکا و گیس پڑا پے بلوچی زبان و نوکیں و نامداریں شاعر لہزانت ہم و دی کنگ۔

ولہجہ مومن بزدار ماں کوه سلیمان و بلوچی زبان و لہزانت و ہما سارتیں ساہگ بوتگ کہ آئی و چیرا بازیں نو در براں و تی لہزانتی گرم
سارت کنگ۔ آئی و تی توگیں زند پے بلوچی زبان و لہسہیں گیوار و تیمارگانہ کنگ بوتگ۔ بلوچی نوکیں دور و شاعری و آیک نمیرانیں نام
انت۔ خاص کن بلوچی و زبت شاعری و آیک سرکردگ و بنیادگزاریں شاعران چہ یکے بوتگ۔ ہے پیا بلوچی کو نئیس شاعری و رمکاری و
تحقیق و شوہاز کاری و پڑا ہم آیک زانتگ و پچاہ آو رنگیں نامے۔ آئی و ماں بلوچی و تہا سیرت نگاری و سرا ہم بنیادی کار کنگ۔ ماں کوه
سلیمان و بلوچی لہزانتی تنظیم کاری و ہم آچہ درستاں مدام دیما بوتگ آئی و تیوگیں زند بلوچی و لہزانت و گوں عبارت بوتگ۔ ولہجہ و بازیں بلوچی
کتا بے نئیس انگ کہ چرہاں بازینے چھاپ بوتگ و بازینے دینگا پے چھاپ و شنگ و ایر۔

مومن بزدار و سرمچاری و بلوچی زبان و آئی و کار و خدمت تاریخ و بہرانت۔ آئے زبان و راج و محسن انت و اے محسن و بیرانی و
حال بلوچی زبان و ہر دوزواہ و پیامنی بالاد ہم ژند و ژول و زرد گزل گزل کنگ۔ چشیں نمیرانیں سرانی کنڈاں دیر و پر نہ بیت۔ چہ پاکیں
پروردگار و منی دعانت کہ ولہجہ و گناہاں بہ بخشیت و آئی و تی رحمتانی سارتیں متہاں گیگ و آسیدگ بکنت و آئی و ہشتپاں اے گرانیں غم و
سگ و ہانگ و طاقت و بدنت۔ رنج و اندوہ و اے گرانیں دمان و من ایشانی غماں شریداروں۔

غمانی اولاک

صبا دشتیاری، بلوچستان یونیورسٹی شال

☆ ماہتاک بلوچی و اعزازی شوکار و نامداریں شاعر لہزانت ڈاکٹر فضل خالق و بلوچستان یونیورسٹی و استاد لہزانت عبدالصبور و کستریں
برات ولہجہ ابراہیم بلوچ و آئی سنگت ڈاکٹر شیر زمان ٹریفک و کڈا و چہ بیران بوتنت۔

☆ پیشکان و نائب ناظم و چمگ و جھگیر مولا بخش حبیب و آرتیں پت و چرے دنیا و سفر کت۔
ادارہ چمگ غمانی اے ساعت و غم جتیں کہولانی غماں ہوارانت۔ ولہجہ و درگاہ و دعانت کہ ہشتپاں اے گرانیں بارانی سگ و
ہانی و توفیق و بدنت۔ (ادارہ چمگ)

☆ بلوچی زبان و شاعر و آزماکار و سے ماہی روج پسینی و کمک شوکار بانک صبیحہ کریم و روج و اورمازہ و جھگیر فدا کریم و واجہیں پت و انا گتیں
بیرانی و سرا سگ دلپدریں و دعا لونیں کہ ولہجہ و حدار و نکلیں و راوتی گنجیں رحمتانی ساہگ و جاگہ بدنت و ہشتپاں صبر و سگ و ہانی بدنت۔
غمانی شریدار۔ ادارہ چمگ، انور جمعہ، مجید ابرار، ظریف ارمان، ناصر گنجیل

سچکان

نگد/نیشا تک

میر گل خان نصیرؔ چاگردی سنج

عبدالصبور بلوچ

بیا او مرید! بیا او مرید!
 بیا او مرید دیوانگیں
 بیا بیا کہ دیوانے کنوں
 مولانگ و مستانگیں
 سوتلگ تر عشق ء زراب
 مارا گماں کرتگ کباب
 تو ہاتل ء درداں زرے
 ماپہ وطن جاناں گیں
 چا کرتی دوست ء پلت
 چماں دگہ دنگاں وطن
 تو سر پہ شیدائی شتے
 مایہناں زندانگیں
 تو ہاتل ء اشت وشتے
 ماڑی ء میریں چا کرے
 ماہاتل ء ملک ء نہ دوں
 جو ریں بداں دلماں گیں

(بیا او مرید۔ شپ گروک، تاکدیم ۹۵)

گرا فقروں! راجہ پتر ء تاکانی تھا اے ہمیں مردمانی نام باز انت کہ آواں پہ وتی درشانی ء پڑے نہ پڑے ء نام در آرتگ
 بلے اے ہمیں نام سک کم انت کہ آواں یکپارگی بازیں پڑاں وتارا منائیگ، میر گل خان نصیر چہ ہمازن بالادیں مردمان انت کہ آئی
 ہر تگے کہ گام ایر کفت آتک ء آئی ء گوں سوب مندی وتی جوانیں پچارے پشت گیتلگ۔ راستیں از مکارے ء جہت ء آئی گوں
 زند ء راستیاں دیم پہ دیم بوگ لوٹ بے ہاترا آرا گوں وتی بزرگ ء لگتالیں مہلوک ء، آرا گوں وتی زمین ء زمین ء حاک ء کٹ منٹ

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

چمک

یے است ات۔ آزندؔ راستیانی شاعرات، ہماراستی کہ تہلؔ کپلؔ ماجین اتنت۔ آزندؔ راجد پترؔ راجد پترؔ نویس یے
 ات۔ آسوب مندیں پٹ و پوکارے ات۔ بہادریں تاکارے ات۔ سرچاریں سیاستدانے ات۔ کچنی ایں رجانکارے ات:
 روچے پہ گریباں کہ جہان تنگ بہ بیت/لاپ ہو رک، بدن لوچ پہ بدرنگ بہ بیت/حق انت چہ چشیں وارو حراہیں زندہ
 ماڑی بچت، سربروانت جنگ بہ بیت (شپ گروک)

اے کلیں نکاں آئی لیکہؔ نظریات یک پیم اتنت۔ زندہؔ رادود می گندگا آئی سسا ماچاں ردوم زرت۔ چاگردؔ تبکی مثیلؔ
 تب آئی لیکہانی بن ہشت جوڑ بوتنت۔

میرگل خان نصیرؔ زندہؔ اگاں ماکلیں نکاں زانگؔ چارگؔ مارگؔ بلوٹاں تہ آئی شاعریؔ تہا شتر گندگؔ مارگؔ بنت ہمیشکا
 میرگل خان نصیرؔ چاگردی سنجؔ دردومؔ آئی شاعریؔ گوں چارگؔ کیشتر سوب مندی بخشائیت۔ میرگل خان نصیرؔ مثیلؔ تب سازیے ات:
 پادا او گہیں ورتا/جنگ انت/پنت انت براتی/من یاگی آں/منی وطن تر اسلام/نان لونوں/زندے مانوکیں اڑکنوں/چپ نہ باں/
 پداما اوں/زندہ بہ بیت انقلاب/بیا او بلوچ/دیما قدم/پادا ورتا پادا/اے بلوچانی اتفاق/سرگر کہ جہان سرگپت/منی وطنؔ دگہ بازیں
 شعر بلوچی شاعریؔ ہمکھیں بنیاتے جوڑ بوتنت۔ ہر ہما شاعرؔ کہ راستیؔ شعر کشک لوٹ، ہر ہما شاعرؔ کہ گوں وتی راجؔ زمینؔ
 خاکؔ واہگؔ ارمانے دامنک ات آچہ میرگل خان نصیرؔ الما اثر مندات۔ بزاں ہما گامانی نشان کہ میر صاحبؔ ایرنگ اتنت دومی
 ہے نشان گرانؔ دیماشت انت۔ اے پیا اگاں ماکش بکشاں تہ ردنہ بیت کہ میرگل خان نصیرؔ عہد سازیے ات۔ آئیؔ ایک عہدےؔ
 حوتانؔ گرم داتؔ ہے شاعریؔ ہمیں معراج انت:

بیلاں وطنؔ لچ و میارؔ دروہی/ننگانی قسم، ماتؔ گہارؔ دروہی

حاکؔ وطنؔ پے زرؔ غیمؔ عمدت/ماتی وطنؔ پلپیں بہارؔ دروہی (شپ گروک)

میرگل خان نصیرؔ چاگردی سنج بلوچ راجؔ راجی سرجیؔ حدؔ سسران گندگؔ لومیت۔ آئی فکر و مارشتؔ بنزہ بلوچ،
 بلوچیؔ بلوچستان اتنت۔ آئی واہگ ات کہ بلوچی دیما بروت پرچیکہ راجےؔ سرجیؔ سرجیں زبانیےؔ زورگ راجؔ تہا ہواریں راجی
 احساسؔ مارشت و دی کنت۔ اجتماعیؔ ہواریں فکرؔ نفسیاتی تبؔ مثیلؔ و دینگؔ پتویں راج سوب مند نہ بنت۔ ہے و استا آئی کلیں
 فکر و خیالاتی بنزہ بلوچی ات۔ چہ بلوچیؔ ابید دگہ زباناں آئیؔ و ابؔ گندگؔ تصور نہ کت۔ گوں زمین، گوں خاکؔ آئی مہرؔ دگہ
 رنگے ات۔ آعاشقے ات آئی عشق چہ ہروڑیں ترسؔ غیم، لالچؔ غرضؔ بالات۔ آئی خیالاتی تہا بلوچؔ ورثانیں زندہؔ ڈیوا بلگات، آئی
 گمانؔ و شحالؔ آباتیں بلوچستان یے ات۔ آئی دیما انجیں زندےؔ شوہازات کہ آزندہؔ تہا و شحالی بہ بیت، چاگردی بروہیؔ انصاف
 بہ بیت۔ داندگیؔ عزانت دیما بروت، لگتمالیؔ بزرگیؔ و روج گارو گمسار بہ بنت۔ بزرگؔ دہکانؔ شوہانگؔ ہم و تارالملکؔ حاکم بزارست۔
 گوں وطنؔ حاکؔ مہر دارگ بہ بیت۔

شے مریدؔ حانیؔ عشقؔ وتی بند بندؔ بوگ داگ دانت۔ شے مریدؔ دردؔ آئی کرب، میرگل خان نصیرؔ دردؔ آئی کرب دو

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

ہنگ

نمائند ہیں دردِ کربِ انتِ ہمیشہ کا میر گل خان نصیر گوں شےء مخاطبِ بیتِ غمِ آراگشیت :

فرقِ بچ نہ انتِ منیکِ غمِ تئی

دردِ وزرِ دردِ آتشِ

تو ہاغلِ عشقِ گنوکِ

ماہِ وطنِ دیوانگیس

ماںِ شعرِ عشقِ دپتراں

دانکہِ جہانِ استِ انتِ توئے

ماہمِ جہانِ غیاتِ بوں

ماںِ مجلساںِ پروانگیس (شپِ گروک)

اے پیا میر گل خان نصیرِ شخصیتِ آئی دردِ سمو لک جوڑ بیتِ پداہم ہے دردِ شدتِ تہا گیشی کیتِ غمِ آپہ وطنِ مہرِ انتہا

انتہاءِ روت :

ہر چنت کہ بہ بیتِ وشِ دگرِ ملکِ دیار

آبات و جہاںِ جل و مزن نامِ وتوار

شہدِ بہ تہجتِ جو و لیکنِ پہ نصیر

شرترِ جہانِ غمِ انتِ وطنِ حسکیں دار (شپِ گروک)

دیترِ ادگہ شعرِے تہا کشیت :

جی حاکِ وطنِ غمِ مناچہ ساہِ دوستِے

چمانی منی نیرِے، چہ ماہِ غمِ دوستِے

تو دزبہ بنے، کپِے منی چماں ہر دیں

چہ سرو گمِ غمِ چہ نیرِ نگاہِ دوستِے

وطنِ کہ گوں راجے غمِ زندہ بندوکِ انت، وطنِ کہ گوں راجی تاریخِ غمِ ہمگر بچِ انت، وطنِ کہ یک زبانی، یک ثقافتِ پجار

انت پرے وطنِ چٹکس انتہاءِ روگِ جائزِ انت۔ برے برے میر گل خان نصیرِ وئی ذہنِ سوالِ چستِ بوتگ :

من زاناں کہ بچے من چو گنوکاں پہ وطن / لکھ در لکھ دگہ ہم چشیں مردمِ استقت / رستگنتِ اج ہے حاکِ غم، چہ کیفاں مستِ انت

نوکیں بوتارانی ہر وچِ سلامِ شکیت / نہ جعتِ زنگِ گلامی، نہ گریونتِ چومن (گرند)

وئی ہے ہرانی پھو ووت دنت پرچیکہ آزانٹ کہ اگاں وطنِ شت تہ بچِ پشت نہ کپیت :

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

پجک

ہر دیں کہ وطن شست تہ بزاں ہج نہ منت
 لاش ء چہ کفن شست تہ بزاں ہج نہ منت
 بلبل ء پہ پل ء وتی ساہندر کنگ
 چایا کہ چمن شست تہ بزاں ہج نہ منت (شپ گروک)

اے مہر ء عشق ء معراج انت کہ کذا کسے اے جاگہ ء سر بہ بیت۔ میر گل خان نصیر ء چاگردی سنج ء رامیل ء تب دیگا زند ء
 تکانی دودیم ء چپ بوگا مزنیں کردے پشد اشنگ۔ امیری ء غریبی / میری ء واری / استومندی ء نیستی / حاکی ء گلامی / دانندگی ء نہ دانندگی /
 کار ء بیکاری ء دگرہ بے ہمیں تبکی تپاوت۔ کے دلگوش:

گرو نکس لاپ ء برہنگیں جان و مرنگیں زردش کرتکت چمانی کہبار
 خشک ء ناکام ء کنت زند ء بے گلیں روچاں، پے پدی چماں گوں شمار
 جی منی سنگت! زندگانی ء بیاضیں صورتاں دل ء چماں گوں بچار (شپ گروک)

اے زند ء یک تنکے کہ ناسرجم انت۔ دومردمانی انچیں عکسے کہ یکے جتا ء گار انت بے میر گل خان نصیر دوئیں کہاں جوڑینیت ء
 زند ء راستی ء نشان دنت، چوشک:

ہمگ ء آپانی سرا، سارتمیں کا پروماڑی سنگت وش کوشیں مکار
 پُرنت گوں کرمان ء گراں گواپیں گالی ء بوپ واطلس بزم ء بکمل (شپ گروک)

اینکس مزنیں تبکی تپاوت ء اگاں شاعرے مہ گندیت، ہمے تبکی تپاوتانی چاگردی اثرا تاں مہ ماریت تہ آسک ملامت انت
 بے میر گل خان نصیر ء پوت ملامتی شات نہ بیت۔ آگندیت، آماریت پداوتی اظہار ء کنت:

گوئنگ ء لوچ و بزگیں کاری پے وتی زند ء سہب تازردیں دیگر ء / جہمہ ماں کار ء ہیدی حیران انت، زمبلاں کشیت پے وتی محتاجیں سرا
 روچ کہ لونجان بیت نوں پدا تریت کیت وتی لوگ ء گلویں زہگانی گورا (شپ گروک)

زند ء دومی تک ء دومی دیمآچے بوگا انت، ایثرا اوں میر گل خان نصیر پیش کنت:

خشک ء عیش ء گوں جنکانی سینگ وگلاں لیب کنت ہستگار یں دنی
 اچ شرابانی دم دم ء تنگاں جمی سہرانت گواڑگ ء پلاں کوہ بنی (شپ گروک)

میر گل خان نصیر ہمے تبکی تپاوت ء قدرتی تپاوتے نزانت، آایثرا بخت ء طالع ء لیب ہم نہ فیت۔ آزند ء رابد لینگ ء
 سکین ء دنت آزند ء راؤ و لدار کنگ ء تحریک ء دنت:

بے علم ء ہنر کس ماں جہان ء شات نہ بیت / بے جہد ء عمل، ہج کسے آبات نہ بیت

میر گل خان نصیرؔ سر ابراد گروکافی یک ایرادے ایش انت کہ آئی شاعری عام فہم انت، نوپؔ بمبؔ تیرؔ تہنگانی کار جا ہے۔ ناز کیس حیاؔ جمالیاتی مارشت اے آسؔ زرابؔ نر یکؔ نہ گواہیت۔ اے وڑیں دورؔ عہدےؔ تھا کہ میر گل خان نصیرؔ سنجؔ ردوم زرتنگؔ، اے ہمیں باریؔ نو بےؔ کہ میر صاحبؔ شخصیت جوڑ بوتنگؔ، اے وڑیں عہدؔ نو بتاں اگاں راستیں تخلیق کار وتی تعلقؔ رشتہؔ چہ لس مردمانی زندوڑاچہ جتاؔ گستا بہ کنتؔ تہ آرا آ عہدؔ مردمؔ، آوہدؔ چا گردؔ، آدورؔ، تاریخ میار یک کنت۔ پروست کشیت کہ ”مئے راستیں زند چہ مئے چماں اندیم انت لہز انکؔ کار ایش انت آراد میا بیاریتؔ پد بہ کنتؔ اے پیا مارا گوں مئے جندؔ پجار بہ کنائیت۔“ میر صاحبؔ ہے اگہؔ ذمہ واری پورا کنگ۔ اگاں میر صاحبؔ شاعری عام فہم انت تہ اے آئی سوب مندی یے پرچیکہ آئی پہ مردماںؔ پہ وانگؔ بشتک کنگ۔ گوں فرا خدلیؔ وتی فکرؔ تالان کنگ ہمیشہ اکشت۔ تخلیق کارؔ دیماستریں جست ایش انت کہ آپر چاہشتہ کنتؔ پہ کئے بشتہ کنت؟ ہے جست میر گل خان نصیرؔ ہم دیمابوتنگ ہمیشہ کا آئی مارا گوں انجیں سرگوستاں پجار کنائیت کہ آسرگوست پمانوک انت بے آئے عہدؔ سرگوست جوڑ بوتنت۔ میر صاحبؔ شعر آ عہدؔ پجارؔ حوالہ انت۔

دروگیں مارشتؔ ونگڑیں سسا ساج زندؔ راستیں سرگوستاں گوں ہمدؔ ہمگر نچ بوت نہ کنت۔ اگاں ہر کس پہ آؤ کیس وہدؔ ہاترا وتی تخلیقاں یلہ بدنت تہ اتیں وہدؔ چے بیتؔ کمال ایش انت کہ گوسکیں عہدؔ مارشتؔ زباناں اتیں وہدؔ حاکؔ تھا چو پلارؔ مان گج تنکہ دون کہ آؤ کیس وہدؔ شک بیت آئی تہا ترک منیت۔

من اعتراف کنیں کہ مرچی مئے فکرؔ ازمؔ تھا کمرشل بریکے اتلک چوٹی ویؔ پروگرامانی تھا آؤ کیس کمرشل بریکؔ۔ فی دہ سیکندؔ حسابؔ زر چارج کنت مئے وہد اتلکس بے بہانہ انت ہمیشہ کا ماروچانی یا گڑا ماہانی حسابؔ وتی مرؔ گراں۔ اے کمرشل بریکؔ مئے سوشل ویلیوز ہم بدلینگ انت۔ مارا پدا گل خان نصیرؔ پکار انت کہ آپوش بکشیت:

راہ ہمیش انتؔ چک جنگ ہے

سر مچراشتہ سر مس دل دستؔ

کوہؔ دشتاں بنا کنگ لیے

حون چوہورؔ رچیت چوں بکناں

مکشاں شعراں نیں جنگ وچو پانی

کبجیں مہ دروشماں بنا زیناں

بلاں گپتاراں چٹؔ لو پانی

دل نہ منیں سچیت چوں بکناں

دل۔۔ چنڈانی راہؔ اشت نہ کناں

سر۔۔ سوادؔ پہ مہکائی نہ روت

دیم پہ آسؔ تحیت چوں بکناں

وئی جندۂ خالصتا ذاتی ارمانۂ واہگانی گٹ گیر کنگ مزنیں سرچاری یے لوئیت، وتارا وئی لیکہ ۂ خیالان ۂ وئی زندۂ راہ
کارۂ مشنۂ وقف کنگ راستی ۂ جگرے لوئیت۔ سہب ۂ سراسارتیں سمین ۂ آہگ گوں لطیف ۂ پلوۂ بندوک انت بلے میر گل خان نصیر ۂ
لطیف ۂ سیل کنات:

وش اہت ۂ زباد بوئیں بہارانی سمین
سر سبزیں اپڑسانی، چنارانی سمین
پلیں وطن ۂ گون انت ترا، غنبریں بو
دشتانی دروت وناز تلارانی سمین

ہے پیا آمردم کہ گوں وئی وطن ۂ، گوں وئی خاک ۂ کٹ منٹے مداریت آمہر زانت، مہر ۂ کجام رنگ ۂ دروشم بہ بیت۔ وئی سرا
ایرا وگروکان ۂ کشیت:

چوش نہ انت من مہر زاناں
دروشم و رنگ ۂ نہر زاناں

ہر کس ہر چیز بکشیت بلے من اے کشیں کہ اے کمرشل بریک ۂ ہلاس بوگا میر گل خان نصیر یکرندے پداچہ کلاں گیش وانگ
بیت۔ ہر دور ۂ ہر عہدے ۂ مردم گوں وئی خیال ۂ مارشتاں گوں وئی وئی ارمان ۂ واہگاں آئی قدر ۂ کھٹ۔ اے بوت نہ کنت کہ کشیں
مزنیں بن گئے گوں اے کہیں وہد ۂ کے کا گداں سرجم بہ بیت، پہ میر صاحب ۂ ازم ۂ شخصیت ۂ کتابانی کتاب پکار بنت۔ گڈ سرا من اے
کشیں کہ راستیں جہان ۂ چہ کیشتر راستیں شاعر زند ۂ سر پدی ۂ عزانت ۂ شاعر میر گل خان نصیر ابدان انت، میر گل خان نصیر دریافت کنگ
لوئیت۔

حوالہ جات:

شب گروک میر گل خان نصیر
گرند میر گل خان نصیر
گلگال میر گل خان نصیر
گلابنگ میر گل خان نصیر

میر گل خان نصیر: فن اور شخصیت۔ مرتب: لال بخش رند



بکندے سہریں رنگ بُندرء شونزانت!

رحمن مراد

مزن شہزانت (فلسفی) ء کو اس ڈیکارٹ ء انسان ء پجارگوں انچیں فکرے ء کنا بیٹنگ کہ چہ ہمیشی ء منت ء کسے اوں ہر چناہیں چیزے ء بابت ء گمان، قیاس، خیال ء فکر ء حیرات کت کنت۔ آئی ء گشتن انت کہ چہ چشیں اوں چیزے درنیت کہ پہ آئی ء شک کنگ مہ بیت، بلے ابیدء ”شک“ ء جندانت کہ پہ آئی ء شک کنگ بوت نہ کنت۔

ماں امروز ء چہ ہماروچ ء کہ درانگا زء درشان بندات انت ء مروچی کہ است انت ء روان انت، زندمان ء اے سفر ء ہمک منزل ء ہر عہد ء زندگی ء جتا ئیں جتا ئیں معنا ء گیش گیوار اوں سہرا کنگ ء ہے سفر ء زندگی ء اے معنا داری کنگ اوں، گوں زندگی ء رواج ء روان انت ء چو عطا شاد ء، زندگی ء آئی ہمراہ، ہمسفر اوں وت نزانت کہ: اے ہوشام ء منزل کجام انت/ مابزانتیں کہ باندات ء آسر چے انت/ مروچی ایں روج مئے زند ء آسرنہ بوت....

تاں مروچی زندگی ء کہ ہرچ معنا یے کنگ بوتگ یا کہ باندات ء ہرچ معنا یے کہ بوت کنت، تہ گمان ہمیش انت کہ اے درگت ء سرجمیں معنا چہ دو مستریں لیکہاں در بوت نہ کنت۔ انچو کہ پیشکیں معنا چہ ہے ہر دو ئیں لیکہاں در نہ انت۔ زندمان ء درگت ء اولی معنا انت ”دینی معنا“ (زندگی ء مذہبی لیکہ) اے درگت ء دومی معنا، زندگی ء سائنسی معنا انت یا کہ زندگی ء دنیائی معنا انت۔ اگس کہ سائنس ء نیکراہ (مذہب) ء ابید فلسفی ء جہل گندی ء ردا، وتی تچک ء سید ہیں معنا ء یک و دومی ء گوں چہ رنگ ء تپاک نہ کنت۔ سائنس، مذہب ء گیشوار ء وتی زبان ء رنگ ء کنت ء مذہب، سائنس ء وتی راہنداں پیشداریت۔ بلے زندگی ء معنا داری ء درگت ء ہما جاہ ء کہ اے ہر دو ئیں لیکہانی تپاکی یے کہ گندگ بیت تہ آیش کشک بوت کنت کہ ہر دو ئیں زندگی ء وجود ء استی ء آئی ء ارزشت ء بستار ء منوگر انت۔ زندمان ء دنیائی ء دینی معنا ء بابت ء مروچی ہر کس زانت ہمیشکا اے رداد کہ چشیں مزین گپے ء جنگ ء جواز ایر نہ بیت۔ البت ہمچو کشک باید انت کہ بہ بیت دانکہ اے ہشتانک ء سرائیش ء چہ گیش گپ بہ بیت آیش انت کہ زندگی ء سائنسی ء دینی معنا ہاں ماں جہان ء بے شماریں علم، پٹ و پول ء زانتکاری پہ انسان ء کائنات ء پجاریتنگ۔ بلے دینی ء سائنسی لیکہ ء بندری نا تپاکی آیش گندگ بیت کہ سائنس است ء گندگ یوکیں زندگی (مادی زندگی) ء تجربت ء نیت۔ بلے زندگی ء دینی لیکہ ء ردا، دین دوزندگی ء سرائشک ء ایمان کاریت، یکے ہمیش انت کہ سائنس یے نیت بلے مذہب ء دومی زندگی ہما انت کہ اے زندگی ء چچک ء پد سہرا بیت

اکتوبر/ دسمبر ۲۰۰۱

چمک

بزاں چہ مرگ و پد و زندگی (مابعد الطبعیاتی زندگی)۔ اگس اے دوئیں لیکہانی بنگہاں پد زندگی و ”راستی“ و نام بندگ بہ بیت تہ پد بیت کہ بندر و دین و سائنس و جبرہ فلسفہ و راستی (فلسفہ حقیقت) و نہ گیشگ انت کہ سائنس و گورار راستی یکیں معناء داریت بزاں کہ مدام سائنس و گورار $2+2=4$ انت۔ بلے دینی لیکہ و دردار راستی (Flexibility) نرمی داریت و ہمیشکا ادا $2+2=5$ اوں بوت کنت۔

نوں ماچاریں کہ زندمان و درگت و اے ہر دوئیں لیکہاں لہز اک و راکجام حد و اثر مند گنگ و پلہز اک و چونیں و چہ عیمیں آئیڈیاز و لیکہ ساج اتگ تہ ماگندیں کہ ہمک زماںگ و پلہز اک و جتا جتا ئیں لیکہ و فکرانی حاکی انت۔ ادا اوں دو مستریں بن لیکہ لہز اک و درگت و رواج گچگ کہ چہ آہاں یکے ”ادب برائے زندگی“ و ”دگرے“ ”ادب برائے ادب“ و لیکہ انت۔ اے دوئیں لیکہ اوں وتی تب و میل و رد سائنس و مذہب و لیکہاں دپ و رنت چوشکہ ادب برائے زندگی انت کہ اے گیشتر سائنسی لیکہ و کہ زندمان و درگت و بوتگ ات دپ و ارت و یک انت کہ ایشی و گوراز زندگی یا کہ راستی و قدرتی درو شم بہہ بدل نہ بیت۔ گو کہ ساجشتی درگت اے فرضی، قیاسی و خیالی ساجشت ساجیت بلے آہانی قدرتی درو شم (Reality) ہما انت کہ انچو Real World و ایندگہ چیزانیک انت بزاں کہ ایشانی لیکہ و رداگوں ”آپ“ و چا کر خان رند و کلات جوڑ بوت نہ کنت، در چک انسان و بدن و نہ پتریت و آئی و باسکاں وتی شاہاں نہ کشیت۔ ہے ردا ہے لیکہ و ردادگہ لیکہ یے مارکس و اشتراکیت و لیکہ و پدمل و رنگ و ”حقیقت نگاری“ و لیکہ انت کہ در و (خارج و) پد رانت۔ دومی اے لیکہ و منوگرانی گورا ”لہز اک“ سلاہ یے یا کہ دوا یے کہ اچ ہمیشی و منت و آچا گم و دراہ کنگ و کارگرگ و جہد و گٹ انت۔ ماں لہز اک و اے لیکہ و دیمہا لیکہ کہ مقابل و اوشتاںگ تہ آ ”رومانسزم“ و لیکہ انت کہ اے لیکہ و ردا اے Flexibility است کہ چیز وتی Reality بدل کنگ و جوازت دارنت۔ منادالہز اک و درگت و ڈوڑیں لیکہانی پچار و گیش گیوار کنگی نہ انت بلکیں و ڈوڑیں ادبی لیکہانی پشدر و ہما ”شک“ کہ اے ہشتاںک و ہنیمگ و سکین بوتگ پد کنگی انت کہ دیمتر و سطران بیان و پشدر ارگ بیت۔

لہز اک و ردا ہنمکس لیکہ کہ دیمہا است چوشکہ قدیمی ماورائی حقیقت و لیکہ، نشاۃ ثانیہ و زماںگ و منطق و ادراک و حقیقت و لیکہ، چار دہمی صدی و ہیومنزم و لیکہ، ہر دہمی صدی و رومانیت و حقیقت و لیکہ، ترقی پسندیت لیکہ، نو ذہمی صدی و ریلیزم و نیچرلزم حقیقت و لیکہ کارل مارکس و مادی حقیقت و لیکہ، جمالیات و لیکہ، ہستی صدی و ساختیاتی لیکہ، جدید و جدیدیت و لیکہ، کنسٹرکشن و ڈی کنسٹرکشن و لیکہ، قاری اساس تنقید و لیکہ، مابعد جدیدیت و لیکہ، سریلزم و لیکہ، وجودیت و لیکہ و دگہ بازیں لیکہ۔ اگس اے درتیں لیکہ و فکران بزو رات و تب و مزاج و ردا پچارے تہ زانگ بیت کہ ایشانی تہا بازیں لیکہ یے زندمان و درگت و یا کہ دینی لیکہ و پلہ مرزی و راہ دنت یا کہ زندمان و درگت و سائنسی لیکہ و رنگ و وتی سرا کشیت۔

چوشکہ ترقی پسندانی لیکہ، وجودیت و لیکہ، ریلستانی لیکہ، ہیومنزم و ادبی لیکہ وتی بن بندر و ردا سراسر و سائنس و لیکہ و راہ بند

۲+۲=۴ء ادبی دروٹم ء سہرائی انت ء اے اوں گمان کنگ بوت کنت کہ اے لیکہانی سرا ایمان آروک وتی تب، مزاج ء رجحان ء زندمان ء درگت ء سائنس ء معنا ء نیما تران بیت یا کہ آئی ء فکر جوڑ بوگ ء گپ بیت۔ تہ دومی نیمگا سر پلسٹ، رومانسزم، مابعد جدیدیت، جمالیات پسندی ء منوگرانی وتی تب ء مزاج ء رد اگوں اے لیکہانی پلہ مرزی ء گیش ء چہ گیش، زندمان ء درگت ء دینی معنائے یا کہ ماورائی دنیا ء یا آئیڈیل ورلڈ ء حیال ء نیمگا روان بیت۔

دومی نیمگا لہز انک ء رسا نک (ابلاغ) ء درگت ء ساختیاتی نگدی لیکہانی دیما آہگ کہ معنا ء مرکزیت ء منوک نہ انت بلکین ورید ء وژامعنا ء پشت ء معنا درمعنائی ء منوک انت۔ اگس اے ساختیاتی لیکہانی راہند اں ساچشتی لہز انک (تخلیقی ادب) ء درگت ء بچارے تہ اے ہشتہ (متن یا Text) ء مستریں معنا کش وانوک ء کشفت۔ نوں اگاں ہے لیکہانی رد اہر یک دین یے ء پاکیں آزمانی کتابانی ہشتہاں بوان ء وانوک ء جہت یا ”ریڈر رسپانس کریٹی سزم“ ء رہند ء رد آ ذات معنا بکن ء معنا ء مرکزیت ء کہ چہ روایت ء پیغمبرانی زبان ء حدیثاں کیشینگ بوتگ انت تہ ایثی ء آسر چے بوت کنت؟ ادا اوں دوراہ گندگا کیت کہ یا کہ آزمانی کتاب (کہ آہاں ہر مذہب خدا ء ساچشت یا تخلیق کشیت) ء رواج کچکیں معنا وتی سارکیں حد و بنداں چہ شہگان تر ء معنا دار تر بیت یا کہ دومی صورت ء اے اوں قیاس کنگ بیت کہ بکندے کہ آئی روایتی معنا یکسر ء مل کنگ بہ بیت ء انچیں معنائے کنگ بہ بیت کہ آہے مذہب ء لیکہ ء جند ء نہ منوک بہ بیت ء چٹ دنیا ئی یا کہ سائنسی معنائے بدنت بز انک سائنس انچیں معنائے کہ چہ مذہباں Negative بہ بیت۔

اے درگت ء ماگندی سائنس ء ایندگہ وڑ وڑیں ماورائی لیکہانی، ماورائی خیالاتی یک نہ یک رنگے پہ گیش گیوارے ء وتارا ہے حد ء ریشنگ اوں ء اے درگت سائنس ء تب زانش (نفیات) ء مکک گون انت کہ ہمیشی ء مکک ء آبازیں انسانی ماورائی حیال، نیم ء واب ء ستکانی گیش گیوار اوں کنت ء مذہبی لیکہانی دیما جوازت ایر کنت۔ بلے اے دیوانگی ء اندر ء نفیات ء جند وتی بازیں لیکہانی پیش کنگ ء دروٹم ء ماورائی لیکہانی رنگ ء رنگ زوران بیت، چوشکہ آئی شعور، تحت الشعور، لا شعور، اڈ، ایگو، سپرا ایگو، لہڈو، آرکی ٹائپ، اجتماعی شعور کہ انسانی دماغ ء کارو کرد ء رد آئی ء لہجیں قیاسی بہرانی نام انت۔ وہدیکہ قیاسی رنگ اتک تہ نوں رزلٹ سائنٹیفک نہ بوت پر چہ ”قیاسی تب و میل“ کیشتر آئیڈلسک لیکہانیک انت۔ کشے زاناں انچو حیال کنگ بیت کہ ماں زندمان ء ہمک ہند ء پہنا تاں، ہمک رنگیں بدلی یے یا جنز ء تحرکے ء سبب ء کہ وڑ وڑیں لیکہ ء فکر ء میل دیما کیت جہ یثاں بازینے لہز انک قبول کنت ء پہ و تا گچیں کنت انچو کہ بازیں لیکہ راہندے ء بابت ء گپ بوت کہ چہ آہاں بازینے لہز انکی جنزانی پیداوار نہ انت بلے ماں لہز انک ء رواج کچک۔ زانگ بیت کہ بندر ء اے درتیں بدلی ہمک عہد ء زانگ ء سامانانی بدلی ء یکجائی (Reality) ء بدلی انت۔ انچواں سما بیت کہ آیا حش تہ نہ انت کہ لہز انکی لیکہانی نام ء ستا ء پشتد رء بندر ء دوزنیں قوت وتی رنگ ء ”راستی ء جیزہ“ پشتد اران انت ء انسان ء دل ء خیالات لہز انک ء کارمرز ء وسیلہ ء وتی وتی راہ ء کشک ء بران ء وتی گلام جوڑ کنان انت۔ اگس ماے حیال ء منیں کہ ہچ چیز ابیدے سبب ء

مقصد در نہ انت تہ اے فکر ادب و درگت و بوت کنت۔ دومی ایش کہ ادب و وسیلہ و اگاں ماراند ہی جوڑ کنگ و جہد بندات انت تہ ادا اے چیز و اوں اندازہ جنگ بیت کنت کہ بکندے مذہبانی اے جہدانی پشدر و ہر راج و وتی راجی پچار و رگگ، وتی حاکمی و بادشاہی و زمانگ و دور کشگ، وتی پچار و جہان و روپگ، وتی دود و ریدگ، رسم و رواج و راجد پتر و زبان و راتا ہد بر جاہ دارگ و یک و دومی سوائی بوگ و زور جنگ و ان انت۔ تہ اکس اے رنگیں فکر و پدسا بوت کہ ”بوت کنت اوں انچش انت“۔ تہ اے گپ دیما کیت ادب و وتی جند و گڑا بتار و معنا چے بوت؟ آیا لہر اکم انچیں گپ وتی بابت و کت کنت کہ چہ آہاں نہ مذہبانی پلہ مرزی گندگ و سما بیت و نیکہ سائنس و پدگیری۔

آیا انوں اے جاوراں لہر اکم کجام لیکہ و ”راستی و فلسفہ“ و منوک بہ بیت؟ کشے زاناں مئے دل و آہگا انت کہ جواب بدئیں و بکشمیں کہ ”چو چون بیت“۔ کشے زاناں نوں ماسر پد بیانیں کہ واقعی بندر و ادب زند و آدینک یا زندگی و درو شم و جہگیری انت ہمیشکا چہ زندگی و ست اوں نہ کنت۔ سوال اے بوت کنت کہ آیا ادب و تب و مزاج دراصل و بندر و و Utilitarian و تب داروک انت؟ گڑا ماچونی و ”غیر افادی“ لہر انکی لیکہانی جار و جنیں۔ بکندے اے درگت و اے ہشتا تک و اندر و جہگمیں گپاں یکے اوں راست بوگ و جواز مداریت بلے اکس چیر اندر و انچش انت گڑا اے درگت و فکر اوں کنگ کیت پرچیکہ تجربت و زانتکاری و سبب و ماسر پدیں کہ بازیں مکے و وتی تبلیغی مول و مراد و ہاتر ادب و راکار مرز کنگ مئے (بلوچی و اردو و حوالہ و) ترقی پسندانی جنز پر ایشی و ظاہر تریں در و رانت۔



مرچی سرجمیں دنیا کجام بے بہانیں چیز و شوہاز و انت۔ ہر یک راجے و تاگوں دنیا و زندگیاں راجاں ہمر دکنگ لوئیت بلے اے وائیں راج گیش چہ لاپ و شوہاز و انت۔ اے لاپ و شوہاز ہم انچیں رنگے و بیگا انت کہ پہ دپارے بٹ و مردے و بیرانی و ہم پرواہ کنگ نہ بیگا انت۔ مئے مرتگمیں راج و تہا زندمانی انچوش بیگواہ انت کہ چہ کچتگمیں مچے و کنت و کتر انت۔ اگاں اے رنگیں راج و یک مردے زندمانی و بار و اگے بہ جنت بزاں کراماتے۔

(سید ہاشمی)

تنی پنت ءو عطاں

یاسین مجروح

مزا داریں دیوان ء بہر زور وک ء نند وکیں ولبہ ء براتاں! منا ہم چود گہ لہتیں ولبہ ء سنتاں نکا رلہز انکی مجلس گوادریں سنتاں ادا لوٹا بیٹنگ ء اے کشنگ کہ من ہم ولبہ مبارک قاضی ء بار و اجیزے بکشاں ء وتی حیاں درشاں بکناں۔
دو تیں براتاں! من نقادے و نیاں کہ ولبہ مبارک قاضی ء شاعری ء بار و انگد بکناں ء بکشاں ء آئی ء ظاہری ء سر بری شخصیت ء درگت ء اوں من سرجم ء گشت نہ کنناں پر چا کہ من آئی ء گوں بازہور و تور نہ پیٹگاں بلے پدا ہم من ولبہ یک و دورند ء دیست، گوں آئی ء یک دو گونڈیں نیا داں کنگ ء پدا آئی ء شاعری مرچی کس ء چہ چیر و اندر نہ انت۔ ہما ہاں چہ اوں کہ بلوچی و انت ء ہمایاں چہ اوں کہ آبلوچی کیست ء نور گوشدار انت۔ لوگ لوگ ء تہا قاضی گوشدار گ بیت ء آئی ء سوت ء شعر چک چک ء دپ ء انت۔ منی دل ء انجو نامدار ء مشہور کہ قاضی انت ہج شاعر وتی زند ء نہ چنگ ء اے آئی ء یک مزین کامیابی یے۔ اے آئی ء انداز ء بیان ء کمال انت کہ آئی ء کشنگیں ہر شعر ء گال ہر کس ء زپت ء یات انت۔ آئی ء دل ء تور ء ہر کس وتی جند ء دل ء تور ء ماریت:

تو قاضی ستر گندہ کارے بہ بے

تنی پنت ءو عطاں دل ء جاگہ انت

وا جہیں براتاں! منی حیاں ء مبارکیں قاضی ء زنداں باز مبارک انت ء اولی شاعر انت (بلوچ شاعر) کہ آئی ء زند ء آئی ء بار و مرا گشے بیگا انت۔ آئی ء دیما آئی ء بار و اگپ جنگ بیگا انت، آئی ء شاعری ء بار و اگشگ بیگا انت۔ آئی ء شاعرانہ صلاحیت ء قابلیت ء منگ ء ساڑاگ بیگا انت۔ اگاں نہ گڑاما ہا مردگ پرست ایں کہ مئے تہا اگاں کسے چونائیں مزین حیثیت ء بستارے ء واہند بہ بیت، چچو مزین ء بلا ہیں کردے ء مالک بہ بیت، توری چچو قابل ء لائق بہ بیت بلے داں زندگ انت ما آئی ء ہج حساب ء نیاریں۔ ہج بے نہ کنیں۔ اگاں کسے ہج مہ بیت و ہدے مریت نہ ما آئی ء بریں آ زمان ء سرکنیں۔ اے درگت ء نکا رلہز انکی مجلس گوادریں سنگت ستا ء گلاگ کر زنت۔

من اشکگ ء کتابانی تہا ویتنگ کہ شاعری گوں و تاگپ ورپ کنگ ء نام انت۔ انسان وتی گپاں گوں و تا کنت ء دجیم بیت۔ اے دری نیا چہ اندری نیم ء یک انجیں سفرے کہ مسافر ء ”حیات“ چا گرد ء نابرو بریاں گوں مدام دست ء جیگ بیت۔ ہے دست ء

جنگ

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

جگ یا کش و چیل و آسرو شعرودی بیت، اے (شاعری) فکر جذب و مارشت و گوں وجود و کیت۔ زبان و ایشی و لباس و پوشاک
 انت و ردوم و وزن ایشی و دل و دریگ انت۔ ہے رنگ و تراکیب، علامات، تشبیہات و استعارات شعر و شررنگی و بہت و زیور
 انت۔ ہے خیال و لیکہ و باپشت و ہدے قاضی و شاعری و چاریں تہ مارا انچو گمان بیت کہ ہما ہبر کہ مردماں قاضی و بار و مشہور کنگ
 انت یا آئی و بار و مشہور انت ہما ہاں قاضی و قی شاعری و ”خام مواد“ و بستار و زیریت و باز سادگیں بنک و ندرگ بیان کنت و مردم و
 دلگوش و قی نیمگا ترینیت چوشک:

روح و ہم استاراں حساب و انت

تو کشتے قاضی انگت و سار انت

☆

حیران بنے کہ ارس نہ گواہیت مس دیدگاں

کہ چمگانی آپ ہشیت بے تواری و

☆

ماں اندر و مدام ہشیت بے تواری و

دال شیشکے نہ انت کہ پرشیت بے تواری و

☆

مروچاں قیمت آ ورتہ جلوہ داریں سنگ و بتاں

انسان و چچ نیست شرف بندہ و اب خدا آگہ

☆

من و تا چہ و ت درامد منی نیک پہ منابد

منی سہب ہم نزانت منی بیگہانی حال و

اے ہبر و یک زانتکارے بہ کشیت کہ بلوچی شاعری انی داں کجا شنگ و سرانت بلے من ہمنچو زاناں کہ مبارک قاضی نوکیں

بلوچی شاعری و یک مہر و مہکمیں تواری۔ قاضی کرو گور و زندگی و باز عام و انچا نمیں ندر گانی باپشت و ارزان و سکیں لہزانی مدت و گوں

باز و ش و شیر کنیں خیال در شان کنگ ہوشیار و زانتکار انت۔ ☆ ☆ ☆

دلگوش اے ہشتانک ندر کار لہز کی مجلس گوار و ۲۹ جون ۲۰۰۱ و قاضی و بابت و دانشکیں مراکش و درگت و بختہ کنگ چنگ بلے لہتیں نلکیں جاورانی

سبب و من ماں اے دیوان و بہر زرت و ہشتانک و نت نہ کنگ۔

جنگ

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

شاعر، شعر، شراب

اصغر دادرس

۔ ما کہ یکرندے چہ دنیا عشق / مارا بیاریت اے زما نگ چہ کجا (قاضی)

تو گیس دنیا ہاثرین و در و رانت کہ آئی و مسافر اسٹیشن پہ اسٹیشن بدل بیان بنت و آوت گوں ترندی و وتی بندات کتگیں سفر و
بر جاہ داریت۔ تاں ہما و ہدے کہ و تا دور سریں منز لے و بر سیت۔ لہز انک ہم ندکار بدل کنوکیں یک ٹرین یے و حساب و انت بلے اے
ٹرین و تہا چم پچیں مردمانی امبار و مچی یے المی انت۔ اے سفر و تہا از مکار و تی ازم و تا گت و تا زندگ داشت کنت، و تا منائیت
کنت۔ مرگ و پداو گوا چنی ازم و بیرک بر و بال بیت۔ قاضی کشیت:

من و مرگ و چہ پداو نمیران باں

من زاناں منا تو چہ پیاکش و

زندگی و جہل و برزیانی مارگ و آیانان لہزانی در و شم و سینگارگ و بنی آدم و دیمابرگ و ازم و لہز انک و نام دیگ بیت۔
لہز انک و تہر بے حساب انت و شاعری لہز انک و انچیں زندگیاں تہرے کہ و تی نرم و نازر کیں بالاد و گوں دل و ہما اثر اتان دور دنت کہ
اثر مندیں بنی آدم اکلہ بیت:

اے شہر و کور سروک انت و کور ہدر بر

گلک کئے نہ کئے شرچہ اگ تہنا انت

راست کشوک و مزنیں از مکار و محفلانی واہ واہ و محتاج نہ بیت۔ از مکار ایوک گوں و تی ازم و دلپاک بیت۔ ندکار نہ مسیت و ملا
بیت نئے امام، نہ ولی نیکہ پیغمبرے۔ بوت کنت شرابی یے بہ بیت و بوت کنت کہ شریں شاعرے و گوں شریں انسانے ہم مہ بیت۔
و ہدیکہ قاضی ہر زبان و لہز بکشیت تہ ہے گمان بیت کئے قاضی امروز و تکیہ کلام انت۔ چشیں ندکار باز کم در کیت کہ و تی ظاہر و باطن و
پدرائی و بے ترس بہ بنت۔ پہ در و قاضی و لچھے و چے یک بندے کشک لوناں۔ لچہ و سر حال انت: تنی کہ ترا نگ و کہاں۔ لچہ و بندے
پیم انت۔

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

ہمک

منارایات انت انگت ء

تنی چند نیں بدن چونرم آبریشم ء، گروک ء درورات

من دانکہ مدتے تنی زباد ء مہلبیں بدن و تاگوں کرت سرماں سر

ستر کہ دؤر گو سنگیں پدانہ بنت ہم ء

بلے من انگت ء برے

تنی کہ ترانگاں کہاں

غمانی داگ نوک بنت

دل ء چراگ روک بنت

قاضی ء شاعری ء تہار وایاتی ء جمالیاتی چیدگ ماراگوں تہر تہر ء د چار کپیٹ ء ہمیشانی ہمراہی ء قاضی وتی ظاہر ء باطن ء عکس ء

مارا انجش پدرا کنت ء پیشداریت کہ آئی ء سنج ء آدینک ء ہر کس وتی عکس ء گندیت ء قاضی ء آواز ء وتی جند ء آواز مہمیت ۔ شاعری ء

کامیاتی ہم ہمیش انت کہ شاعر وتی چاگرد ء راوتی شاعری ء گوں متاثر ء جلوہ ناک بکنت ۔ قاضی ء ہجر وتی ذاتی نزوری ء حرا بیانی سربر

پردہ ایر نہ کنگ ۔ قاضی وتی راج ء ہم نزوری بے زانتی غمستی ء چہ شر پوہ ء سر پدانہ ہمیش کا کشیت :

دریکتیں ما بچارینیں پس یے

ما کجا ء کتب ء و انگ چہ کجا

ء

قاضی تو وتی راج ء سک باز من لیک ء

ما آرت ء تہہ ء وادانت چو باز کن مارا

قاضی ایوک شاعر ء بستار ء ناں بلکیں یک تہر دیں سر کے ء بستار ء ہم و تا نمیران کنگ ء جہد ء کنت ۔ قاضی یک گوندیں

لچے ء تو کا کہ آئی ء نام ”گواچن“ انت ، ہے حقیقت ء پدرا کنت ۔ لچہش انت :

تو منارا / ہزار رند ء پا ہو بدئے / سوچ ء قبر ء بکن / من مراں خاک باں / پادکایاں / پدا / راستیں ء کشاں

قاضی ء شاعری ء ایند کہ تہرانی زر ء ہم بور تاچی کنگ ۔ بلے دستو تک ء لچہاں آ انجوش نامدار کنگ کہ دگہ تہر پشت ء پشت

کہنت انت ۔ اے ودی بلوچی شاعری ء سرزمین ء آ انجیں تنختے ء سرانندوک انت کہ آچہ دراہاں گیش مہمگ ، وانگ ء اہلنگ بیت ۔

ایسی ء سبب ہمیش انت کہ آ گواچن ء چیرندت ء ہے حقیقت ء راستی آئی شعرانی جاگ انت ۔ اگاں قاضی ء شاعری قاضی ء سرگوست

ہمک

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

ہے پیا قاضی و گران مہذبیں ہمبل و لہجہ اکرم صاحب خان قاضی و بابت و ہش کشیت کہ: ”آئی و پھر، آئی و شعر آئی و
کردار و مستریں مانزمانی و دینت“۔

قاضی و تی مارشت و چراگ و گوں کند کند و شک انگیں ”غیرت“ و نیاد بند و کیس سودا گراں جہان و نیادی و گندیت تہ آئی و
دل و جذبگ و پاہر لہز ترنت و ہش کشگالا چار بیت:

سودا گراں جہان و ہر چیز و نیاد بستگ
بر اتانی غیرت و ننگ، مردانی جن بہا بخت

و

سدرنج کہ مروچاں بر اتانی دیم پدیم
گراں مہذبیں گہار و لنفانی پن بہا بخت

اے دراہیں لیکہاں چہ ہے سہرا بیت کہ قاضی و زندگی نزیک و چہ دیستگ، قاضی و زند و تمامیں تجربتاں گوں اے ہم در برتگ
کہ چچ چیز بنی آدم و پا دار نہ بیت۔ ازل تا ابد کس کسی ہر ابداری نہ کنت۔ ایوک انسان و سنج و کرد، اندوہ و غم، ترا نگ و زہیر انسان و
راستیں ہمبل انت۔ قاضی و تی لیکہ و ہش در شان کنت:

نہ کوش بیگہ و پمن نہ سہب و ہیر و تی / کہ تہنا جند و تیگ انت دل و زہیر و تی

لہز پہ نیمیرانی و المی انت۔ لہز انک و پڑا لہز عجب کردار سازنت۔ یکیں دستونک و اے دوئیں شعرانی بر ابداری و بچارات:

کہ نہ گواہیت مہر و وفا ادا منا در گنج ایت جہان پدا

من چو سوچن و دل و دو چکر تنی کنور و پشتک و گارباں

ماں تلاوگ و اے زما نگ و کدی شودے و کمیں مہراں

کدی مسک و بو و دناں مشے گوں فقیراں من اوں کتارباں

قاضی لہزانی گچینکاری و لہزانی تب و مزاج و شر سر پد و بلد انت۔ اے نوک و جدیدیں دور و کہ ہر یکے و چم مغربی فیشن و
سک انت، ہر از مکار مغرب و رنگاں گرفتار و گلاش انت و ہمارنگانی تہا و تی عکس و شوہازگ و کوشت کنگا انت۔ بلے قاضی و تی ڈیہہ و
و شہوئیں حاک و چہ دمانے ہم جتا بوت نہ کنت۔ اگاں کسے درملکی تجربتاں گوستگ تہ آلم و بہمیت و درملک و دلکشیں بہاراں چہ زیات
”آ“ و تی ڈیہہ و ترندیں لوا راں دوست داریت۔ قاضی اے پیم کشیت:

ملک و و تی سوچا کیس لوا و موسم / درملکے و چہ سارتیں سمین و شر تر

چونائی و قاضی و براہدار و پر معنائیں شعر سک باز انت کہ چہ آہاں باز پکار دو و چہ زورگ و رنگ دیگ بوتگ انت بلے

اکتوبر ۱۹۸۰ء

پہچ

بلے دراپیں شعرانی مچے کجاء، جم کنگ، پدا آہانی سرا یک یک، گپ جنگا عمرے درکارانت۔ حیر! بیات فی کے گسر بنیں۔ گپ و مول و مراد ایش انت کہ ماوتی سر حال یا بنکپ و سکی لہز شراب و نیمگا کائیں۔ اے گپ و ہر کس زانتکارانت کہ ہیر وئن، چرس، شراب، تریاک، بھنگ و اید گہ نشہ انسان و ذہنی و جسمانی رنگ و تاوان دینت۔ ارمان کہ شاعر اے ہم وتی میراث کنگ انت۔ بلکیں باز ندکارے لکھات نہ کنت۔ قاضی و شراب و بنکپ و سر بازیں شعرے پر بستگ۔ چوشکہ:

امیر تیج شراباں تاس و تھا / یک آس یے مکن روک آس و تھا

یا اے شعر:

آزہر کہ آزات کنت انسان و غماں ہے / آزہر حرام انت چیا ملاتی دین و

اداندکار زہر و تنگ و موت کشی و پرچہ دلمانگ انت، زانگ نہ بیت۔ البت منی نز و چشمیں زہرے نیست کہ انسان و ابدی غماں چہ بہر کینیت و آزات بکنت۔ بوت کنت قاضی و گورا انچیں زہرے بہ بیت۔ اے شعر ہم دگوش کرزیت:

مرچکیں اے وانندہ کہ باندات و امیت انت / جند و تی تاوان دنند جابل گوں شراب و

اداقاضی و تی راج و درپشنا کیں استالاں بزاں وانندہاں پنت و نصیحت کنگا انت کہ وتا چہ شراب و بہ پہر یزات چیا کہ شراب شمع و تباہ و برباد کنت۔ قاضی و اے پنت و سرادرہ تپاک کت کنت و تاں حدے و من ہم۔ بلے باز راست انچیں ہم است کہ آ ایوک زبان و برابر نہ انت بلکیں و تی فعل و عمل گوں ہمارا ستیانی ثبوت دیگ ہر دری بیت۔ پرچا کہ بے عملیں انسان و پنت و نصیحت ہم بے اثر ووت۔ اگاں یک مردے رشوت بزیریت تہ آکجام زبان و گوں دومی و گشت کنت کہ رشوت زیرگ حرام انت۔

چونائی و شعر باز و کشمگ، شاعری بازینے و کنگ بلے چشمیں شاعرانی ذکال انت کہ آیاں و تی جتا میں رنگاں گوں لہز انکی دنیا سمبھنگ۔ الم قاضی و لہز انکی دنیا پر ہینگ، البت و ہدے اسلوب و گپ کیت ریت تہ بوت کنت کہ قاضی و ذاتی طور و اسلوب یے بیت۔ بلے ما قاضی و شاعری و تھا چشمیں اسلوب بے گندیں کہ ما آئی و اسر جم و جتا و نوکیں اسلوب بے و وابند بکشیں۔ تنیکہ قاضی و روج و شپانی جہد و سفر جاری انت۔ باند اگندے قاضی و تا و تی اسلوب و بہ کشینیت۔ آسر و شرگدارانی ٹوینگ و قاضی و شعرے:

قاضی! من و تی عہد و درآمد

باریں منی بار یک کجام انت

☆☆☆

ورنائیں لچہ کار رفیق راہی

رفیق عادل

مروچیک و باندات و اے امیت و کہ مارا نوکیں رنگے گوں کو نہیں درو شمع و گندگا پیداک انت آو لہ رفیق راہی انت کہ وتی شاعری و چہرو شین و گوہریں لہزاں وتی زگریں بلوچی و کما یک و کارمرز کنگا انت۔ ہے رنگ و ماپ اے نوکیں امیت و پھر بندیں انجو کہ اے اوست مئے شکر گالیں و رن و گزی امیت و واہگ انت:

تا کچہ وٹھک دل حیلانی / زندگیگ آماج تکہ لالانی / نیاز می وھل و کودکی نیمون / بس دل و ارمان مئے سیلانی راہی و شاعری و تہا اندری مارشت کہ مارا گندگا کیت مئے اید کہ نوکیں بشتہ کار و لچہ کار چہ اے زانتکاری و زانتکاری انت۔ رفیق مئے جیوہ و لہزاںک و چاگرد و ہمرنگ و پد رکت و نیک و بد بچ یے تون و پیغمبر / اھیل اتگ دستاں کار زوالانی مئے لہزاںک و تہا چشمیں نوکیں لچہ کار پیداک نبوتگ کہ مارا مئے جند و عکس و پیش بداریت و چور راہی و شعری زبان و دست بہ کہنت: سر زدا بیڑا نیت ترگیں جوزگ / باطن و ہیرت پروشیں دمالانی

اے شعر و دوئیں بنداں ماگاں ہورت بچاریں گڑا مارا اثریں راہے دست کہیت و نون ماہے سر پد بنیں کہ واقعی رفیق و ماں بلوچی لہزاںک و تہا زندگ بوگ و حق است و دیمتر اوں پے اے امیت و ماہے واہگ و یک لچہ کار وے و کساس و اے گپ و جت کنیں: تن پئس گیریں نمبگاں دم توں / اودو کاب بالی بنج بالانی

راہی و شاعری و تو کامستریں کرد آئی و زگریں بلوچی لہزاںک کما یک انت و پد اے ہمیش انت کہ شاعری و تہا آئی و مستریں کمال ایش انت کہ چہ بشتہ کنگا ساری آوتی چاگرد و چہ اے دگہ شاعرانی رنگ و کشیدیت و وتی جند و اسلوب و پے وانو کاں ندرکت: شاہرگاں جان و شر بہ بچ کبار / آچش و روکیں آج زگالانی

اے آئی و شاعری و پلکاریں اسلوب انت کہ آئی و وتی رنگ چہ اے دگہ شاعرانی اسلوباں پہک جتا کنگ۔ شاعر گوں چاگرد و رنگ و نوکیں درو شمع و گندگانوں چیزے پد رکت۔ اے آئی و وتی کمال انت: آسری ساچان برگیں امبر و / لاگریں شینکے اوست چنالانی

شاعری ہما انت کہ چاگرد و رنگ و پد رکت دانکہ مارا اثریں راہے دست بہ کہیت۔ ہر کس وتی قد حانی رنگ و وتی شرت و جہ کاریت من اے گہ و نہ وراں کہ منی نگاہانی تہا چشمیں نزدی یے گندگا کیت و من یے چیر بدیاں و پد رمہ بیت۔ اے و ہد و من سر پد باں آئی و شاعری باز دیمانت۔ اگاں ہے رنگ و رفیق راہی وتی شعری معیار و گوں گوسکیں دور و کلاسیکی رنگ و بر جاہ بداریت۔ الم روچے آثریں شاعرانی سرپ و کیت و اوشتیت۔ ☆☆☆

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

ہمک

کدسه هلاس نه بیت

اوجھتا گئیں موسم

یونس حسین

مرچی من پداتنیگاں۔ منی مپد شنگ انت و لنگ شلیں گل۔

اے تپتکیں ریکانی سراچک جناں چاراں ایوک منی جند و پد انت۔ منارا شیطان و آپ و ن سرے دروہ ات و یلہ دات پداوہد۔ شپ بیت جن و چراگ، منار دوات و یک انجیں نیگے و برت کہ آنیمگا من بروہدے لوٹ اتگ ہم شت نہ کنگ۔ من و بدے برزیں کبیر دیست اکہ بیتاں کہ من مرچی کجا تنگ، سر بیتاں۔ منا پاداں دیما برت نہ کت۔ اے ہما برزیں کبیر انت کہ من ایشی و برزیں ساہگ و چیراوتی لائریں ساہگ چیر دات و سر گیتاں ہما چہمانی شوباز و کہ ہما بانی تہا من ترمپ ترمپ و جاہ کنگ ات۔ منا ہماروچ انگت و یات انت کہ من ہما دمک کہ آئی و کشک ات، و تی چم چیر گنج کنت و پدا آئی و چہمانی تہا سرک کنگ و چارگ منی و ابانی ضامن ات۔ من آئی و چہمانی ر و ایر و پکتاں بلے منی تک چہ تن و شگ انت۔ تابیر و شوباز ات کہ مرچی من گنداں ہما برزیں کبیر منی و راتن و ڈنگر کنگ۔

من میزان میزان و کبیر چیراشت و اوشتاتاں۔ من دیست منی ساہگ منی پاداں کپنگ ات و گشکا ات ”من و سر و سوگند و یو رکہ دگہ برے منا چیر ندے و دگہ برے و تا ایوک نہ کنتے۔“

آئی و منی سرا بزرگ بیگات۔ آئی و ہماروچی ہم منا گشت تو ترس و چادر مانپوشنگ و تو اے کنگا مرو کہ تنی گون و بیت نہ کنت بلے من آئی و ہر نہ زرتنت۔ من و تی دست بست انت کہ اے بری منا پہل بکن دگہ برے چوش نکناں۔ آنچکند گ لگ ات و راہ کپت۔ من آئی و پشت و گون اتاں۔ کدی من سرا اتاں و کدی آسرا ات۔ آ چیز۔ گندیت منا۔ ہیگ کنت۔ من چیزے چاواں آئی و شاں۔ کدی کدی منا سمایت من گنو کے آں کہ گون و تی ساہگ و گپ جناں پدا اشاں اتاں۔ من و منی ساہگ فی انجیں سنگت جوڑ بیتیں، فی مارا بے یک۔ دو میگ و نہ بیت، فی مافیلہ کت کہ کس و تا ایوک نہ کنت۔ فی من روچ و کہ بازار و گرداں منا یک چراگے کوپکا انت۔ اولی سرا مرد و اں منا باز جست و پرس ست بلے پدا من محمد چراگی و مبشور بیتاں۔

میکروچے ساہگ منارا گدا ات ”تو منی با ترا و تارا چراگی نام و پ کنگ پرچا؟“

من آئی و سرا پنج بے جنگی ست ”اڑے بے ہگل من ترا یک سبے مکنداں منا ترس ایت۔ منا و تی فلر انت۔ من تنی گوشانی

چارگ ء کولیک نیاں۔“

پدا آ کونہیں گپانی جنگا لگ ات۔“ من زاناں تو پہ کئی صورت ء کولیک ء۔ بے آئی ء ہم تنی چارگ بتیں۔ دریکت یے آئی ء ہم بزانہیں تو تارا پہ ہائی ء بے واب کنگ۔“

من ترس ات یکے منے گپاں گوش مداریت ”تو زاناں بے ہبر ء بیت نہ کھنے؟“

پدا ترس زی ترس ات ءے مرچی ہم تر سگائے تو ہے وڑا باندہ ہم ترس ءے؟“

”من زاناں وشاں کہ من منایات نہ بیت ترس چتور منی وجود ء بہرے جوڑ بیت“

”ترایات بدیاں؟“

من حاموش اتاں ء آئی ء دپ ء چارگا اتاں۔

”تو کسان ات نے یکے ء گشت آس ء دست مجن جج ءے۔ درچک ء سرمہ کپ، کپ ءے۔ پدا کبیر ء چیرام واودا جن یے

است۔ پدا تیاب ء جان مشود بڑے مرے۔ پدا دوزہ ء آس جان ء گوشت ء آپ کنت۔ پدا وتیگانی نگ ء ترس۔“

”من دگرانی نگ ء ہم پاس واشنگ اے گپ ء ہم بجن گوں۔“

”بے آہم وتی بدنامی ء ترس ء۔“

”وتی بنامی ء ترس ء؟“

”ہنو وتی بنامی ء ترس ء کہ بلکن ء مردم منا ہم حراب بکش انت۔ مرچی چار سال گوتگ بے تو آئی ء اے ہم گشت

نہ کت کہ من بے ترا بیتکاں من بے ترانا سر جہاں برو بکش یے کہ بے تراد نیا حراب گشیت بے من ترا وتی لیکاں۔“

”تو وت بکش آ گپ جنگ بیت مردم گشت آ کچک یے۔“

”مردم گشت آ کچک یے ء تو ہے گپ ء ترس ءے؟ کچک وفاداری ء ہم مشہور انت شمشکار مہ بے۔“

”وفا ء منی کچک آئی ء پہ وتی دوستیکیں دز گہار ء نہ چنگ پہ منا چون بیت یے؟“

”عیب گندوک دوستی ء نام ء گرانہ۔“

”آئی ء مرد ء گپ ہم ہمیش چنگ انت کہ آ کچک یے، گپ گوش ندرایت۔“

”آئی ء مرد ء آ باز دوست ات ہمیشکا سہن یے دات انت۔“

”تو منا چے سر پہ کنگ لوٹ ءے؟“

”من گشاں ہمت کن دیکتر کنز۔ آ بے مہری ء دپ جنگا انت، آ کچک یے نہ انت۔“

”اگاں آئی ء منی گپ گوش داشت انت گز اتودل ء۔؟“

”من چي ۽ دل ۽ ڪاراں۔“

”اناں..... اناں من ترايل وات نه ڪناں۔ مرد ماني مچي ۽ هم من بے ترا ترساں۔“

”منی گپاں بزیر مچی مه ترس.... آنگو پچار آ ماه جان ۽ دوستکیں دز گهارانت انی برو آئی ۽ بکش من ماه جان ۽ باروا لهجیں

گپ جنگ لوئاں۔“

”اڙئے مارالت مواریں۔“

”مرچی مه ترس۔ من تنی همراہاں۔“

”اگاں بد ببارت ۽ شور بکنت گزرا؟“

”آچوش نه کنت۔ تو آئی ۽ بدے مکشکا نئے۔ یک انچیں مردے ۽ باروا جست ۽ ۽ آئی ۽ وتی جند ۽ چه دوست تر

انت۔“

ہے دمان ۽ من ساگ ۽ هگل ۽ کپتاں ۽ آئی ۽ دیا اوشتاں۔

”منا ماه جان ۽ باروا چیزے گشت کئے؟“

آ منی چماني تہا چارگا لگ ات منا سمایت یک مزنیں مدتے ۽ پدا آ ماه جان ۽ ترانگ ۽ گجگ بیت ۽ آ منی چماني تہا ماه

جان ۽ عکس ۽ گندگات ۽ چکلندے آئی ۽ لنفانی سراشیپ گپت۔

”مرچی اناں بانداشپ..... منی دریگ ۽ بیا..... ثریں.....“

پدارا ہے گپت ۽ روگا لگ ات۔

ساگ ۽ انت سرگاتاں ”نی سوگند ۽ پرش ۽ ہم من دل ۽ نیاراں۔ نی مناچیر بدے ہم من اف نه ڪناں۔“

”تووت مناسکین دیگائے ۽ پدا گشتے من دل ۽ نیاراں۔ منا همراہے نیست کہ ترا مجبور ڪناں ۽ اگاں ماه جان ۽ همراہی منا

نصیب بہ بیت بلکن ۽ منی ترس در بنیت ۽ بلکن ۽ من ترا شو شاں گزرا منا پهل بکن۔“

”اگاں چوش بہ بیت من وتاراوش بهتانی رم ۽ شمار ڪناں۔ تنی ترس در بنیت بس..... چراگ چه تنی کوپگا ایر بنیت ہم بے

روح سراو منا همراہ کئے..... کئے ناں؟“

پدا من چارات آئی ۽ جم نمگ انت۔

نی من ہے لکرانی تہا آں کہ من گوں ماه جان ۽ دز گہار ۽ دچار بکھاں چه بکشاں؟ انی مئے ہر دو نینانی معنا یک انت۔ ماہر دو

ماہ جان ۽ بالاد ۽ بو ۽ زبہریں، ماہر دو آئی ۽ دوستی ۽ طلبگاریں۔ مئے کشک گستا انت بے منزل یک انت ہے منزل ۽ در پشنا کیں

باندا ات ۽ رژن ات کہ آئی ۽ چار راہ ۽ سرامنی چماني تہا چارات ۽ منی گپا ناں بد نہ برت۔

”تو سراہے؟“

”اناں تو سراہے۔“

”چراگ تراگون انت سراہم توہے۔“

”تو وزان ے منا تریت۔“

”دنگہ سرشپ انت مردم آگہ انت ے ترا تریت؟“

”سرشپ ے ترس دگہ ترس یے۔“

”گڑاچ مکش۔“

آئی ے وتی لنک لنغانی دیما اوشتارینت۔ پدا حاموشی ساز جنگا لگ ات۔ سہتے ے پد یک ہلوت یے منی پاداں گران انت۔

”آئی ے لوگ؟“

”ہمیش انت۔“

”ہمیش انت دریگ تچ انت؟“

”ہو.... نی من چراگ ے کشکا آں۔“

آ تچان ے شت دریگ ے درنجک بیت ے رثنائی ے کچ و ماپ کنگا لگ ات۔ من چراگ کشت سنگانی کش ے ایرکت پدا دریگ ے دپ ے اوشتاناں ے ساہگ ے گوشاں چارگا لگ اتاں۔ ترس منی چمانی دیما ناچ ے ات۔ اے حاموشیں شپ ے ایوک منی ساہ کشگ ے توار ات ے سہتے ے پد یکے وتی چک ے پنگا ات۔ من وتارا چہ رثنائی ے چماں اندیم کت۔ پدا تہی نیمگا آواز ے رست ”مرو کے بوشت من پیدا کاں۔“ من زانت اے ماہ جان ے دزگہار ے گالوار انت پدا روازگ تچ بیت سرے کشت گوں نزوریں گالوار ے ے گشت یے ”بیا، مہ ترس۔“ آئی ے نزوریں توارات کہ من وتی ساہگ ے پنگا لگ اتاں پدا آئی ے منی دست گپت ے بان ے تہا برت یے۔ بان ے تہا منی ساہگ منی دیکی نیمگا دراج ات ے گشتے زاناں واب ے ولما نگ انت۔

آ گپ ے لگ ات ”یا سمین ے پت ادا نہ انت۔ آئی ے سالاے بیت نیا تلگ بلے نی آگی انت۔ آ منی مات انت واب انت۔“

”تنی مات منارا ادا بکندیت تو زان ے چے بیت؟“

”ترا زاناں چے کارے دل ے انت؟“ آ منی سراز ہر گپت۔

”اگاں ترا ماہ جان ے باروا گپ جنگی انت گڑاچشیں کارے ے منی مات منا چے کشیت؟“

من وتی جست ے پشومان بیتاں۔ آنچکند گا لگ ات

”تنی چراگ ے گندگانہ آں؟“

”من ڈن ۽ ایر کنگ۔“

”زاناں روک نہ انت کہ من ندیست۔“

”واتری ۽ روکے کناں۔“

آزنگ ۽ ات کہ منا تر سگانا۔

”دل ۽ مزن کن۔ من ۽ تو گنا ہے کنگا نہ انت۔“

آئی ۽ منا تھت ۽ سرانا دینت پدا گلاس یے شربت منی دست ۽ دات یے ۽ وت تھت ۽ دیمانشت ۽ منی ساہگ ۽ چارگا لگ
ات کہ آئی ۽ ہم گلاس یے دپ ۽ ات۔ حاموشی ۽ تہا طوریں آوازے دوگٹ بیت۔ ”ماہ جان ۽ جند ۽ ترا دیم داہگ؟“ من گڑا تاں۔
”اناں..... آ منا چتور دیم دنت؟“

”گڑا ترا کئے۔“

”مردم کشت ماہ جان ۽ چہ ترا کیش کس نزانت راست انت؟“

”منا چوشیں بودے بیتیں سک شرآت۔“

”مردم کشت شما گہارانی وڑیں دز گہار پتگ ۽ گڑا پدا.....“

”من انگت ہم آئی ۽ وتی گہار سر پداں بلے آنادان یے۔“

”۽ مردم کشت آ کچک یے۔“

”وت ہے مردمانی هگل ۽ کپت ۽ مرچی ہے مردم ہماں ۽ جند ۽ کچک ہم کشگانا۔“

پدا ماہر دو حاموش بیتیں۔ سہتے ۽ پدا گپ ۽ لگات۔

”ہما و ہدی کہ سیرے نہ تگ ات تنی سرا گنوک ات۔“

من وتی باروا اشکت ساہگ ۽ نیمگا چارات کہ آئی ۽ دلگوش باریں کجام نیمگانا۔ منی دپ چہ گل ۽ ڈنگ ۽ نہ ات۔

”ماہر وہد بازار ۽ اتلگیں ترا دیستگ۔ اگاں یکمرے تراندیست یے گڑا منا ہم واب حرام انت۔ پدا کہ سیرے کت گڑا

دومی ماہ ۽ گوں منا اڑات۔ من نہ لوٹ ات آئی ۽ زندگی حراب بہ بیت۔ من وتارا یک کڑ داشت۔ پدا وتی سہن یے گپت

انت..... آ منی ہماہگ انت بلے کدی کدی گندان یے منا چارات نہ کنت۔ آئی ۽ ہم بے مناوش نہ بیت بلے دیم کنزات ہم

نہ کنت۔ منا ہے سما بیت آ یک نہ گندوکیں زمزیلے ۽ بندیک انت۔ آئی ۽ وتارا زور ہے رنگ ۽ کنگ داں مردم چہ منادیر بہ

بنت۔..... یک عیدے منی چکے دیست انت عیدیک یے ہم داہگ انت۔ پدا آ حیا لانی میگ ۽ چہ واتر بیت ۽ جست ۽ لگات

”شریں تو منا کیش ترا ہم آ دوست بیت؟“

”دوست بیت کہ جست ۽ دپتر بوتلگ بلے تراہم شاباش انت تو آئی ۽ گستانی ۽ سگائے۔ منا بچار من بے آئی ۽ ترس ۽ کا پر ۽ وایاں۔ منی چراگ ۽ ایوک ہما تچ گپت کنت منا بے ترسیں زندے ایوک ہمادات کنت۔“

”تو گوں آئی ۽ سیر کن ۽؟“

”من پہ آئی ۽ ہرچ کارے کناں۔“

”نی منادیمتر اکنزگی انت تنی حاترا۔“

من زاناں آ منی حاتری کشگا انت بلے آئی ۽ ماہ جان چہ منا گیش دوست ترانت ۽ چوناہا آئی ۽ ماہ جان ۽ ایوک ہم تورگا انت پدامنی ساہگ ۽ چارگا لگات۔ ”نی توشت کنتے۔ یک و دوروج ۽ پد حال یے بگر۔“

نی ترس چہ منا ترسگات کہ من وتی چراگ ہما میگ ۽ شمشٹ پداداں دوروج ۽ من وتی ساہگ ندیست۔ من وتی دل ۽ گشت اے دومی برانت کہ من وتی ساہگ ۽ چیر دیگا آں۔ آہانت کہ مدام منی حیا لے گورنت۔ آ مناسک دوست داریت آئی ۽ ہم شاباش انت۔ من ہے فکرا نی ماہوار ۽ سراچک ۽ اتاں کہ دروازگ ۽ نیمگا برمشے بیت۔ من چم دیم دات انت کہ بچار انت کنتے انت۔ منی دیم منی ساہگ اوشتا لگات ۽ منی چراگے دست ۽ ات۔ آئی ۽ دیم ۽ سرانا متی لیب ۽ ات۔ آئی ۽ چم چہ نیم ۽ پرشنگ انت۔

”منی چراگ تو پرچا آ ورنگ؟“

”تنی چراگ سہب ۽ مہل ماہ جان ۽ چست کنگ۔ مرچی نیمروج ۽ دوئیں دز گہارد چار کچنگ انت ہم۔“

”آں بکش چے کشت؟“

”ماہ جان کشیت آئی ۽ بکش منی دامن تراچہ ترس ۽ رکینت نہ کنت۔ آ کشیت منی وجودوت ترس ۽ لوگ انت۔ آ کشیت اے چراگ من مرچی ساپ کنگ ۽ میل کنگ۔ ترا لگت ۽ اے چراگ چہ ترس ۽ رکینت کنت بلے من کہ ایوک ہیل کنگ منادومی وجود ۽ گور اتریت گز اتنی نزکی چتورنی اندر ۽ پرشت و پرش ۽ داشت کنت۔ آ کشیت ترا دام منی چمانی تھا جاہ انت۔ ترا اے دل ۽ تھا جاہ انت۔ من داں زندگاں تنی لوٹو کاں۔“ پدا ساہگ ۽ یک کاشیگ یے منی نیمگا شہار دات ۽ گشت یے ”ایشی ۽ تھا حاک انت۔ آ کشیت اے کہ حاک انت۔ ییاں بچہ بیار۔“

من حاکاں بوچنگ ۽ لگ۔ اتاں کہ مناسا بیت ماہ جان منی وجود ۽ اندر ۽ ایر کپت ۽ پدامن وتی لاگریں ساہگ ۽ پاداں در گچک ۽ لگ اتاں۔

☆☆☆☆



اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱ء

جنگ

تو منایات کائے

احمد عمر

ہمک بیگاہ وڑا مریچی پدا من ایوانشیں کھور و چیرا نشتوں۔ من ہر و ہد و ہے کھور و چیرا نشتوں و تی موڈ برو برکتگ۔ سامعے و پد تہاری یے و مانسانت، یک سیاہ و تہاریں گواتے و تمامیں آزمان و تی امبازاں زرت و دمانے و رند زمین و سرائیب و لگات گڑا من اشتاپ اشتاپی و لوگ و نیمگا رہادگ بوتوں۔ من دل و جیزان و روان بوتوں کہ اے چونیں بے نہیں گواتے دراہیں مہلوک چریشی و چہ سزارانت اے گوات کیت چم پہ چم و میم نہ بیت در چک و داراں پر و شیت بازار و دراہیں جلوہ ناک و بارت اے گوات پتھر میا ہات، چم و دوروک مہ کپات اے گوات و۔ تناوہدی من و تی میگ و دمکاں سر بوتوں، گوات و میگ و دمکاں ڈاہ و شورکتگ ات یک اناگہ منا کسے و رپت کہ منابد ار منا گوات بارت، منایل مکن منی کرا بوشت دانکہ گوات آسر بہ بیت، منالرز گے و گپت کہ اے سیاہیں گوات و تہا کئے انت منا چو امبازاں زرتگے، چو دلترک انت کہ منایل مکن منا گوات بارت، اے انسانے یا کہ جنے، ہے خیال و مناترے و چیر ترینت من سراچہ پاداں ہید بوتوں منی دم گشتے بند بوگات دمانے و رند گوات نک تر بوت من دیست گشتانے گوات و بال انت دور ایوانشیں کھور و تی جاگہ و مک انت راہ و تاب و ارتگ ات۔ اے و ہدی من چار راہے و سرا و شتوک اتوں، منی پادانی دیما ندیتکس شخص و پادانی نشان پشت کچگ اتاں من شریں سامعے و گوں حیرانی و چارت پدا نکچکند ات و گوات و بالیں گشتان، دور ایوانشیں کھور، تاب و ارتگیں راہ و ندیتکس شخص و پادانی نشانان و اللہ و باہوٹ کت۔۔۔۔۔!

☆☆

واب راست

نبی بخش سنگ

وہدیکہ من چہ و تی ہلک و چہ دگہ ہلکے و شتوں گڑا یکبرے اود و ہر چیز پمن نوک ات، وہدیکہ شپ و تی بانزل پشانمت من و تی بوند و را و رت تہت و سراچ کت۔ دیر نہ بوت کہ ولجہ کار و بچک و منی شام آ ورت، من دپارے ماش بٹ وارت و ولجہ خد و را یات کت و وچوں، چماناں نزک کت گشتے من دگہ دنیا یے و شتوں۔ وابے دیست کہ سہب و سرانت من و تی تہت و سرا نشتوں و منی دیم رودراتک و نیمگا انت، روج و نک دات و دمانے و رند منی نز و تہاری یے مانسانان ات، روج و تی بانزل پشانمت اتاں۔ منی نز،

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

چمک

رودراتک ۽ ڇهه ڪيک سياهي يهه پيداڪ انت، مني چم ڪيونئس همانيمگا اتا۔ من مارت سياهي مني نيمگا پيداڪ ات، نون من سک پریشان ۽ ان اتون۔ وهد يڪه اے سياهي نزيڪتر بوت ته من ديسٽ كه اے سياهي ڪيک انسانے ۽ وڑا انت۔ آڪسان ساليں جڪے ۽ وڑا ات۔ مني چم گون همانی ۽ اتاں بلے دل ٺپ ٺاپ ۽ لرزگا ات، آسياه پوش اتڪ ۽ مني تهت ۽ پادوناں اوشتا ۽ ڇڪندگا لگ ات، من اون ترس ولرز ڇڪندگا لگ اتون نون مني دل ڪے وڑ تر بوت، من آئی ۽ راجست ڪت تواءے ڪسانيس عمر ۽ سياهيں پوشاڪ ۽ تهائے؟ آئی ۽ چماں چارس دراتڪنت وائی ۽ پيسڪار گے جت ۽ گشت كه ملڪموت ۽ جي بيت په دگر ۽ چڪ ۽ ڪشگا! مني وڑيس بے وساني مرد ۽ ساھ ۽ گرگ ۽ آئی ۽ جي بيت۔ من شري ۽ سراپهت كه اے ڪسان سال جنوزاے، وهدے من لوٹا ات كه آئی ۽ ديمتر اجست بگريس ڇهه واپ ۽ ڇچ درهت ۽ چماناں ڇچ ڪت چارٽ كه انگه شپ انت ۽ سياهي ۽ ڇهه ابید دگه جي ميم نه بيت۔



چمانی چمگ

قاضي اداس۔ منجور

تني جتائي ۽ درد ۽ مني دل ۽ چوحن ۽ جاگه ڪنگ، تني درد كه دل ۽ بيت ته من زندگي ۽ شاهڙ ۽ وائر اونجان ڪت ڪنيس ۽ نه مر ۽ نه زنديس درد ۽ گماني ڪو هيں بالاد ۽ پاھودات ڪنيس۔

دانكه من هے حيال ۽ ڇهه درميائيس كه باندات منا هم هے راه ۽ ريگي انت كه تو۔۔۔! من وتي رب ۽ بے حساب شڪر گزارون كه آئی مناد درد ۽ غم ۽ ڪارچ ۽ ڪا ناراني ديم په ديم بوگ ۽ سگ ۽ هائي دانگ، واگس ناں مني ڇهه سنگدلي كه تو مني چمانی ڪل ۽ منايل دے ۽ روءے ۽ مني پر آپيں چماں ڇهه ڪيک تر په ارس په تني الله حافظ ڪنگ در نيت۔

بلے تني جتائي ۽ درد انچيس دردے كه مني زندگي ۽ ڪيک بهرے جوڑ بوتگ ۽ تني اے درد ۽ منا انچو پردنگ كه داں زند ۽ آحري ڪندگا مني همراه انت پر چا كه تني اے اناگتي جتائي ۽ درد ۽ مني دل ۽ راء انچو زور ۽ پير ڪنگ كه بيد ۽ ايشي دگه مناچ اوست ۽ اميت نيست ۽ اے آس هواريں درد ۽ اندوھاں مني جمين ۽ چمانی آپ لهر دانگ انت ۽ شڪ انت چمانی چمگ كه په ترا تر په ارس په سوگاتے ديم بدياں۔



شمارا اے راستي زانگ لوٽيت كه وخشي ايس راجاں ابید دنيا ۽ سرا
تهنا ڪتاباں حاڪمي ڪتگ۔ (والثينر)

آدینک درنگازی

مقبول ناصر

(۱)

دانکہ آواب بکندیت، آوپسگ ۽ ہاترا تچک بوتگ ات۔ آواب ۽ گندگ ۽ ہدوناک انت۔ آئی ۽ لوگ شہر ۽ میانجی ۽ انت بلے آئی ۽ چم نز نہ بوگا اتاں۔ وتی کہول ۽ زمین چند ۽ بیران بوگا پد آاے نوکیں شہر ۽ اتلگ ات۔ آتہنائی ۽ ہدوناکیں، آئی ۽ دروازگ ۽ دوئیں تاک تچ کتت۔ آئی ۽ لوگ ۽ دیم ۽ مسیت شکبند ۽ جوڑ بوتگ ات۔ آسے بہر ۽ ات۔ اولی بہر ۽ عیسائی آئی ۽ عبادت جاہ چرچ یے ات۔ آئی ۽ دومی بہر مسیت ۽ درو شم ۽ ات بلے آئی ۽ توکا عبادت کنوک نیست ات۔ گڈی بہر ویرانیں باگے ۽ درو شم ۽ ات۔ آئی ۽ ہر گوراحسکیں در چک اتاں۔ آحسک ۽ ڈنگراتاں آساہتے ابکہ بوت، آئی ۽ ہمساہگ توارکت۔ آشکبند ۽ گڈی بہر، ویرانیں باگ ۽ تہا چہ دراتک۔ آ، دست ۽ در چکانی نیمگا شہارگا ات۔ در چکانی چیرا سبزیں تاک مچ اتاں۔ آپدا سہمی بہر ۽ تہا شت۔ سیں بہر شکبند ۽ تہا گستا گستا اتاں گڈی بہر ۽ در چکانی حسکیں شاہ مسیت ۽ دریگانی تہا سرکشگا اتاں، آئی ۽ خیال ات کہ آ شکبند ۽ سر ۽ نبشتہ ۽ بوانیت، دیماشت، شکبند ۽ دیماوشتات۔ دگ ۽ سرارو آ نیست ات۔ آئی ۽ سرانہشتہ چپی نویسگ بوتگ ات۔ آ دگ ۽ سراتچکا لگ ات۔ آئی ۽ وتی لوگ ۽ دیوال ۽ دیم ۽ آدینک دورکت، شکبند ۽ دیماوشتات آدینک ۽ تہا شکبند ۽ سر ۽ نویستکیں سطر ”شک وتل ۽“ درو شم ۽ اتاں بلے آشکبند ۽ دیماچپی نبشتہیں سطرانی درو شم ۽ اتاں۔ آئی ۽ آدینک گول آستونکاں سپاکت ”شک“ آدینک ۽ تہا پداسہر ابوتاں۔ آئی ۽ بیم اتک آدینکے دوردات لوگ ۽ شت دروازگے تہا بست۔ روج آزمان ۽ میانجی ۽ ات آدینک ۽ پرشکیں چندانی عکس شکبند ۽ نبشتہ ۽ سر اتاں۔ آئی ۽ خیال ۽ آئی ۽ نماسگ ۽ گریوگ ۽ آواز پیداک ات۔ آئی ۽ لوگ بانک آئی ۽ توار کنگات۔ آئی ۽ دریگ ۽ تاکے تچ کت، کوئی رژناہ بوت بلے آکوئی ۽ تہا تہنات آئی ۽ چہ دریگ ۽ چارات تیوگیں شہر شکبند ۽ جوڑ بوتگ ات۔ آئی ۽ اے مارشت نیست ات کہ آئی ۽ سرکاری کوئی ہم شکبند ۽ بہرے جوڑ بوتگ۔ آئی ۽ جہل ۽ چارات پرشکیں آدینک ۽ چندانی عکس آئی ۽ دریگ ۽ سر انت، آئی ۽ دریگ شکبند ۽ نویستکیں سطرانی میانجی ۽ تچ انت۔ آابینگ ات۔ دریگ ۽ تاک ۽ تکا بوت پادے چانٹ ۽ سرادرانج کتت روج شکبند ۽ پُشت ۽ اندیم ات۔

(۲)

نظر سلام دریگ ۽ دپ ۽ روج پہ روج دتی نوکیں بیرکاں پیشداریت آئی ۽ پہ قوم ۽ جہد ۽ بدل وتی زندگی ۽ گیشتر مدت جیل ۽ یک تہا ریں کوئی یے ۽ تہا گوازینت۔ دریگ ۽ شیشگانی صاف کنگا پد، کنگد امیں نظر سلام ۽ دریگ ۽ تاک تچ کتاں بیرک ۽ دوئیں لمب یے گپتاں آئی ۽ بازار ۽ مردماں پیشدارگا لگ ات۔ آکوکار ۽ ات، بے لہزیں آواز کجا گوشدارگ بیت گوات ۽ ہوار بیت

جنگ

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

فہم ۽ چہ درگوات ۽ بہرے جوڑ بیت، بیرک نظر سلام ۽ دستاں لکشت آئی ۽ جہد کت دست شہارت، نظر سلام ۽ چہ دریگ ۽ دور کت آئی ۽ بیرک زمین ۽ سرا کپگانہ نیشٹ۔ نظر سلام ۽ لاش چست کنگ، بوت آئی ۽ اچتیں بیرک ۽ سراحون ۽ بلاہیں ترپے کچک ات۔

(۳)

آ مید گس ۽ دیم ۽ قندیل ۽ شہر سوتک۔ دو شخص پناہ جاہے ۽ جنزان انت، آ کت ۽ بیا دم ۽ نسل ۽ جنزگ ۽ فکر ۽ انت بلے جنیا دم سنگ اتاں، ماراوتی نسل دیا برگی انت۔ مئے نسل باندیں بہ جنزیت تیوگیں شہر ۽ چگا رند مئے گڈی اوست جنگل انت، گیا بان ۽ تہا زندگی ارزان نہ انت، ہمراہ ۽ منادورند ۽ جست کنگ اے راہ ۽ ہلاسی ۽ مئے منزل انت۔۔۔؟ دگ ہلاس نہ بوت آ سنگیں شہر ۽ پداواتر بوت، چنت سال ۽ رند آ گوں من دچار کت۔ اے ہماوہدات کہ مناسک ات۔ آپ ۽ تہاوتی عکس در چکانی تاک ۽ شہم ۽ رژن ۽ مناسکین دات کہ منی نسل منی و دی بوگا پیش ہر گورا جنزانگ۔ بلے اے جنگل ۽ یک کسانیں ترشکے ہم سوتک کت تاکرچ بنا بوتگ ات، منی ہمراہ سنگیں شہر ۽ جنزان بوت منی ارادہ دومی جنگل ۽ روگ نیگ انت بلے تاکرچ ۽ گڈ سرا۔

(۴)

عطا تاک ۽ پریں تلاوگ ۽ سنگ جنگا ات۔ ساہتے ۽ تلاوگ ۽ آپ پڈر بوت بلے پدا اندیم بوت۔ منا گوں تو مہر نہ انت فاضل!۔ گوں کہیگے ۽ مہر چوں بوت کت، توپہ ساہتے ۽ بے گرا کاں نہ بنے پہ تو تنی گرا کے عاشق بوت کت آ ہم ایو کا تنی۔ تلاوگ ۽ آپ در چکانی تاکانی سوب ۽ مدام اندیم انت۔ ساہتے پڈر بیت بلے پدا اندیم بیت چو عطا ۽ مہر ۽ ڈول ۽۔

(۵)

شپاک مگ ۽ واڑ ۽ ہکل کنگا ات آئی ۽ زندگی ۽ تہا اے واہگ ۽ بلاہیں ارزشتے کہ آئی ۽ چنت سال ۽ شپانگی ۽ مزیش زک ۽ رند آئی ۽ ریت۔ دانکہ کلک آئی ۽ گڈ ۽ ستاہ ۽ بہ کت بلے آئی ۽ گمان ۽ آئی ۽ مزوری کنگ۔۔۔

(۶)

آہے جنیا دم ۽ سوب ۽ بندی جاہ ۽ دیوالانی تہا ات بلے آئی ۽ تیکہ آ جنیا دم بے یال نہ کنگ ات۔ آئی ۽ شپ ۽ وپسگ ۽ ساری آئی ۽ نام کچک ات بلے سہب ۽ سرا آئی ۽ دچار کپک ۽ وہد ۽ جنیا دم پچاہ نیارنگ ات۔ آئی ۽ دروگ بست کہ من تراہ پچاہ نیاریں۔ آ جنیا دم ۽ پچاہ نیارگا ات آئی ۽ اے ہم گشت منادو سال انت من اے بندی جاہ ۽ تہا اوں۔ جنیا دم ۽ گر یوگا گوں گشت آنوں بالغیں، آ دوئیں سورکت کت۔ نوں آئی ۽ لوگ ۽ مردم ہج نہ کشت بلے آئی ۽ پچاہ نیارگ ۽ نیون بر جاہ داشمک ات۔ جنیا دم بندی جاہ ۽ دراتک۔ آئی ۽ بندی جاہ ۽ تہا ساہتے ۽ کندات۔ دیم یے گوں دیوال ۽ ات، آ گر یوگا ات۔ آ جنیا دم ۽ تب ۽ خیال ۽ ات ۽ چہ شہر ۽ چک ۽ خیال ہائی ۽ بوتگ اگاں آئی ۽ تب بدل بوتیں بندی جاہ۔۔۔ منی نام ۽ دیا بندگ نویسگ بیت۔ آئی ۽ چار ماہ ۽ او پار نیست ات۔

(۷)

آ رنگ حساب کنت آئی ء گچین ستاہ کرزنت، آ و شبو پچاہ کاریت آئی ء کرا جیآ دم ء بچ ارزشتے نیست، آئی ء جنسی رشک
گوں ہشت سالی جنیں چکے ء ہم بوتگ ات۔ آنشہ ء گستان آئی ء خون ء کراسک تریت، آئی ء پادکور ء آپ ء گندگا درہ
انت۔ من آئی ء بابت ء باز نویستگ ات۔ من کاگدات آئی ء وہدے وتی بابت ء وت مناستگ ات کہ آبدنارت، آئی ء وت
گشتگ ات منی بابت ء بہ نویس بلے منی نام ء بنداتی لہز بدل بہ کن۔ من آئی ء نام سرجم ء بدل کنگ ات۔ آئی ء بدبرت کہ اے
تو امیں منی سپتاں، منی کار کرتاں، اے منی کردار انت تو دگہ نامے ء سرانویستگ آں۔ فہمائیں گپ منی انت، آ عکس کشے آپادانی سرا
عکس کفیت، آ دستاں چہ ز بہر انت۔ آئی ء عکس کشی تنیکہ چوکاٹ ء ڈن ء درنیاتلگ۔ آئی ء عکسانی تہا سیاہیں رنگ، زردیں ء شونزیں
رنگ گیش گندگا کاہنت۔ آئی ء عکسے کش اتنگ ء دیوالانی لوگے ات۔ دروازگ ء دونیں تاک بچ اتاں، دروازگ ء دیم پہ
دیما دریگ ء تاکے بچ ات، بچیں تاک ء پڑور ء شپپ ء لمب ء بازیں دگ اتاں۔ عکس ء تہا آئی ء گچنیں رنگ گیش گندگ
بوتاں۔ آئی ء بدبرت، کڈن یے ہم کت، اے عکس ء گندگا من گشتگ ات ہم تو دریگ سک ساچ ات بلے آ حاموش ات۔ آئی ء
گڈی عکس پمن من دیستگ ات۔ لوگ ء تہا چار بنیآ دم اتاں، یک جیآ دے، سے شخص اتاں۔ ایشانی پشت ء بلاہیں دریگے ات۔ آ
اوشتاہک اتاں، دروازگ ء دونیں تاک بچ اتاں۔ ڈن ء ریزارے ات عکس ء جہل ء نویستگ ات ”اے لوگ ء دریگ کاگدہیک
انت لوگ، ء جاہ متدانی ساہ کشکا ہم اے ستک انت۔ دریگ درگ ہم نہ بیت رستزانی ترس ء ہمیشکا اے، لوگ ء تہا ساہ نہ کشاں
لوگ ء تہا اشارہ ء زبان ء گپ جہت۔ ایشاں شش ماہ انت، اے لوگ ء اتلگاں، شش ماہ انت بے واب انت۔ دریگ ء چگک ء
ترس ء جیآ دم چک پیدا کت نہ کنت۔“ آئی ء دل ء آ ورت وشان نہ بیت۔ امیتیں آ عکس تنیکہ پاد ء سرا ساچیت کدی کدی آئی ء
اسپتیں گدانی سراننگانی نپ گمان ء سہرانت، آ لوگ ء دل ء شتک عکس ساچک ء انت ☆☆☆

کسانی ء یات

اللہ بخش بخی نگوری

یکروچے من وتی گس ء تو کا نندوک اتوں، جہمراں آ زمان ء سراپہ ڈولے بستگ ات گروک ہم چاریں نیمگاں شہم کنگا ات، ساعتے ء
رند ہور ء رچک بناکت۔ من وہدے لوگ ء دیمی نیمگا چماں شاک دات، من دیست دوگونڈ و ہور ء سرا اوشتاہک ء لب و گوازی ء انت۔ من
حیال کت کہ اشاں تو ارکناں بلے گس ء تو کا کاہنت بلے ہما دمان ء اشاں جنگ چوپ بناکت، یک دومی ء سرا آپ مانرچگک ء لگ اتاں۔ من
وتی گپ چہ ہماں بے یال کت ء وتی کسانی ء یا تاں گار بوتوں۔ من ایشانی جنگ ء مڈگ ء آدینک ء تو کا وتی کسانی ء عکس ء گندگا لگ اتوں۔ منا
ہے یات اتک من ہم وتی کسانی ء دور ء ہے وڑا جنگ چوپ کنگ ء لب و گوازی کنگ بلے اپوز کہ کسانی ء وروچ پداوتر نہ ہاں ☆☆☆

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

چمک

داستی تھل انت

زیر رحمان

سارتمیں گوات رگام رگام ء کشکات۔ جمر آزمان ء سراچم بندی ء اتنت ماہ ماں آزمان ء برے اے جمر ء برے آجمر ء پست ء نپاں پاہلی ء اتنت۔ دور کچکانی آواز آہکات۔ دنیا شیر کنیں واب ء ات بے مقصود جہت ء سراوہنگ ات ء برے اے کپ ء برے آکپ ء لیٹکات، آئی ء چماں واب حرام ات۔ آپریشان ات کہ باند اتگیں سہب ء آئی ء ہے جرم ء واستا پاہودیک بیت کہ آئی ء وتی قوم ء باندات ء واستا یک راستیں دانکے کشک کہ منی قوم وتی حق ء واجبوت بہ بیت۔ مرچکیں شپ آئی زند ء گڈی شپ ات۔ ہماریک ء دپ ء کہ آئی جہت جگ ات چہ ہمودا جمرانی گرد و گزگانی توار پیدا ک ات۔

وت واجبی ء لوٹ ء سبب ء منا گرگ بوتک، مقصود وتی دل ء تو کا جہزگات، منا پر چا کشک منا۔۔۔؟ ہے جہزگ ء تو کا سہب بوت۔ مرچی ء چہ دو سال پیسر مقصود ء را گرگ بوتک ات۔ مقصود ء وتی نوک ردو میں ذہن ء چہ پگرت کہ راستی پر چہ جہل انت؟ منی گناہ جی انت؟ من راست کشک منی گناہ ہمیش انت! من وتی قوم ء دیروی ء واستا راستیں دانکے کشک ات۔ ہر کس زانت کہ راست ء حق ء دانک جوان بیت۔ راستی چو گرد ء جہل انت زاناں؟ منا گپ ء حق نیست، من گنگ بہ میں باریں منی قوم ء عاقبت جی بیت؟ مقصود ہے جہزگ ء تو کات کہ دو سپاہیک دروازگا چہ ہرت ء گشت اش، مقصود! پادانوں تنی گڈی ساعت انت، وجہ ء حکم انت کہ ترا سر بازار پاہودیک بہ بیت۔ مقصود ء راسا نکل دست ء دیگ بوت ء ڈن ء برگ بوت۔

مقصود ء گڈی رند ء وتی دل ء درائنت راستی پر چا جور ء انت۔ سپاہیک ء دست ء گپت ء پاہو ء دار ء سرا سر کچت۔ مقصود ء راجست کنگ بوت کہ نوں بکش چیزے گپ۔ مقصود ء درائنت: من وتی قوم ء باندات ء باروا پریشان اوں، من راست کشک منا راست ء مرسگا انت، منی قوم ء زانت ء سر پدی ء باریں چہ حال بیت؟ رژن ء زانت ماں دکاناں بہا گرگ نہ بیت کس کس ء رازور مان کت نہ کت، منی قوم چہے جاور ء چوں آجو بیت۔ مئے نوکیں اوبادگ باریں کجام نیمگا راہ کچک ء کجام رنگراہاں سر سر جنان بیت۔ راستیں ء حق ء دانک ء ایر برگ چو جور ء انت۔ ہے کشک ء تو کات کہ سپاہیگاں ساد مقصود ء گٹ ء لوپ کت ء آپہ زور دنیا یلہ دیگ پر مات۔ درتیں مردم اوشتا تک ء چارگا انت۔ راستی ء واستا مرچی مقصود باند امارا سادگٹ ء دیگ بیت۔ مقصود ء دنیا یلہ دات بے آئی ء فکر ء سوچ زندگ ات۔ مرگ ء پد کس کسی سوچ ء فکر ء ہلا کت نہ کت۔ مقصود ء لاش کچک ات، ہرچم اریک ات بے ہما گشتاک ہر دل ء تو کات، آہر زبان ء دپ ء اتنت۔ ہر کس پر راستی ء ہدوک ات۔ درتیں مرد ماں یکرندے پدا وتی رہشون ء لاش ء نیمگا چارت ء گوں اے امیت ء نوکیں زند ء ہمگا کام جنان بوتنت کہ دریکتیں اے راج ء ہرورنا مقصود ء پیا بوتیں ہر مات ء مقصود ء ہمیں چک پیدا بکتیں، ہمک بد حالیں راج ء مقصود ء ہمیں حق کشیں پسک ببات، ہے گپاں گوں آیک برے پدا وتی آقت ء آؤکیں باندات ء گہر ء لگ اتنت۔ ☆☆☆

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

جنگ

شپ

جمال ناصر دازنی

آشپے ات، اے اوں شپے۔ آشپے اے شپے ہزار دنیا بہانت، آشپے چچو براہدارات، آپوئیں شپے ات، منے تو۔۔۔
 چہ دنیا ۽ گماں بے گم ہما جاہ ۽ نشتگ ۽ دل ۽ زنگاں رچیگا اتیں اودادگرہ بچ بنی آدم ۽ بوہ ہم نہاتک۔ تنی مستیں دیدگ پر کیف اتنت۔ آ
 گشتے جہلیں دریا یے ۽ وڑا اتنت۔ اگس من بلوٹ اتیں وتی بالاد جانشو دہکتیں۔ تنی دیدگانی مستیں چارگا گشتے منی بالاد بکگات۔ تو
 نادان ۽ من لاچار ۽ بیوسیں زند ۽ دست ۽ بہا اتاں۔ لڑتانی نہ اوشتو کیس کور ہار کنگات، اے ساعت ۽ غمانی جہراں برا تگات، ترا
 گورامبازیں کیفاں بے سد ۽ منابے گوئیں درداں گور جنگ ات۔ تو راست ۽ چپ، نیک بد نزانت، من راستیں مہر ۽ رہچا راتاں، یکے
 مناں دنیا ۽ دوداں لکتمال کنگ ات من ۰۰۰، سانکلاں شبنہ گراتاں دنیا گنوکاں سار ۽ ساراں گنوک لیکگات، ہستی ۽ نیستی ۽ بالاد زر ۽
 شایم ۽ تورات۔ دل آہانی شایم ۽ پارسنگ ات۔ چاگرد مہر و دوستی، سنگتی، سیادی، مردم گری دراہ حشکیں گپ اتنت دل پہ گمرے ۽ بہا
 ات۔ اے شپی ماہ ۽ چار دہ ات بے ماہیں رژن بیکواہ ات گشتے ماہ گر ۽ کچنگ ات۔ کوش گوں نوداں یکر ۽ نشتگ ۽ حیران ات۔ کلکشان
 نودانی ارساں پہک کنگات۔ من گریوگی چماں گوں ترا چارگا اتاں تنی بے سائی بر جاہ ات۔ تو وتی ہزاریں دابانی پدازنگ ات ۽،
 من گوں ناکا میں دل ۽ تنی پدگیر اتاں۔ تو شپاں باز رند ۽ مناوتی امبازاں زرت بے اپسوز مناز مانگ ۽ ونگڑیں دوداں مہر دہشتگ
 ات۔ من چاگرد ۽ نیم ۽ چیراواں اتوں۔ تنی مستی قدم جنگات من پشت ۽ کنزگ ۽ وتارادور دارگا اتاں۔ تو نادانیں عقل ۽ سوار مناں
 نو بیک، وتی مستی ۽ تن ۽ پروشگانا تاہیریں درد ۽ دچارات ۽ بے من ترا چو طفلیں چکے ۽ وڑا سہو ۽ نگا دگوش اتوں۔ تو پہ وتی ضد ۽ من ترا
 تسد ۽ دیک دگوش اتوں، تو گر کنگ ات ہمیشا تو زہرکت دور نشت ۽ تو منی ساہ ۽ ارواہ ات ۽ منا ترا دل نہ بوت گد سراں من لاچار
 بوتوں تراوشان بکناں بے چے کشاں ”قسمت کہ نہ کنت یاری چہ کئے ۽ گلکداری“ منی پادانی ہانی شنگ ات۔ منی دل ایمن ایرنشتگ
 ات من پادانک نہ کنت ہر چنت کہ تو جیل کت پادیاہاں تنی کراہیاہاں بے اف چش نہ بوت تنی ۽ منی دل ۽ واہگ پورہ نہ بوتنت۔ ہما
 بستکیں مہر ۽ کلات پرشت حا کاں ہوار بوت پر چاکہ من بازیں جیزگ ۽ سر پر ۽ تہت ۽ چیرا کچنگ ۽ حا کانی سرا پلٹنگ اتاں۔

☆☆☆

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

چنگ

ڈاکٹر

نزیہ احمد

آیم بی بی ایس ء چکاس ء دربارت۔ یک ڈاکٹرے ء نام ء زانگ بیت۔ وتی نزوریں جان ء گوں حرمانی توشگ ء پزور کنت۔ آئی ء پے وتی راج ء بیچ درودل ء نیست۔ من زاناں کہ آ نادر ابانی گس ء پے نادر ابانی چارگانہ روت بلکیں آ بانی شپ وروچانی مزاں وتی جان ء جنگ لومیت۔ چدو پیش کہ آ ناراستیں سرٹیفیکیانی سرادر وگ ء بادگیر ء بہ نندیت، پر آئی ء مرگ لازم انت۔ آئی ء وتی دست ء کارچ چارات ء چہ ہوشل ء دروازگان ء درکپت، زوت زوت ء تچان بیت کہ راہ ء یک کپتکیں شگے ء آئی ء پادارات آ دپ ء زور ء زمین ء کپت ء شانگ ء لگات۔

”بیچارگ میڈیکل ء شریں طالبعلم، لہجیں روج ء پدایم بی بی ایس ء ڈگری ء زوریت ء یک ڈاکٹرے ء نام ء زانگ
بیت۔ راج ء خدمت ء قتی ایمانداری ء چکاس ء----- بلے بیچارگ-----“ یک ورنا ہے گوں قتی سنگتے ء ہلوٹ کنگا
ات ء نادراہ اے ہلوٹاں پہ جوانی سرپد بوگا ات بلے شانگ انگت برجاہ ات۔

”ڈاکٹر! مرچی ہفتمی روچ انت۔۔۔۔۔ دومی سنگت ء اولی سنگت ء راجست کت۔“

”ہنو! مروچی ہفتمی روج انت۔۔۔۔۔ بے شکرانت کہ ہوش ء اتلگ۔“

”اے بیچارگ! گس! گس! کسے! حال روان داتگ؟“

”ناں کس نرانت کہ کئے انت۔“

”پرچا“؟

”پرچا کہ نادراہ و گور و خمیں نشانے نیست کہ آئی و گس Contact کنگ بہ بیت۔“

”شناختی کارڈ؟“

”ناں، تی کارڈیے گون نہ انت۔ بس یک کا گدے چہ دیم، کیگ، اور اتلگ۔“

”چونیس کا گدے؟“

”کاگدء سراسر بس منہو بشتہ ات کہ یک بے ایمانیں ڈاکٹرے ء رازندگ بوگ ء ہج حق نیست۔“

نادرہ اے ہبراں گوشدار گات کہ واب کیت ۽ کیرندے پداوتی راہ ۽ دیم ۽ کچنگیں سنگ ۽ رادور دور دات۔ کارچ دو گام آ

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

جملہ

درگال

ساج و تا ہمک دمان، زلفاں تراز شر وتی
تنگیں زرد ء سوچک ء ٹہلاں کن گیشتر وتی

غزل

کرگین ء نوک بستکیں آتھاں تنی رو ء گندگا
گوں من نہ کت تو گپ تران کت تو ہبر، ہبر وتی

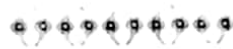
دہل دوتاکیں واہگ ء ، پاداں گوں تو وتی لپاشت
بایدیں زہر ء کینگ ء دیما نیں مان بتر وتی

بشکن او ٹیٹلیں جمع مارا و پروشت تنی غم ء
ورنائی سہب ء ساہگ انت شر رنگی ء مہ زر وتی

بیدے تنیک ء دل منی ، تاہیر گپت ء نئے ترہیت
دراج ء ایتکیں سیہ شپاں نالیت ء کنت سحر وتی

ترانگ ء یون ء رنج ء دور ایشاں کتگ منا نزور
گوں منا درد ء بہر کنوک ، ٹیکیاں بیا بہر وتی

واہگ ء ترندیں مولماں اشتگ کئے ء را پیک ء
گران ء گوزوکیں ساعتاں ساحر دل ء مہ ور وتی



مراد ساحر

تاج گم تازی درانگاز آں تاز پشلیگ
غاز پشلیگ غزل



چے کنیں راہء تل پچیں جوناں
منزلء ترانء ساز پشلیگ

پارسانِ خیال ۽ متاگ انت
کیں روح ۽ نماز پشلیگ

ماہ جوبان ۽ سوادانی راز دستونک
چوں ۽ پشلیگ

بادشاہی ۽ کنگ ۽ ناز پشلیگ
انگہ ۽ نخرا ۽

حسن ۽ مہرانی ۽ جان ۽ دراہیں شپ
عمرے ۽ عشق ۽ باز پشلیگ

عہدی ۽ جنگ ۽ بچار ۽ پدربچ ۽
بس وفا ۽ کوہی ۽ داز پشلیگ



گل محمد وفا

غزل



☆
یک قرارے بس خدا اوشیت منی بستر چے
سنگ بنت پینار ہوشامء دگر درکار چے

آس روک انت نیزگارے کڈکے بے دانگی
رد ہما کس انت کہ فہمیت بے گمانیں کار چے

تنگ سد رندا چے یکرندے بہ کوپاربت منا
ساہ ء سر پھریزگی انت ہو بلے بیت یارچے

جنگ لہزانی بہ بیت یا لشکرانی یک مثال
دورے ہار انت، دور چے بیت ہار چے

چے دلء افارے درنیت، چے دپء آہے دریت
نادراہء حال ہمیش انت چے ما گرانیں ہار چے

تنی غم انت چو لذت ہر پاس بکشائیت قرار
آہگی بے عاقبت، دابء منی بازار چے
☆☆☆

منظور بسمل

دگہ چچو درد کاریت دگہ چنت آہ دنت
ہر کس وتی زہیراں منی لوگ ء راہ دنت

مئے ہمیں عہد رنگ ء کوئیں شرایاں
دنیا انت کیت ہر شپ ارساں بہا دنت

تو ہمسر بہ بے تہ ہزار رنج چم ء سر
تو بے وفا بے تہ دگہ کئے وفا دنت

موجر کسک زندگی ء الماسیں واہگاں
بانک مچاچاں زوریت ارساں پناہ دنت

شیطان ء روح اتلگ منی باتن ء تھا
بچ کھپت ہزار نیکی کو گناہ دنت

مڑچکیں روج ء بس منی نام ء بھتہ کن
باندانگیں زماگ باندا دغا دنت

باریں دگہ زماگ چچو کسک ہمسر
باریں دگہ زماگ چچو دغا دنت

جہنا شراب ء فکر ء کو ٹکانسراں
ارشاد انچو زاناں روزی خدا دنت

نیاں آجو وتی چہ جند ء زات ء
ندانہ دل ترا انگت ندات ء

کھئے داں قیامت ء واہیں منی دل
تنی زلفانی سارتیں ایر گوات ء

ہے رنگ انت منی بس شاعری ء
جہاں تنی صورت ء پشت ء کمات ء

وتی تو دیدگانی حاکی ء
بہ کش چلہ بدئے مہر ء زکات ء

برو تو ایوک انت چلے زماگ
کھیٹ ہر کس نو چلے جند ء یات ء

منی بے والی ء مطلب ہمیش انت
کہ کسے است کھیٹ ہر شپ مئے یات ء

وتی من تراگ ء نیون ء بتک ء
تنی دروٹم وتی چم ء کلات ء

تنی گندگ مہن سد جج ء چا
تنی تراگ مہن عرش ء سلات ء

خالد موسیٰ - سلالہ

نیائے تو اگاں پہن سلاماں دزگہار ء دئے
ترا بانوری ء صبریں منا وہدء ودار ء دئے

درا دود ء جہان ء بندیاں شمع مکن تالان
شپاں سیاہیں بکش رژن یے سہا ء بامسار ء دئے

زناٹک شاد و گل زند ء عذابانی وژال ء شت
سبکیں یک تسلائے دل ء بوجائیں بار ء دئے

چلکیں سنگھاں دست ء خیال ء الوت ء درکن
وتی نرمیں چڑکائے منی برمش ء توار ء دئے

مراد ء واہگ ء کلماٹ بیا گوں نرمیں دستاں
بہ شکنیں دامن ء لمب ء منارا شکنیں شار ء دئے

گلیں شہر ء جنک مہلیں منی ایرتیں عمر ء بیا
بجن چٹکے دل ء مہنجاں منی ہو رکیں کوار ء دئے

چیا ڈکال ء قسطیں چو وفا تئی کوچک ء زیداں
بیا وٹ موسیٰ ساچان دگر رنگے بہار ء دئے

☆☆☆

لیاقت امین - اعین

زہیر ء نوک بلکیں پر نہ بوتگ
آ دو سے روج بیت زاہر نہ بوتگ

سفر گوں ہمسفر ویشیں مسافر
بلے کسے تئی پدگر نہ بوتگ

وفا ء جنت ء دوزاہ ء نیون
چشمیں کار ء منی سر پر نہ بوتگ

اے رنگ ء بو ء دنیا نئیں ادا چون
نگاہاں وہد ء جادوگر نہ بوتگ

اے حسن ء کعبہ نئیں سجدہ نہ لویت
تئی عشق ء کنگ کافر نہ بوتگ

چشمیں سہب ء چشمیں سر شپ نہ گوٹگ
منی درداناں دردے پر نہ بوتگ

امین سر کپچکاں شوہاز ء جند ء
ادا ہر دل کھٹے شاعر نہ بوتگ

☆☆☆

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

جنگ

عید محمد عید۔ العین

بے شہد ء شکل ء کدی بے شیر ء وش نہ انت
امروز بے وفا یے ء بے زہیر ء وش نہ انت

سالونک ء دست حتی نہیں حوناں گوں میہکاں
بانور واہگ ء وتی منکیر ء وش نہ انت

استال ماہکائی ء شار ء ستارہ آں
روح ء درامدی شپ ء بادگیر ء وش نہ انت

کاڑائی درد مئے کہ دل ء لاڑکی کن انت
ترانگ جدائی ء تنی چو تیر ء وش نہ انت

”نہ سرجمیں خیال ، پہ شعرانی سرجمی“
نزیك ء وش وش بلے دیر ء وش نہ انت

بے دودیں زندگی ء عجب سانکلاں عید
دل ء میک ء جنکے وتی سیر ء وش نہ انت

☆☆☆

دوست جان دانش

ککچیں آس ء جب زمستان انت
سنگاں برفیں شپ زمستان انت

واب انت ورنائی باپیں امبازاں
ہچ نہ بیت کل ء دپ زمستان انت

آس دئے سہب ء ننٹیں گوریچ ء
شیریں روتاپ ء سرپ زمستان انت

مجلس انت گوما پلدپیں کاڑاں
شپ چیلیم ء گوں نپ زمستان انت

گوات ء شتلیتگ موسم ء گرمی
مہراں مسکیں گوپ زمستان انت

”تروٹکلیں انگر“ تہلگ انت مہر ء
چوں سدیت عشق ء تپ زمستان انت

دانش ء نیادانی نہ بیت آسر
داں نہ جنت پلے گپ زمستان انت

☆☆☆

ملا سید محمد آسکانی۔ بحرین

(1)

اومنی سولیس کبیر تنی ہما شکر کج انت
گینڈا دازم کوردپ ۽ پارگیں کوز کج انت

اومنی ماتیں وتن کئے مئے حیدیاں شگ کنت
روح ۽ برانز انت ہر گوراساگ ۽ کار کج انت

مرنگ انت زیدنی کلا شگ چہا آپ انت تنی ڈاک
تنی درد ۽ گرند ۽ گروک تنی ہما کوکر کج انت

سوک ۽ ویران کت کیا مئے بہار گاہیں کشار
آس بھت بدواہ ایشاں تنی جلیں انگر کج انت

دژمنانی مچی ۽ چوک لوڈ ۽ ایر بدنت
مان بشانیت یکمرا ودہی آ انگر کج انت

مرچکیں اوبادگاں اے قوم ۽ چرک کش انگ
پاریگ ۽ پیرارگیں حمل ۽ کبر کج انت

راج ۽ گت کش ات کیا پرچیا شگ انت تنی تک
کئے تنی آپ ۽ گواز کنت تنی یلیں مردور کج انت

(2)

کیت پدا ہارے کدی اے پتاراں دیر کنت
کور ۽ چیلان آپ دنت موسیٰ حمیر کج انت

گرشگاں نیست انت پنگ تولگاں چو کیوی ایں
سرچاریں مرد کو بیت شیر ۽ ہمدور کج انت

تنگ انت بجانی دل کچک انت جوکاں کوٹ
لیڈو ۽ درہگ کج انت ڈاچی ۽ دزر کج انت

چو ایچک انت پرچیا ہملاں دیوان فمئے
منکھانی پترا ودگیں آ لگر کج انت

پرچیا نال ۽ کلی باگپان ۽ جست بکن
باگ چیا چو جک انگ باگ ۽ ہل ۽ بر کج انت

پرچیا بنے در پ در جہ بکن پرواہ کن
لوگ گر نیست انت مہ بیت میہ ۽ شکر کج انت

گار سنگ مرچی پدا ملا سید تو جید وتی
جست بکن گوک ۽ پس ہل شئے کچر کج انت

احمد ابدال

مہرانی شاگیں گوانزگ ۽ زردانی واب واپنکاں
واہک دلاں انریگ انت تنی شہل وواب واپنکاں

زوراکیں اے دہد ۽ گشے رنگ مہرانی برنگ انت
روحانی من زند ۽ وتی دیشک حساب واپنکاں

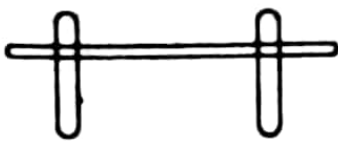
گڈہ چماروچ ۽ کہ دوست اچ ماجتا تو بونگ ۽
ہوش دما بر کشک ۽ دانگ جواب واپنکاں

کوہیں رضانت کہ تنی چمدار ما داں معشر ۽
پرچا گناہ مئے آ کہ انت، پرچا ثواب واپنکاں

کوراسیں امروڑ ۽ شپاں پشت کچک بس نوں سنگ ہر
زانشہ وزانت واپ کچکاں پاکیں کتاب واپنکاں

ابدال زمین ۽ باتن ۽ وہاں من قبر ۽ ساحک ۽
زند ۽ چہ پڑیں کدہ ۽ وارنگ شراب واپنکاں

☆☆☆



منصور علی منصور۔ جیونی

کشت گوں تو سفر و ش انت
ہمک گپ ء مبر و ش انت

ترا مہر ء ریت برورد!
مکن اشتاپ ”مہر“ و ش انت

بچار ساچان ء سامیل انت
درا لوگ ء چہ در و ش انت

چہ من گیاب انت بہشت ء رنگ
منا ہر جاہ ہر و ش انت

من بے حالاں چہ قداحاں
تنی دید ء اثر و ش انت

چہ من کاریت تنی احوالاں
بکن ہر روج ہر و ش انت

تو منصور ء وتی دین ء
چہ تو پاہو ء سر و ش انت

☆☆

ظفر دوست

سر بہ کش ء بچار کجا روک انت
آس روکیں دل ء تہا روک انت

بل وتی ساہگ ء مہ بو پادار
ہمراہاری چوشپ زد ء روک انت

سر پتکیں پلاں دل سنگ دست ء
مرتگیں پلے بیگناہ روک انت

مے مرادانی شپ پہ بے دانگی
بے وفائی ء تنی لد ء روک انت

شاعراں کہے سنگ بگیج
یا بچار مردے پدا روک انت

من ہما بے دلیں ظفر دوست آں
سرچارے وتی درا روک انت

☆☆

حمزہ عباس

چم ء سودا جنگ گوں دنیا ء
رفتگاں تنی شوہاز ء نیم راہ ء

زیکیں گپاں چہ فراموش نباں
کت من اوژناگ غمانی دریا ء

تو کجاگو چو گار ء بیگواہ ء
یا ہر گوں تو وتی ہمراہ ء

دشت ء کلمات ارس ء اوسیں
گورگیں کل ء وتی چو گاہ ء

چوں حمزہ تنی ستا ء نہ کنت
تو کہ درپیش ء چو چاروی ماہ ء

☆☆

عبید سلیم مندی

چار راہء سرائی تھی درد و گماں بازیں
دل رنج و تہا کچک تھی درد و گماں بازیں

کئے ہیٹ و بہ سہوینیت گماریں دل و میگ و
ارس چماں منی گورنگ تھی درد و گماں بازیں

بے ساریں سرے گرداں ماں دشت و گیاباں
ہے حال عشق و چک تھی درد و گماں بازیں

شیدائیں چو انگت تھی عشق و زوکیں دوست
ما جیک دتی ورتک تھی درد و گماں بازیں

منی پرس و سرائے ارساں شلین ے پرچی
بل مرچی عبید مرنگ تھی درد و گماں بازیں

☆☆



ظریف ارمان - اور ماڑہ

تو کئے ”مرچاں من میار کناں“
کل و در کپ ترا دیدار کناں

سر شپ و دانکہ سہر دپیں بام و
زندگاں دانکہ تھی ودار کناں

بیا تھی امیت و مدت و قرناں
روح و شپ جیڑاں انتظار کناں

دل نہ سکیت غم و دیار و تہا
کوچکاں حشکیں بیا بہار کناں

آسکیں چم و ٹیلےں بروان
یات کایت دل و شزار کناں

تام رکانی تھی ہما ڈول و
چو شراب و منا خمار کناں

☆☆

روف حکیم - چاہسر

من مدام وائے داراں گول دل و جیڑاں دتی
نشتگاں رہسراں چاراں گول دل و جیڑاں دتی

بید تھی مہر و فچ تاہیر نہ بیت انت مے دل و
دوست تھی قہراں دچاراں گول دل و جیڑاں دتی

تھی تماہ و تھی لوٹ و کہ بکنت پیلہ
من چشیں دل کجاہاراں گول دل و جیڑاں دتی

تھی شہاز و من زرع شریک و بیراں گول ہوار
درد و بوجیک و سواراں گول دل و جیڑاں دتی

روح و شپ نہنگ و صواں ہزار رند و کناں
روف جند و دل و کاراں گول دل و جیڑاں دتی

☆☆

چاردہی ماہ ء ماہکان باتاں
تنی سر ء گننائیں گشان باتاں

مئے زہیرانی دلبرنی مہرنگ
تنی سر ء پلپیں آزمان باتاں

او منی مہر ء ٹیلپیں بانور
پہ ترا قربان ساہ ء جان باتاں

چو مجنو ء مرچی ماں چہار کنڈاں
ہر کجا نام ء تنی گران باتاں

من ہما بو ء مہلباں لوٹاں
آ تنی بیک ء مہبران باتاں

تو ہما باگ ء دشبوئیں پل ء
تنی سرا سہیل ء نوان باتاں

او منی مہر ء دوستی ء امید
گوں ترا دائم گپ ء تران باتاں

صادقیں زہیرانی زر ء دائم
دل کشیت چو بے اتان باتاں

☆☆

محبوب عالم - کلا تک

زند تہار دیم انت ماہکانی شت
درد ء گم باز انت شادہانی شت

بچ نہ گواہیت اے کچر ء زیداں
دشکس الہان شانعلانی شت

کئے وفا کنت نوں تاسکے آپ ء
'۲' دل ء دوستی محرمانی شت

نوں سرا سوچوکیں لوار قہر انت
دشتیں ساچان جہرانی شت

تیوگیں بازار ء نہ بیت برمشے
مجلس ء چوگان سر شپانی شت

دراہ نہ بیت کسے پہ دم ء تانید
کہ دم ء تاغت عالمائی شت

☆☆

واحد شوہاز دازنی

ہزار افسوز ء ارمان انت مناتنی بے وفائی ء
مئے نپاں داد پرچے کئے گئے تو چروکائی ء

من وہدے کوئیں کواساں، ترا پہ مکر چکاساں
کناں مرچی من درداگ تنی مہر ء پدرائی ء

تو ہلک ء لاڑکیں دلبر، تو عشق ء پاکیں پیغمبر
کناں چومشل ء نمرود ء تنی رکافی حدائی ء

تو چچو ایمن ء دوش ء تو زلفاں سہرمان کشے
مناں نیستیں تشے گنج ء الکدار پہ دوائی ء

بچار پہ واحد ء یکیں اے دراجیں شہر دترکیں
ہزار افسوز وارت دنیا منی اے بے سائی ء

☆☆

خلیل بدر۔ بحرین

شریف بیوس۔ بحرین

بابا شوکت جلال رضوی

دل و درواں یکن در مان دور وچ انت کہ من بے ساراں
منا و استیگ مکن کسی کہ بلے من تنی جمداراں

شپاں دراجیں تنی ترا نگ مناراں خیلعت تاہیرؔ
رواں مرچی چداں چہ دور غماں گرانیں من سرباراں

کھوتانی وڑا تالاں منا زہیراں تنی زریگ
گنکداں پھوتارا ہے مدام ننداں تنی راہچاراں

مہو دلگران منی سمل مناراں جی مہارے نیست
جل و من اشکراں بریان مہوتی زندہ چہیزاراں

خلیل و نیک دعا کون انت نصیبؔ تنی بہات وٹی
شب و روج ٹھگ و تالاں تنی یا تاں دل و داراں

☆☆☆



شمارت و گیر کارے غ من لال و ترانگایاں
منا کافرے مہ لیک ات من نماز و دانگایاں

وتا شار و مانپوش غ منی دیم و راہ گوزوکاں
مس شمارا گندگایاں مس شمارا زانگایاں

منی چماں ماہ و استارے زمین و ترگایاں
چو گلاب و بل و پیا چو اتار و دانگایاں

منا کئے نیاریت ہجہ دنیا و گنڈ گنڈاں
مناقرنے و چہ گیش انت مس ہے زمانگایاں

منی کا نیاں بدروک منی جند و جم خمارات
مس پیرا نزاٹیک مس ہمیش انت زانگایاں

دوزہ بچار نصیب و زندہ شریف و بیت انت
چو آرت و کول و پیا منا کاڑ چانگایاں

☆☆☆



او منی ساء بدل بیا مہر و مسکیں میتگاں
بے ترا تاہیر نیت انت چم تنی راہ و بستگاں

شہد و جاہ و زہر دنت زہر و جاہ و شہد دنت
کاراں امروز و بچارات پلاں دنت انت کٹگاں

ماؤ انسان ہے مئے بستار لرزیت برز و آزمان
وہدے مہرنگ سازکت انت بے تواریں دیدگاں

ٹھگ دیوان انت گل و گوں مہر و عشق و کھراں
زاناں ارماناں کھیٹ و مانداریت واحکاں

تاں چراغ خودک سنگ من نئے کذریگ ماہکان
شاکہ دنت انت یمن ملکیں مٹن و جڈیں دیدگاں

پہک و شیدا و گنوک انت بچ و سانیست شوکت و
شر بچارے چو فقیر و پچی جان و درنگاں

☆☆☆



اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

چمک

طارق بھل

درد بخشے یا غم ۽ اندوہ منا
 تنی رضا ہرچی بدے مہنو منا
 انجو کہ دوست انت مناں اے ساہ وتی
 دوست بے دلبر منی انجو منا
 من چو مست ۽ مست باں گوں تنی غماں
 گیر کیت وہدے گلیں سمو منا
 باریں کدی دلبر وفاداری تنی
 کنت چہ بازیں غماں آجو منا
 من ہما روج ۽ کہ ننداں تنی کش ۽
 مست کنت تنی مہلبانی بو منا
 من دتا بھل پہ دوست ۽ ندر کت
 من نزانت بیگواہ کنت آ چو منا

☆☆

اللہ بخش شناس

نئے ترا سد نئے ترا سما دنیا ۽
 چ نیائے تو دم ۽ دنیا ۽
 مردم مرچاں گنوک ۽ ابدالان
 چ نہ سینت انت آ غم ۽ دنیا ۽
 لذتاں بازیں دل نہ چک سیر
 چ ندرتک ما تماہ دنیا ۽
 درکھت سیل ۽ کاڑ تنی ہلک ۽
 پرچی درنیائے رم ۽ دنیا ۽
 چ ندامک ترا اے دنیا ۽
 کچک نئے رندۂ تو صباہ دنیا ۽

انور لعل۔ جیونی

آپ ۽ درز ۽، ارس ۽ پٹ ۽ تر نہ بیت انت تن گیا بے
 واہگانی ہو گواریت وش نہ بیت انت دل تیا بے
 کست ۽ کینگ، شیر ۽ بینگ ایرچان انت دیدگانی
 زرد ۽ آدیک، ماہ پاتینک شک گران انت چم کتابے
 عقل ۽ مبر ۽، محشق ۽ اشتاپ گورجنان انت واہگانی
 ہوش سرائی گار بیان انت اے جہان ۽ تب شرابے

کور ۽ جوا، آپ ۽ بو ۽ شک بیان انت بو دتانی
 جان اش شمشک زلف اش شمشک حالے کیت انت یک کتابے
 آ زرانی ماہگانی یات کایت لڈگانی !!
 کیٹی بڈے کوانیں کڈے مرچاں کچک دل گرابے

☆☆



چک

محبت اللہ محبوب

ساعتے دیما بیا بہ نند بارگ
دل ترا لوہیت پہ وڑے چارگ
پہ وتی دیدار ء مکن دائم
اے وڑا دوست مارا دلو ارگ
باریں پہ چیا پلپیں کڈان ء
جمہراں دیریں یل کتہ گوارگ
بیا وتی محبوب ء بدئے مہرے
دیریں شیدائیں پہ تو بیچارگ

☆☆

عبدالحق ارمان۔ بالیچہ

درد ء کوارے بستہ غمے چادر ء کتگ
انچو اے زندگی ء من گلہ سرا کتگ
من ہم نشان باں چو غبار ء دل ء سرا
کست ء قبا زما نگ ء پن گورا کتگ
یکیں دل ء ہزار طلب بنت ، کئے بزانہ
زندیں ردے من وارنگ وفا گوں ترا کتگ
انچو منا مچار کہ اے دنیا غمیک بیت
تنی دیدگاں کشئے منی باطن درا کتگ
من ہم کشاں کہ چش نہ انت گپ انکتہ
تو ہم بکش کہ زہر نیاں مسکرا کتگ
امروز ء سرد ء گرم ء خیال ء نہ کہتگاں
ارمان من بس جہنا وتی آسرا کتگ

☆☆

مدیم مہر نودزی

کنی یات ء دل ء ماند ارگائے
گمانی بیگہ ء سنگار گائے
کتگ جسے منا کاڑاں مروچی
شپاں دراجیں پہ کئے افار گائے
اے ہست ء نیستی ء آئی جتائی
مروچی دل تو چے چے مار گائے
نہ گواہیت تیل نہ گواہیت ہمسفر ج
کنی راہ ء مدامی چار گائے
تو گالاں موتک ء الہائیں قطارے
چہ کنی درداں تو چو بیچار گائے
گوں بانوری دناں اتلگ مدیم لال
تو اینگو آنگو چے نوں چار گائے

☆☆

سیف اللہ غریب۔ پسینی

برے نیم چھی چارے برے زلفاں سارے
سرا کشئے دریگ ء منا بار بار چارے
تنی میگ ء جنکاں منا کشنگ دوشی انچو
منی شعراں وانئے گریوئے منی گپاں زرد ء کارے
نوں پہ نازے سر بگر تو منی ہلک ء بیا اہل تو
دراہیں لوٹ پورہ کرتاں تنی کشیں ودارے
تو ایچک ایچک ءے مرچاں ہے زند ء راہ ء دگاں
منی واہگانی بانور بکش عشق ء کنی تو گارے
ہے ساعتاں کہ زند ء منا ہمسفر نہ کت تو
سیف گار بوتگ راہاں تنی میگ ء دیارے

ثاقب قمر۔ پیدارک

واہگ رمیزے دارے شگ بیت کدی پرشیت
 بونگ بیت دل منی، زرد اوں انسریت
 مئے ہلک ء عاشقی ء کتیں بہار ء موسم
 پا تو گلاباں چکنت، باگاں چہ پل سرپیت
 دست تنگاں من و الم، دل تنگ نہ انت جہان ء
 منی پشت ء انگتہ دگر لوگے چراگ بلیت
 سنگارگ ء آکیت آدینک ء دیم اوشیت
 زیبائی ء و انجوش آدینک ہم پرشیت
 برواناں گپت کمان ء چماں چہ تیر جنت!
 منی زگریں حوناں زوریت وتی مہراں مشیت
 شیر مچیں واہگاں منی کلانت کنت انت آ
 کنت انت وتا جنوزام منا سروزامی ء کشیت
 آپ ء تہا تنی نام ء ہر روج ہشتہ کنت انت
 ریٹا نہ انت انگت قمر درہیں جہان کشیت
 انجم نثار۔ ڈگاری کہن

بے بہائے بہا مبات ءے تو
 مئے غمانی تہا مبات ءے تو
 دیم بے لہجیں درا امروز
 ماہکانیں شپ مبات ءے تو
 دہر ء سکی ترا مکندا تاں
 چیر سرگوں غماں مبات ءے تو
 نام بے سدی ء منا بس انت
 پے وت ءے بے وتا مبات ءے
 ترند عادت ہما نیاں نو من
 او، مجازیں ہما مبات ءے تو

جنگ

طارق احمد آپسری

توبہ چہ تنی گپاں گناہگار کنگ دوست
 تو داتگ غم ء رنجے بیمار کنگ دوست
 پدگیریں تنی راہ ء وداریکیں ہمراہ ء
 اے کار ء حدابند تو بیکار کنگ دوست
 اچ من تو بے یال ءے تنی یاتاں نہ چناں من
 چوں چوں اے منی زند تو یادگار کنگ دوست
 تو زرت دگر دوستے ء نشت ءے دگر ہلکے
 من درد دل ء زرتگ دلدار کنگ دوست
 مئے ہوش نہ شت جہنا ! جہنا نئے گنوکاں ما
 سد طارق ء عیمیں تو بے سار کنگ دوست
 ☆☆

یونس واہگ

پل گوں تاکاں گردگا انت اے ایتلیں راہسراں
 ودے گندیت آ منارا شنگ دنت انت مہراں
 کس نزانت ء کس نہ فہمیت کسی آ رنگ ء نہ جنت
 سک دنت چاریت مارا گوں ملوریں دیدگاں
 انچو ڈولداریں گشتے چو بہت ء سہر ء زیوراں
 گوں وتی زیہداریں شوک ء ڈولداریں زانسراں
 بیا نوں چکاساں وتی مہر ء وفا ء کسہاں
 دل کشیت کے بہ پچکاں نوک رنگیں گنبداں
 زند وتی گوازینگ ات من پہ تنی شوہازگ ء
 من تنی دید ء بدوکیں دردواریں شاعران
 بد نصیبی ایں منی واہگ کدی سرجم نباں
 سر جنان انت پتو یونس گوں وتی اے واہگاں

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

شوکت شاہین

چاپ جنگ دوشی دلبراں پہ تو
 من بناں آس ء انکراں پہ تو
 آگہیں چماں بند وتی مہ کج
 ہر شپ ء پاساں زامراں پہ تو
 چیر بدئے ڈیل ء بارگ ء برزین
 کہربا رنگیں لال مراں پہ تو
 شپ منی دوشی دلجی گوستگ
 بے قراری ء رہسراں پہ تو
 ماتنی شوکت بے دریں شاہین
 ہر کسے زانت کہ شاعراں پہ تو

☆☆

طاہر علی زاہد - پیدارک

زندگی انگت ہمائیں تنی وڑا
 دل منی یکے دو جائیں تنی وڑا
 چہ ترا نیستیں بدی باور بکن
 اے منی نیت صفائیں تنی وڑا
 طاہرے نام انت کہ شنگ ایں ہر گورا
 دراہیں دنیا ء دپائیں تنی وڑا
 بندی ء گوں دیدگ ء ظاہر بنے
 اے تنی عکسیں دراہیں تنی وڑا
 زاہدیں کہ گپ گپ ء زہر بیت
 زہرے کت گندے کہ آئیں تنی وڑا

بجگ

عاصم صادق - پسنی

دردے ندات زندگی ء در پہ در کنگ
 جہنا غم ء شراب دل ء ہمسر کنگ
 مسلہ ء علی گوں کافراں مردم کھنٹ بے
 دلبر بے تو ہرچی کنگ باز شر کنگ
 ویران مئے دیار بے سہتے سر بہ کش
 اے درد ء زہیر ء ساز ء منی چے حشر کنگ
 شہر ء چہ دور ننداں ہے رنگ ء تنی جہناں
 آ قدردان ء رنگ منا بے قدر کنگ
 عاصم من ترانگانی زریں موجاں کشتگاں
 من درد دامنک انت ماں دل ء صبر کنگ

☆☆

وارث شفیق

کوپگاں شنگ وتی شار کنگ
 تو و دلبر منارا گار کنگ
 بلکن ء پہ منا بیائے دوست
 عمرے ء پہ ترا ودار کنگ
 داں کہ من زندگاں نہ باں بے یال
 چونیں کارے اڑے او یار کنگ
 پہ تنی وعدہ ء زبان ء گل
 من ہماہاں تنی انتظار کنگ
 تو ہما روج ء اتلگ ءے زرد ء
 گوں من گپ ء جنگ میار کنگ

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

شریف شاکر۔ کڈان

چار دہی ماہ ءِ مطلب ءِ لوٹاں
درد ءِ پیو گاہ ءِ مطلب ءِ لوٹاں
کس نہ کنت جسے مارا امروز ءِ
زندگی ساہ ءِ مطلب ءِ لوٹاں
تو مناں برتہ لوگ ءِ واریجنگ
شیرگی ناہ ءِ مطلب ءِ لوٹاں
ایر کنگ سر من جچی ءِ دائم
نرمیں سر جاہ ءِ مطلب ءِ لوٹاں
من شریف پاکیں چہ حدا وند ءِ
سہب ءِ بیگاہ ءِ مطلب ءِ لوٹاں

☆☆

کریم جی۔ گوڑی

ترانگ ءِ یاتاں دل ءِ در نہ کناں
من ترا دوست ہمسفر نہ کناں
تیوگیں زندگی من دات ترا
قاصدے چو من پر نہ کناں
باندا بلکیں تنی زہیر دل ءِ
گیر کایاں من جہر نہ کناں
تو کنگ مردماں گوں مئے گلہ
سنگتی گوں ترا دو بر نہ کناں
من ہما عاشقین کریم دوستاں
عاشقاں گوں ترا کسر نہ کناں

بشیر بشارت

دل غم ءِ زیدانی سرا بال انت
دیر ءِ گستا کہ آ زباد مال انت
پہ تنی نندو نیادے ءِ بانک
مہلاں باریں چنت منا سال انت
دل کشتے اولاک انت غم ءِ دائم
کئے کشتے ارواح چہ گل ءِ بال انت
پہ تنی شوہاز ءِ بچار مرچی
یا تنی عاشق چچو بدحال انت
نوں مہ بو بیچاڑ تو بشارت کہ
پہ ترا ساہیل تنی سر ءِ شال انت

☆☆

نعیم واہگ۔ نودز

زہیر وار چوں نباں گوں دل ءِ
گوزنت قرن انگت نہ بنے تو درا
کسی ترس ءِ ہجر نیاراں دل ءِ
اگاں تو بیائے پہ مہر و وفا
منی بہت ہمراہ کہ جند ءِ نہ بیت
چے پیا بہ لیکاں ترا پہ و تا
کنگ دامن ذیل ءِ توصیف تنی
ہے یکیں دائم کنگ من گناہ
جہان ءِ اے کار انت کہ واہگ مدام
کنت یکے ءِ دوی ءِ گوں جتا

جنگ

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

ماجد شاد۔ پیشکان

نشتگان	کراں	بیا کہ
نشتگان	واراں	من
چارگاہ	مئے	سہتے
نشتگان	بیقراراں	من
اٹل	نہاں	بے
نشتگان	ہزاراں	ترانگ
تباہ	ہمک	زرد
نشتگان	تواراں	من
وڑا	مرگ	تئی
نشتگان	مژدواراں	من

☆☆

ابا بکر آرز۔ کچتی

مہرانی یک مثالے پہ من رواں بدئے
 وتی مہرانی نالے پہ من رواں بدئے
 جی انت تئی حال باریں گوں قاصد ء وتی
 ندراں تو گپ ء گالے پہ من رواں بدئے
 داں زندگاں مہ کیفیت گوں من جواب دوست
 انجیں تو یک سوالے پہ من رواں بدئے
 منی شاعری ء رنگ یے نوکیں درا بہ بیت
 شہدیں وتی حیا لے پہ من رواں بدئے
 ابدال ء پیا مرچاں گردان انت راز تئی
 پر دردیں یک دمالے پہ من رواں بدئے

چمک

نثار احمد زہیر۔ ڈوڈہ دشت

نشتگان	گل	پہ
نشتگان	دوری	من
چارگاہ	مئے	سہتے
نشتگان	بیقراراں	من
اٹل	نہاں	بے
نشتگان	ہزاراں	ترانگ
تباہ	ہمک	زرد
نشتگان	تواراں	من
وڑا	مرگ	تئی
نشتگان	مژدواراں	من

☆☆

پیرل عزیز۔ ہوت آباد

چونیں موسے تلاپیں منا کس ہبر نہ کنت گوں
 منا واگے دل ء انت منا کس ہبر نہ کنت گوں
 منی زندگی ء طالع من وت نزا ناں چونیں
 منا گپ ء گوں ما گلہ ایس منا کس ہبر نہ کنت گوں
 منی ترو تباہے انجیں منا ایوکی گوں انت
 درہیں دوستان بے وفائیں منا کس ہبر نہ کنت گوں
 وتی گوانک جناں من دوست ء ہلے چچ دنت توارے
 دپ ء گپ اوں بہائیں منا کس ہبر نہ کنت گوں
 یکیں ہما عزیز ات دل شکلیں ہمبل یے ات
 آ چہ منا جتائیں منا کس ہبر نہ کنت گوں

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

میاں استھانی لبزانک

پال ورلین

(1844ء، 1896ء)

بلوچی رجا تک: اعجاز ذکر

پال ورلین ء نام سوت کشیں شاعری ء دنیا ء یک جوانیں ارزشتے داریت۔ آ اشارہ ء علامت سازیں تحریک ء (Symbolism) ء منوگرانی تہا ہوارانت۔ ورلین ۳۰ مارچ ۱۸۴۲ء ماں فرانس ء شہر متز (Metz) ء ودی بوت۔ چہ شاعری ء سرکیلیں مہرودستی آئی ء اندر ء ماں درکسانی ء سرکشگا انت۔ کالج ء زما نگ ء آئی ء کیشتریں و ہد قہوہ جاہاں گوستک کہ اود ء مزن نامیں شاعر ء لہز انکارانی نند ء پاد آگ بوتک ات، آئی ء شاعرانی تہا ملارے Mallerme اتاتول فرانس ء رامبو ء نام اہم زانگ بنت۔ آئی ء لچہانی اولی دپتر Poems satae ۱۸۶۱ء ء چاپ ء شنگ بوت۔ ۱۸۷۰ء آئی ء Mathild Mante ء گوں آروس کرت، ملتے اے آروس یک ء دو سال ء دیمترانہ جنزرات۔ آر تھر رامبو ء دچار کپک ء پد آئی ء یک انچیں عشق ے بندات کرت کہ ہے عشق ء سوب ء آئی ء وتی لوگ، جاہ و دواریلہ دانت ء ہمائی ء جیک ء یک دراجیں سفرے ء رہادگ بوت۔ ہما زما نگ ء ہما لچہ کہ آئی ء بنشنگ انت، آئی ء دپتر Romancs Sons Perales ء تہا ہوارانت کہ آئی ء لچہانی ہے دپتر ۱۸۷۴ء چاپ ء شنگ بوت۔ کیروچے چہ زہر ء آئی ء رامبو ء سرافا ز کرت ء ماں بند بیجاہ ء قید کنگ بوت۔ قید و بند ء جاوراں آئی ء زند ء تہا نیکر اسی ء روج ء نک دات تہ چیزے سال ء آئی ء ماں انگلستان ء تہا فرانسیسی زبان ء درس دات ء پد ماں فرانس ء و اتر بوت۔

پدانا گت ء بازیں درد و دوراں آئی ء زند پرشت و پرش کرت۔ رامبو ء غم ء وتی یک عزیزیں شاعر دلوسین ء انا گتیں مرگ ء غم ء پد اچہ کلاں دوستریں مکہیں مات ء مرگ ء غم ء آچہ ہوش ء سار ء برت۔ ء پد آشراب نوشی ء عیاشی ء زمین ء ایربک ات۔ پد ۱۸۹۳ء ء چہ ء دنیا ء رخصت بوت۔

ورلین اشارہ ء علامت سازیں (Symbolism) تحریک ء بنکچکار ء سروک انت، آئی ء شاعری سوت کشیں شاعری ء تہا الماس ء بستار ء داریت، چہ لہزانی توار ء آئی ء زیر ء ہد کشیں تجربہ دیمآ آوریگ۔ آ قدرتی ندارگ ء کیفیات ء مارگ ء عکسانی بنکیں رنگاں رثا ہیں نقشہانی سراسر بارکنت۔ مہرودستی، ایوکی ء ہنکی ء بنشنگ آئی ء شاعری ء تہا بنجائی حیثیت ے دارنت۔ آئی ء لچہانی انگریزی رجا تک ہے بنشکیں کتاباں دست کچت۔

Poems from Paul 'Werlaine Trans. by D. ereston(1928)

Poems Trans. by Grant and Apeher(1948)

selected Poems , Trans. C.F.Madntyere(1948)

آئی ء زند ء بابت ء بنشکیں کتاب (1971) Verlaine by Joanna Richardson لائق ء دا نگ انت۔

☆☆

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

بجک

تہد گوات ء سوت

پال ورلین

ماں ساز ء سراں اُمیت ء پاہار
اتلگ نوں تہد گوات ء موسم
زرد ء ٹپ نوک بیان انت
شنگ انت ملوری ء چادر

مرگ ء داب ء زردانت درو شم
ڈکیت ساہ چہ سہب ء برمش ء
گوستگیں روچ یات کاینت
یونیں دل سر رچ بیت

درد ء پُشت ء غمانی ہڈ
گولیت چپ وچا گرد ء
پدا کچگیں شگ ء شگیں تاک
کشت خاک ء حاکشانی

☆☆☆

اردور جاتک: ضمیر احمد

ایو جینی ایو تو شینکو

۱۹۳۳ء

بلوچی رجا تک: اعجاز ذکر

ایو جینی ایو تو شینکو ۱۸ جولائی ۱۹۳۳ء ماں سوویت یونین ء سائبیریا ء شہر زیمہ (Zema) ء ودی بوتنگ۔ آئی ء کسان زیمہ ء ماسکو ء دک ء بازاراں ورنائی ء سمسراں سر بوت۔ Zima junction آئی ء نامداریں لپہ انت۔ آئی ء واگ ء زاگ ماسکو ء گورکی انسٹیٹیوٹ آف لٹریچر ء در برت۔ اسٹالن ء حدامر ز بوگا پد آئی ء ناموری ء شہرت چد وگیش ودان بوت ء آلہز نگار ء شاعرانی ہا ورنہانی تک ء سروک جوز بوت کہ لہو تک ء آرٹ ء حاترا آزاتی ء فکری لیکہانی واکہد ارتنت۔ ہے مچی ء دانگی جہدانی ء آہانی میاں استمانی شہرت ء پاسداری ء سوویت یونین ء تہا آرٹ علمز تک ء سراسر کاری مہمگی ء پرش دیگا مزنیں سوب مندی یے حاصل کرت۔

ایو تو شینکو یک خطبہ وانوکیں ء بے ترسیں سروکے ات کہ آئی ء مزن مردی زوت جذپ بیوک ء نامدار بوت۔ آئی ء لچہانی گوشدار گاماد یوان ء مراکش کہ ایر تک بنت آہانی گوشداروک ہزارانی تہا شمار کنگ بنت۔ آئی ء شاعری ء تہالس زبان کارمرز تک، سادہی ء پڑکاری آئی ء شاعری ء بے منیں زیبائی ات۔ ہمر وچیکیں ہنک ء مشاہدہ ہم آئی ء فکری درانگاز ء سراسر مزنیں شاہگانی ء دستری ء ودی بوگ ء مانزمان اتنت۔

۱۹۶۳ء ء وہدے آئی ء وتی سرگوست پیرس ء چہ شنگ کرت تہ سوویت یونین ء سرکار چہ آئی ء دگران بوت بلے ۱۹۶۶ء ء برانک اسٹیشن نامیں شعری دپتر ء شنگ بوگا پد آئی ء جاہ ء مقام ء گیش گیواری بوت۔

ایو تو شینکو ء کسماک ء ناول ہم نیس تک۔ ۱۹۷۸ء آئی ء اداکاری بندات کرت۔ ۱۹۸۱ء آئی ء عکسانی یک دپترے Invisible Treads ء نام ء شنگ بوتنگ۔ آئی ء شعرانی انگریزی رجا تک جہل ء عیشگیں کتابانی تہا دست کپنت۔

Yevtushenko-selected Poems (1961)

Editor: Robin Milner Gulland and Peter Levi, S.J

From Desire to Desire (1976)

Yev tushenko. The collected Poems (1952, 1990, 1991)

Editor: Albert C. Todd

Bratsk statiob and other new poems (1966)

ایو جینی ایو تو شینکو ء اے لپہ ضمیر احمد ء میاں استمانی لچہانی دپتر ”خوبصورت نظموں کے ترجمے“ ء چہ بلوچی ء بدل کنگ چک ☆

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱ء

چمک

ہرامِ رنگ

ایو جینی ایو تو شینکو

پروش وارنگیں زندہ وہدے اولی برا
گوں ترا دیم پہ دیم بوتگاں
تہ اولی برا ہے کہ گمان بوتگ منا
کہ جی نہ متگ منی دامن
چوہک سرکشیں سہب وڑا
تنی وتی رژن ہر نیم سرکش امگ
ماں کور ہتا، جنگلائی تہا چہلیں زر
یک دگر رنگ رنگیں جہانے دست کچک منا
ہما یکیں جہان کہ چہ آئی
من نہ بوتگاں آشنا انگت نیاں
من چہ ترس درھیناں
اے عجب دابیں سہب بلوکیں
اے پیش جینی نوک پہ نوکیں
بیچاڑیں عشق آس
سرجم و شالامنت انت ہلاس
بلے من چہ ترس و وتی باج بری نیاں
ہے ترس انت کہ عشق انت
من لوٹاں کہ ایشی و دوم بہ بیت
اگاں اچ من بوتگ ردوم کسی؟
من نگہبان عشق
من سرپداں، وہد چو گونڈا اشتاپی انت
سرکش ایت بیگاہ پداوری
کہ اے ہرامِ رنگ
تہ جی جاہ گند نہانیت پدا

اردور جاتک: ضمیر احمد

اکتوبر/ دسمبر ۲۰۰۱ء

شب گوں بالو آں

غلام حسین نظری/بصیر قادر

من وتی آہگ ء حال ندا تگ ات، من و ہدے میگ ء رس اتاں اودا سے کس تھگ ات منی مات پاداک اوشات آئی ء
وتی دست پہ منی امبار ء چچ کتاں، منا یکمرے پدا انچو سا بوت کہ من ہماز ہگاں کہ چہ اسکول ء تھگ ء مات ء دامن ء چیر بوگا اتلگاں۔
من وتی جند ء گوں جیرات ---! تو مزن بوتگ ءے ---! بلے من کجا مزن بوتگاں ---! من پچمر مزن نباں۔

من دروت ء درہبات گوں گہار ء برات ء کت پدا مادرست یکجائیں مات ء چم مناراسک اتاں۔ ”تو چون ءے؟“
من تک ایر برتاں ---! تو بکش دو سال ء کجا بوتگ ءے، چے کنگ؟ ---! چ نہ کنگ ---! دمبرنگ ---! من چ نہ گشت منی
برات منی دیم پہ دیم تھگ ات آئی ء لٹ ٹک ٹک اتاں ء چم ---! کٹے کیے ء نیم داتگ ات۔ من آئی ء راجست کت۔
”چے کنگا ءے؟“

”چ نہ کناں ---!“

من گوں گہار ء گپ نہ کت بس خاموشی ء کیے دومی ء راجارت، تھت ء کش ء ہماز تگیں چراگ روک ات! ہچی بدل نہ بوتگ!
دروازگ، دریگ، دیوال، ہما پادانی کوئیں کپوش، وروکاں وار تگیں کٹ، چ چیز بدل نہ بوتگ۔ بس مات پیر ترانت، برات ء چم
ترسینگ بوتگ انت ء گہار ---! پتر ء سرا گٹے چوڈ ولداریں دتکے ء ڈول ء کچک ء دوکپ ات ء آئی ء بلوریں چم چراگ ء سک
اتاں۔ چے بکشاں ہے کہ دو سال ء کجا بوتگوں چے کنگ؟ چ نہ کنگ ---! دمبرنگ ---!

تنی واستا چاے اڈ کناں!

”اتاں ---!“

ہچی بدل نہ بوتگ، دروازگ، دیوال، دریگ، بان ء کٹ، پادانی کپوش ہرچی ہما ڈول انت انچو گٹے مے دلانی اندر ء
چیزے پروشک ء ہورت ہورت کنگ بوتگ ات۔ مے دلانی تہا چیزے پروشک بوتگ۔

چراگ روک ات لہتیں مکسک ء بالو ء لیلک چراگ ء شیشک ء سراہو نژ کچک اتاں۔

گہار ء پرشکیں بالاد چوڈ تک ء ڈول ء تھت ء کشی پادوم ء کچک ات شب میزان میزان ء روگا ات ء مایکے دومی ء راگوں

خاموشی ء چارگا اتیں ---!

فارسی ء چہ اردو: معین نظامی

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

بچک

سچکان راست

آزات لڀ / پابند لڀ / ردائى لڀ / سوت / هائىكو / ماهيا ۽ ايندڙ تهه

حالا رنگ

عش تسم دشتی

شوہاز: میرداد غالب

شو میں سگارء، میر چا کرء
گوا درء لنجیں زرء

بیران کنیں

شاہ دادء بے اعتباریء

دو جہانء

سو چان کنیں

کتیاء شلنگء

پہ بالی گرابء حاترا

آنکاڑہء پٹء

ویل کنیں

ماہ رنگ!

اے دہرء، عشقء آدینک

سک چل ۛ لیگارانٹ

بیا حانیء، مہنازء

سدوء پاکیں ارساں

اے آدینکء

ساپ ۛ پلگار کنیں

ماہ رنگ!

اے دہرء، عشقء آدینک

سک چل ۛ لیگارانٹ

بیا حانیء، مہنازء

سدوء پاکیں ارساں

اے آدینکء

ساپ ۛ پلگار کنیں

مہرے، وفایے، ودارے

کسہ یے نوکیں

ایرمانیں دل ۛ جہلانکیاں

ایر گنجیں

مہر پہ بزیں سگار

جہلا دنہ بیت

وفا، بے اعتباریء

آس ۛ چھیت

ودارر ہوا ریں شلنگء

منت نہ بیت

ماہ رنگ بیا!

☆☆☆☆☆

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

جنگ

اسماعیل ممتاز

☆☆

بدل زند بدل گند سو گند بدل بیت

مہر؎ مہکس دستان دل لگوشت

گزل گزل بیت

شت انت جی؎ جان؎ روج

چو سستگس دستونک؎ دوج

دڑ تک انت چو بند یک؎ اولی ڈک؎

مہر؎ دو چانی سو چنیں تزک

پیشگیس ارواہ منی؎ گچیت

ز یکیں ترانگان

پہار دل؎ سمین بر بجیت

گلےس زانگان

ز ڈگیس دل؎ بے کج؎ کسا سیں درد

من مدام تئی بلوریں ترانگان گوں چیر دات

انچو ناز رک منی دل انچو کہ تئی شیفگیس ترانگ

ہو کہ رژن شنکیف تاک کچگیس میدان تئی

ہو تئا و ہدی پیراں سری لئے؎ ہا ہوٹ بیاں من

﴿☆☆☆﴾

تو پر چیا دیوانگے

محسن بالاج

☆

تو بکس، حال و بدئے، گپے بجن
تو ہما انگر نہ ات کہ بے ہوا و روک ات
تو ہما زہرین و ترندیں، آس تہیں مردم نئے کہ
بے کماری رہتگے!

☆

کس نزانت کہ تو بہاریں کاڑ! پرچہ بے وس ات
جند و تھا
کس نزانت کہ عشق پرچہ موم و آسن آپ کنت
کس نزانت کہ عشق پرچہ داگ داریت دامن و
کس نزانت کہ کئے، کدی، چون زند و کور گندے
بجھت

کس نزانت کہ پہ کسے پرچہ کسے دلوار بیت
چو کہ من انت

☆☆☆

☆

تو پر چیا دیوانگے
تو پر چیا درستیں ہنریل داتگ انت
تو پر چیا مرچاں پمن آسگ نہ ات

☆

پرچہ تنی دیدوک و آس و تم کنگ،
پرچہ تنی تون و شگانانی رم و ”پردیس“ یے و پندے کنگ
پرچہ ترا کہتاریں ترانانی زد و بے رم کنگ

☆

پرچہ منی کل و کشی دیما گوزے پہ بے گوی
پرچہ مروچاں تو منا چارے پدا بے چاڑ بے
پرچہ تو مروچاں بے سوب حیران بے ہر بیگہ و

☆

من ہما ہاں کہ تنی پادانی برمشاں بتگ انت
من ہما ہاں کہ تنی جیک و کلہمر سہ تگ انت و اب و تھا
من ہما ہاں و ہما جاہ و دار یگاں تنی
کہ پیرا تو گوستگے!

مرگ و پد۔۔۔ عاقبت

شبیر مسافر۔ قطر

کس جہان و نہ نندیت پاگ نہ جنت
زندگ انت داں ادا گل و شاد انت
مرگ و ولجہ وتی چہ بے یال امت
چچو میراث و چچو آپ و ڈگار
چچو ہنگام و چچو مچ کتار
آگوں دنیا و دش لیب و انت
گوں وتی یار و دوست و ہمزاس
روچے گپے وتی دل و سازاں
حالے شکیت جہان حیران بیت
اے منی دور و شاعر انت مرتہ
بیت جنازہ مسافر انت سرتہ
گوں دتا کس برت کلفت چیزے
بس ترا نکریں کفن گون افت
دراہ ادا پشت کپشت روئے جہنا
انچو جہنا و کس نہ انت ہمراہ
نیکہ بالشت و بوپ نئے سرجاہ
چچو نیمناک و بے چراگیں قبر
سے و چار روج و موتک و پریات انت
سے و چار روج و پرس و آیات انت
چند روج و چے پد کناں بے یال
کس نزانت عاقبت چے پیا انت
کس جہان و نہ نندیت پاگ نہ جنت

☆☆

لال و وتی بانور کناں

نادل حیات

من وراں مہر و چراگانی سر و سوگند و
تراکل و بانور کناں
زند و سوب و لذتاں
غم و سکیاں ترا
دش تہیں مہر و واہگانی درا
زرد و کوچک و من ترا
سبز و شمال کناں
شہر و دشرنگ و وتی لال کناں
بے یال نباں آشریں ساعت و
داں اندیم نہ بیت
روح و درا
بیت ہزام ہر گورا
چندنت و شبو میج و
و شمال بیت مہر مئے دل و
ساچان بیت گون تمہراں
سرگوب ساریت ماپراں
ننداں ماں پلہیں کلہ و
سرباں من مہر و منزل و
بانوری دنان نوشاں دل و
سہزانت درد گون غماں
لال و وتی بانور کناں

☆☆

جتائی

اکبر رحیم۔ نودز

ترمپ ترمپ و شلنت ارس
تنی جتائی و کھریں غم و
آس دردانی روک انت کشے
دل نزا ناں چیا
مادنیں کشک و راہ و کسر پیٹگاں
رنگر اہاں رواناں
نزا ناں کجا
ڈوک جتاں رہگوزاں
زہر کناں میج و
من نزا ناں چیا
حال بوت اے منی
تنی جتائی و پد
تنی جتائی و پد

☆☆☆

زندمانی

عارف و فامندی

یک غمے و آجو بے
دگر غمے سرا کپیت
اے چونیں زندگانی یے
نیکہ بلیت نیکہ مریت

ہمک

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

ترانگ

عبدالباقی واہگ

حیالاں سر باراں زندگی ء

گمانی بازار سمبھگ

گلاب گارانت ء

داب گارانت

اے مہکجانی اے دلبرانی

تئی یات کانت بے حساب ء

نزا ناں باریں کہ چے بہ لکھاں

تو جنت ء واہگانی پل ء

تو حور ء پریانی درو شمائے

من حیر کشان ء مہر پنڈاں

کدین کائے کدین کائے

ترا بکند اں ترا بچاراں

تئی نندو نیادانت گوں و شنیا تکان

تو دوستی ء راہ گار کرنگ

عذاب ء منگیر پہ باقی ء چولر زگانت

چو جنر گانت جدائی ء تئی ء ترانگانی

تئی ترانگانی تئی ترانگانی

☆☆

شپ بانک ء بیکانی تہہ ء شنگ اتگ وشبو

☆

اکبر علی گوہر۔ جیونی

روز رد ء برانز

ماہ ء اتار کانی سرانت

روح پل ء پن سارتی ء امبازاں

ملورانت

ماہ مابل ء گبانی سرائکے شوہازانت

من لچہ ء ساچان ء

شپ ء شتو ء دیم

حیران ء ابکھاں

ہم مہر ء نوان ء

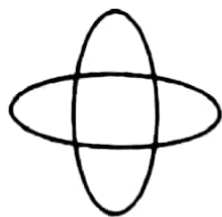
شپ گواریت

اجگیں شتو ء پلانی رُ دانت بو

جان شودیں انچو گوات گشے چو کہ منی ”روح“

شپ بانک ء بیکانی تہہ ء شنگ اتگ وشبو

☆☆



دل کش

مومن فراز۔ پسنی

مہرانی تیاب ء زر ء موسم دل ء تاہیر نہ دنت

گل ء بے گمانی ء چہ

ماہکانی بیچارانت چوتہار ماہیں شپ ء

پہ سہا ہے تلو سیت

بام ء تنگیں دیدار ء رولہ ء زردی ء چہ

مہر ء استار برمش دنت زندمانی ء

دل چو بندیں پل ء سر پیت ء گمریت

روح ء بے حاجتی دل ء سوچیت

کلمانیں واہگ پدا بے سوری ء سمبھیت

دل چو موسی پل ء وڑا گمر کشیت

عہد ء کلمانیں مہر شنگ بنت

دل چو نوک سوریں جنو زام ء ودار یگ بیت

کدو بر بانوری بشانگ سمبھیت

تیاب ء چہ چیمالے چست بہ بیت

زر ء موسم دل ء تاہیر بہ دنت

☆☆

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

چمگ

پیش گاہ و پونز

ارشادِ عادل - مند

من یک دارے آں
منی کارچک
من یک درچکے آں
منی کارانت تاک و برکنگ
بہابیگ
من جنین زبے آں
من لوگ و پونز و بیرک برزداشتنگ
تواوں منی پونز و بیرک و
عزت و دیوال و سرائیل!
☆☆

تکسر

الہی بخش ساجد - ہو چات
حیال و تن و دل و درو و غم ہما پیاں
تو پچن چ نہ گریگ تنی چم ہما پیاں

تنی اے داٹگیں درد و غمانی تا میرانت
نہ کنت کار منا چ دم ہما پیاں
☆☆

ستارہ

جمیل یوسف

نہ کرزاں مہکج و پادینکاں پاد و
مباتاں پتنی لاس و جوکاں
و دست و سنگہ و ناسین و جیگ و
مباتاں پتنی بازیگاں گوش و
مباتاں چندنیں جیگ و تنی من
نہ کرزاں دست و مندریک و ترپوکیں
تنی بالاد و مہکانیں نہ کرزاں
مباتاں کلکشیں گیوار و لال و
گشے کید چار دہی ماہے کہ درپشیت
تنی ناسین و تاکاں شمشوکیزاں
منی تو ساہ و ارواہ و جان و
مناں بے تو نہ بیت الم تو زانے
تنی چکنداں لنت و نزمکیناں
جمیل و پتکیں و اب و گزیناں
☆☆

تکر

آصف زہیر

تھگ و گریواں لال و ہنکین و
کچکاں درد و من لچ و مین و
تنی جتائی و او منی نیل
شہد بدتاں مثل و ماجین و

احمد علی عادل

عشق و مطلب و داراں گوں
لکھاں کاگدے حوناں گوں
کدہ کدہ و چکا انت
بربادی منی پکا انت
مستاں دیدگ و کیفاں گوں
درد و میتگ و جہلاد و
پچن سنگ و برباد و
درد و ہنی ایں پاداں گوں
سوگات نذات عشق و تنی
رندا کچکاں شک و تنی
دزگر بیا مناں گیراں گوں
حسن و جلوہ پیر کن
تہنا یکبرے و اتر کن
مرچی ہنی ایں دستاں گوں
بیا پے عادل و اومانے
مرچی تو بکن ارمانے
بیا تنی ستکاں یاتاں گوں
☆☆

ہنگ

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

بے وسیل راج

شہیدانور جان عیات

سرگیں بیگاہ

شا کر شاد۔ پیدارک

کشیت روج ء شپ ء جہناہیں غم امیت
کشیت برات ء پیم وزر
ادا امروز کشیت راج ء شد ء لاپ ء
ادا سردار گو جنت رستگیاں کو نکاں
پلنت زردانی تاہیراں
کشت اے بزرگ ء واراں
کشت طفلیاں اے زہگاناں
پہ امیت ء ہے اوست ء
منی راج ء یلیں درناہ
چہ من حق ء مہ لوئنت انت
دیان انت پوڈر ء تریاک
کنان انت ہستی ء بنمال
سچان انت غیرت ء دزمال
اواکس ء سمانیت انت منی راج ء کجا محل انت

☆☆

تکر

منظور رند۔ ناصر آباد

کوہر ء اپس گور دلارامیں
ماکیل ء سرشودیں گہارامیں
دیوان ہنگامیں برات گہارانی
دش کوش ء ڈن ء دل منی مانیں

بشیر جوہر زیارتی

وابی ات جم ء بے گمان ء شت
مارا یل دات انور جان ء شت
دشت ء ویرانیں کچر یل دانت
ہمسر ء ہمراہ نیم گور یل دانت
تنی خیال پلین مے گمان ء شت
چہ تنی مرگ ء درچک ء دار پرسیک
مستریں برات ء تنی گہار پرسیک
مات ء توریت کہ بے نشان ء شت

چم چوں ارسیک نہ بنت راج ء
زرد چوں تنیک نہ بنت راج ء
راج یل دات اے نوجوان ء شت

زار ء موتلیک ءے چیا بشیر جوہر

آتنی ہمراہ نوں نہ بیت جہر

جنتی حوراں کوں تران ء شت

☆☆

امان اللہ نعمت۔ ہوت آباد

دل منی بند انت چہ تنی دیدار ء
ماہیں ہالاد ء جھلیں سنگار ء
رنگی ایں شار ء نینک ء نکاں
کلکھان رنگ ء سپاہیں گوار ء
ہیا مکن گوں من دوستی ء نیادے
کوہنیں تازہ بیت نوبت ء یادے
گل! گوزیت بے سرگیں بیگاہ
چہ عجب رنگ ء دل تب ء شادے
بید ء تو سہتے دل نہ کنت تاگت
مہر و دوستی ء ٹھکیں جنت
دائما ٹھک رہسراں چاریت
ہیا چہ تنی نیادے ء زریت نعمت

☆☆

تکر

بشیر مسافر

غمانی جلکھیں زر ء منارا ہیا ء درکن
وتی خماریں دیدگاں دمانت چہ من گور بکن
دل ء راسدک بکن وتی منی اوداہیں دلبرک
گوں رب ء دعائیں اے منی تنی کاراں شر بکن

اکتوبر/دسمبر ۲۰۰۱

ہجک

پلانی پیڑ گاہ ءِ هوا

”مارا جمشائکی ندیانی ودار انت ءِ مئے جہد ہے بیت کہ اے
بہر ءِ ہما کا گد ہوار کنگ بہ بنت کہ آہانی تھا تبصر ءِ جمشائک ءِ میل کیشتر بہ
بیت۔ پیشکہ جمشائک و شائک کنگ بنت، بے اگاں چچ مہ گواہیت گڑا
مہر مستریں ”سکین“ انت۔“

☆ دید گیس سعید عرفیق _____ سلامت بات ات!

بازیں مدتے ۽ رابطہ نہ ہوگ ۽ سبب بازیں دز گئی ۽ پدا جان کو ڈائی بوتگ۔ باز رنداں حیاں کنناں کہ چچو وفادارات شاکہ ہر وہد گول
لہزاںک ۽ زبان ۽ گول وتی ازم ۽ کمنٹ بر جاہ داشتگ ۽ چچو نزور ۽ نابودیں ما کہ مئے تب ۽ مئے جہد ۽ کوشش موسمانی باہوٹ انت۔ دعانت کہ
گول ماتیں زبان ۽ لہزاںک ۽ پدا گول وتی ازم ۽ ذہنی یکسوئی تاں ابد بہ مانا ۽ مئے ڈولیں پشت کچکینانی و استاجاہ جنگ ۽ وتی ذمہ داریانی میلہ
کنگ ۽ بنیادے جوڑ بات۔

جنگ ۽ دروشم جمالیاتی حوالہ ۽ ساپشتانی معیاری بوگ ۽ حوالہ ۽ دونیناں وتی بنداتی عمر ۽ نسبت ۽ کیشتر زیناک ۽ گران سگینی ۽
نیمگا جنزان انت۔ کپوزنگ ۽ پروف ریڈنگ ۽ ہر دی یے ۽ بارواگپ مارا جنگی بوتگ، آ شماروت مارا تگ ۽ دور کرتگ انت۔ سدکاں کہ
زماںک ۽ ہر وڑیں سکی ۽ سوری اڑ و جبال، وسائل ۽ نہ ہوگ، زہر آپیں مواد شمعے مہر ۽ جہدانی سفر ۽ دیماند انت کہ شمعے نیت پاک انت ۽ ارادگ
محکم۔ ماگول وتی دو دلیکس تب ۽ زوریں کو پکاں شمعے ہمراہیں۔ اللہ ۽ میارات۔ (شمعے سنگت۔ انور جمعہ بلوچ۔ اور ماڑہ)
☆ شوکار رفیق عاجز/ سعید صدف _____ نکلیں سلام!

منی حیاں ۽ سے مایہی جنگ یک تجوکیں جنگ یے اگاں دیمتر اشوزمہ بندیت۔ مئے دل ہم کثیت کہ جنگ ۽ سارتیں آپاں چہ
یک کدے کلیں بزیں ۽ لہزیں دلار ۽ سارت بہ تریناں بلے کست ۽ کینگانی آس ہر گورا کجگ ۽ توامیں گلزمین سنگ۔ مئے باگیں ۽ تجکور ۽
ندکار ۽ شاعر اں کس بنے نہ کست کہ ۽ تجکور ۽ شاعر، شاعریناں۔ گشت ”ہر مرگ بال ۽ وت“۔ ہر کس یک پگرے ۽ واہندان ۽ یک حیاں
داریت، ۽ نجیں لنگ برابرنہ انت۔ دراہیں شاعرانی حیاں کہ یک بہ بنت گزاتہنا کیے شعر بکثیت بس انت۔ ۽ تجکور ۽ شاعری ایید کہ علاقہانی
شاعری ۽ چہ کتر نہ انت بلے مارا ۽ تجکور ۽ نام پرانت کہ کسی چم دلاں نیایاں، باید انت کہ اے وڑنگ مہ بیت دراہ پہ بلوچی زبان ۽ لہزاںک ۽ وتی
بورتاچی ۽ کنگا انت۔ (شمعے کاروان ۽ ہمسفر ذاکر ظہیر۔ ۽ تجکور)

☆ عاجزیں شوکار جنگ!

سال تاک ۲۰۰۱ گول سگر تکیں ۽ شیشکیں سارتیں آپاں دستانی دل ۽ انت، گٹ گٹ ۽ دل پہ ایرکنگا نہ منیت ہما شراب ۽ شیر ۽ لذت کہ
امروز ۽ حیاں جنت ۽ سیل ۽ بارت۔ بڑہ ۽ چوشیگ ۽ ساپ بلے کش ۽ راہ ۽ پدا انگت کے لودی گندگا کیت۔ انچو کہ ۱۳۳ ۽ ۱۳۵ قدم ۽ رند
بچارے یکیں ناہ ۽ چند دوکس ۽ وپ ۽ انت۔ اے زانگ نہ بیت کہ ہے ناہ ۽ چند میر انور بلوچ نیگ انت یا شکور زاہد نیگ انت۔ بازیں جاہاں
شوز ۽ بتگ ماہیگانی دیم گندگ نہ بنت، شامے شوز ۽ کچرہ ہم در نہ کنگ انت ۽ پدا تا سے آپ جنگ ۽ پہ چل کلد ارکنگا مئے وڈیں تینگاں ہوشامی
کثیت۔ دوست شمعے ہم گناہ نہ انت پہ ٹوہیں جنگ ۽ درو پکا بازیں برد ۽ توگے ۽ زلورت بیت۔

تہمبل تہمبل ۽ سپائی بکن ات چومہ بیت کہ زوت ہے جنگ شوز بہ بندیت ۽ پہ پئے آپ ۽ بہ تلو ساں۔ جنگ ۽ تہا بازیں شور ۽ تگم منا
بے کساس دوست بوت انت شمعے منت داراں کہ منام کنار ہے ۽ نندگ ۽ گئے آپ درگ ۽ موہ دات۔ امیت انت دیمتر اجنگ ۽ تہا کیشیں بڑ ۽
کا پمول دور نہ دیت، کیشتر جہد کن ات ۽ جنگ ۽ ہر کش ۽ گورا رنگ رگیں ۽ ڈولداریں و شبو کیں پلاں گول بہار گاہ کن ات۔ امیت انت
ناہ انت ۽ بے سریں گپاں دل ۽ نیارے ۽ ہرچ وڑیں ردیاں پہل کن ات۔ (جنگ ۽ تیگ نعمت اکرم۔ کراچی)
☆ سنگت سعید صدف عرفیق عاجز _____ دائم شات دگل بات ات!

سلام ۽ دعا ۽ چرند، جنگ اتک مارا سربوت۔ سرتاک ۽ عکس جاوید حیات ۽ کش انگیں دلکش ات، اے یک بینا کیں ندار گے پشد ارگا

ات۔ منیر مومن ء نظم ”بستار ء باندات“ ء میر عمر میر ء غزل ء سر اشتر گداری جوان اتنت۔ منیر ء میر مئے باندات ء بلوچی شاعری ء آدینک انت، بلکیس بلوچی شاعری وتی عکس ء ہے ہمیں جوان لہز یں شاعرانی تھا پد رکنت۔ آزمائشی تہا صبا دشتیاری ء خالد اس ء پتائی ء راز شراتاں بلے باید انت آزمائش انجیں رنگے ء دیما بیت کہ آئی ء وانگا پدم مردم ء را کے فکر کنگا مجبور بکنت۔ امیت انت کہ دیمتر اولجہ وتی جہداں بر جاہ دار انت ء شر ء گہتر یں آزمائش نہشتہ کنت۔ غزل ء بہر ء محمد حسین عنقا، مراد اوارانی، غوث بخش صابر، استاد عبد المجید گوادری ء نور خان بزنجو وتی مٹ وت انت۔ البت مراد اوارانی ء بدل ء راد اوارانی نہشتہ کنگ بوتگ ات۔ حاص میر عمر میر ء غزل دل ء چنڈک دیوک ات۔ چکان راست ء تو کا ملا فاضل ء دین محمد دینوک ء شعر ء پے انجش دانگ ات چشک امریکہ ء ولڈ ٹریڈ سنٹر ء سر ارش ء پے افغانستان ء رادانگ ء انگت دیگانٹ۔ ولجہ مبارک قاضی ء سر Extrovert ء شوہاز ء لکھک ء مجیب مجاہد ء بلا ہیں جہدے ء بلا ہیں فکر و حیا لے کار مرد کنگ۔ (تنی کستر۔ مجید میار۔ اوماڑہ) ☆
چمگ ء دوستیں براہندگاں رفیق عاجز ء سعید صدف _____ سلامت بات ات!

چیزے گپ کہ منی ذہن ء اتلگ من یے گوں وتی نابز انتی ء گوں بیان کنناں۔ سرتاک ء عکس جاوید حیات وتی ازم ء برکت ء بازو ش ء دلچسپ جوز کنگ۔ شو نگال ء تہا شو نگار ء ولجہ ء ازم ء جج تو سیپ ء ستانہ کنگا باز روی کنگ۔ باید انت کہ یک عکس کارے کہ وتی ازم ء درانگازی ء کنت، آمر دمانی دیما سہرا بہ بیت دانکہ مردم اے بابت ء گپے جت کنناں۔ مست تو کلی ء شعر حمن مراد ء اے آرداد ء نبشتا نک باز جوان انت۔ نوکباہندیں وانوکانی ذہن ء شاہگان ء پراہ کنگ ادبی چست وایرانی سر انت۔ آزمائش علامتی رنگ انت۔ یونس حسین ء آزمائش آ مردمے ء شوہاز ء انت کہ آئی ء کہ ء گوش بدایت۔ گوہر اقبال بالی ء آزمائش ہے شون ء دنت کہ انگریز بزاں درامد ملک ء تو کا آبادانت آ کم کم ء مئے درتیں زلور تاں بہا زورت ء گد سرائے جند ء چہ ملک ء در کنت وت آباد بنت۔ جدا بکنت چمگ سئے مائی ء چہ ماہتا کے بہ بیت، دیروی بکنت۔ (شمس نیکیں واہگانی رچپار۔ ماجد زہیر۔ شاہی تمپ) ☆
پلیں شو نگار چمگ _____ سلامت بات ات!

اے وہدی چمگ منی کرا ایر انت۔ چمگ ء اولی تاک انت کہ من وٹنگ۔ بلوچی زبان ء دیروی ء حاترا من امیت داراں کہ شادیمرا چمگ ء جوان تر کن ات۔ عباس علی زیمی ء انٹرویو ء حمن مراد ء نبشتا نک باز جوان انت۔ آزمائشی کچین باز جوان ات بلے شعرانی کچین وش نہ ات امیت انت کہ دیمتر اجوان بیت۔ اے تاک ء تو کا لہجیں جا کہ ء پرنٹنگ شرنہ بوتگ انچو شکہ جاوید حیات ء آزمائش ء دگ لہجیں جا کہ انت، وانگ نہ بنت اے چیزانی خیال ء بکن ات۔ ایٹی ء ابید ہم من چمگ ء را بلوچی ء شرتیں تاکانی تہا شمار کنناں۔ (کستر منیر بدر) ☆
گہیں شو نگار رفیق عاجز ء سعید صدف _____ دام شات ء گل بات ات!

اپریل داں جون ء تاک دست کپت، من نزاحتکار ایٹی ء چے ستاء بکناں؟ سرتاک ء نایٹیل جاوید حیات ء گوں مزنیں حب ء واہگ ء کش اتک۔ ماں چکان ء اے آرداد ء حمن مراد ء شر خیال کنگ۔ آدینک ء عباس علی زیمی ء شمس ہر جست ء پھوپہ زاحتکاری ء سر پدی دانگ۔ ماو لہجہ ء باز منت واریں کہ چہ آئی ء گپاں ما باز سک اتک۔ آزمائشی تہا انور جمعہ، جاوید حیات ء آزمائش میاں استمانی بہر ء تو کا اے آرداد ء رجا نک کر تکیں شادمانیں لاش، زر ء آدمی ذات، شاعری بہر ء عباس علی زیمی، ظفر اکبر ء رفیق عاجز مناباز دوست بوتنت۔ آد کہ شاعر انی شعر ہم باز جوان انت۔ لہجیں ولجہ ء جولائی ء بلوچی ء تو کا چمگ ء را شرنہ کشتک ات، منی گوں واجہاں دز بندی انت کہ آ مئے جہد کاراں دلبدی بدینت اگاں ناں گڑاوت بیامت ء وتی زانت ء بہ چکاس انت۔ (کستر، مجید ساجد۔ اور ماڑہ) ☆
ولجہ سعید صدف ء رفیق عاجز _____ دام شاد بات ات!

جولائی داں ستمبر ء تاک و نت باز جوان ات۔ منیر مومن ء نظم ء میر عمر میر ء غزل ء سر انگدی دیوان ء حال شک کت ء غنی پرواز، پیرل

اکتوبر / دسمبر ۲۰۰۱

چمگ

شے نگری مجیب مجاہد نگدی ہشتا تک چھاپ کنت۔ پہ وانوکاں شمنے اے جہد ستا کرزیت۔ گوادراء مبارک قاضی و شرپ و بویس دیوان و چے
اے ہر پدر بیت کہ مادر تیں بلوچ مردگ پرست نہ انت، وتی زندگینانی عزت و شرپ و ہم زانیں۔ منیر و میر و ہمیں شاعر مئے زبان و باز کم پیدا
کر تیک اے مزنیں از مکار انت کہ وتی لہزان و مزنیں بستارے، معنا و شیر کنیں زبان دینت و دشیں دا بے بیان کعت۔ مبارک قاضی و نام و
شاعرانی و مجیب مجاہد، اے آرداد، غلام جان نواب، رفیق عادل و واحد عابد و ہشتا تک نیکیں جہد انت۔ تاک و مزنیں شری ہمیش انت کہ ایٹی و تھا
ریارونیست، چے و چمگ و ہر کس وتی ہوشام و پر وشت کنت۔ چمگ و باز کم مدت و بلوچی ادب و تھا وتی یک بستارے جوڑ کر تیک۔ (شمنے حیر و
لوٹوک۔ صادق جان ڈگار زئی۔ کراچی)

☆ مہروانیں استاد و لہجہ سعید صدف _____ ہر و ہوشیانی منکیر اں بات نے!

پہ و چمگ و جنگانی ہر ووش انت / مرد ہما انت کہ پہ و بیان

مطلب ایش کہ پہ و چمگ و ہر کس کوہ پر و شیت بلے پہ عمل کنگا یک کر و دے ہم پر و شگ گران انت۔ چمگ و نوکیں تاک سک
نہ ہد ارا انت۔ سر تاک و سرا یک مرد گے چہ اگے گون یے و قبرستان و چکر جنگا انت، اے باز جوانیں نکس یے۔ و لہجہ منیر مومن و بستار و باندا و
میر عمر میر و غزل و سرا نگد باز ستا و لائق انت۔ صبا و شتیری و آزما تک ہتائی لا جواب ات۔ قاضی و نام و ہشتا تک و اسحاق خاموش و غزل بے
مثال انت۔ (کستر۔ حمل امین۔ تو لگی)

☆ و اجہیں شوکار عاجز _____ و ش و جوڑ بات نے!

انچو کشت جہد و نام سوب مندی انت بزاں شمنے جہدانی بر و و چمگ منی دیا انت بلے یک گپے منا اپوز بیت کہ تنی و ہدی کلک
کلاچ و چمگ و رانما نہ نیست۔ ہے سبب و مارا چمگ پہ و ہد دست نہ کیٹ۔ منا یک گلکے است کہ چد و پسر باز کا گد و کراچ و نیم دا تک بلے شا
یلے ہم چھاپ نہ تگ، باریں شمارا نہ رس انگ انت؟ اکس رس انگ انت گڑا منا و لہر ووش کن ات پر چا کہ تو و معلوم نے کہ لفافہ و قیمت
۵ کلا ارا انت مئے غریبی گار بیت۔ دل انگت کشت پہ چمگ و چیزے راہ بد نے۔ (شمنے کستر۔ عین اللہ دراہی۔ نلیٹ کلاچ)

سالتا ۲۰۰۲ء

☆ علامت جی یے؟ اے بنک و سرا منیر مومن و مجیب مجاہد و درمیان و گپ و تران

☆ نامداریں کشندہ و سازندہ استاد عبدالستار و گند و نند

☆ سید ہاشمی و ہشتکیں ناول نازک و بوان ات۔ (ادارہ)

مراد بات

چمگ و کوئٹہ و چمکیر علی گوہر و بلوچستان یونیورسٹی و چہ ایم اے
بلوچی و اولی سال و چکاس و اول کلاس اول پوزیشن چمگ۔ ادارہ
چمگ و شانی اے ساعت و لہجہ و مراد بات دنت۔

مستاگ

بلوچی، اردو، انگریزی کتاب، درخواست و کا گد و ابید ہر و زیں
کپوزمک و کارگوں جوانی و کنگ بنت۔
آتر و کپوزمک کار جاہ اقبال مارکیٹ تربت

شے شولان

حمل ۽ جیہند ۽ شہر

بل تو شاگ ۽ ۽ بیا مئے شاہی منور ۽
عیش ۽ نوشانی جاگہ ۽ نادینیں ترا
دوست بکن یکے چہ مئے پرنگانی مندر ۽
شر ۽ بے عینیں جنک بازانت مئے گور ۽
تو گچین ہرچی کہ گڑا دوست بیتیں ترا
ما تہم کشیں چہ تنی بے راہیں سر ۽
چو جواب گردینگ ہما شیر نیمیں زر ۽
حمل ۽ جیہند گشگ ات انچو زاہر ۽
مذہب ات غیر انت چہ منی پلپیں پتر ۽
گہہ مہ ور بازیں اے بہر عیب انت مئے گور ۽
من بلوچے آل ایر انت منی تاریخ دفتر ۽
اے بہر غیر انت کش وتی شاگ ۽ بنگر ۽
اے بہر عیب انت پر منی نازاکیں سر ۽
جن پرنگانی حمل ۽ پسند نہ بنت
وت گشے ہوک انت چک گشے ہوکی پدل انت
جن جہود انت ۽ مرد اش بے دینیں کافر انت
نئے دیم شود انت نئے ہدائی نامے گرنت
پشک اش لک انت ۽ ناچانی کنڈ اش در انت
ناہی چانگالاں گوں مکسکاں ایر برنت
حمل ۽ وتی ملک ۽ کار خمار جمیں دوست بنت
پشک ۽ شلوار ۽ سرگ ۽ سر چادر انت
آستونک اش دراج انت ۽ لنککانی بوگ اش درنت
دامن اش گز ال چہ زمین ۽ بہرے گرنت
کامت ۽ ماہیں جن معا تھوان جمت
ماں وتی کھانی دپ ۽ دیوان کمت
گوں زیور ۽ سہتاں المدام سیری سمہ انت
مجلس ۽ گپانی جواب ۽ من چہ اش دیاں

شہے روج ۽ وہدہ بیگاہ ۽ آخر ۽
حمل ۽ جیہند گوں وتی جانخواں در ۽
کج ات نئے آچار ماں ہما نیل بو میں زر ۽
نیت ۽ سیل ۽ ماں عمان ۽ کرز ۽ گور ۽
برتگ ات شاگ ۽ داں ہما خاشی کشور ۽
نزع بمباسہ برتگ ات دنگیں مرد ور ۽
انچو شاہین ۽ آرتگ ات نکسین سوچر ۽
چار گراب ۽ گوں مرگی چروکیں پر ۽
ڈیک نئے دات شیر ۽ گوں پرنگی ۽ منور ۽
شاگ نئے ماں انگڑاں چٹگ شو میں کافر ۽
پرنگالی نیں ہما بے گہار ۽ بے مادر ۽
نیت ات دگہ راجے غیر چہ نیل بو میں زر ۽
پشت ۽ اشتاپ ۽ گشت پرنگی ۽ افسر ۽
توار کتہ انگریزاں ۽ پرنگانی مستر ۽
ایوک ۽ تہنا اتلکے سگرانیں جہر ۽
مشکلیں اے رند ۽ روگ تنی عیشیں سر ۽
غیر چہ مرگ ۽ ہاتر ۽ جم دار امبر ۽
یا قبول کن یا بیا مئے گپانی سر ۽
چو جواب گردینگ مزن ناہیں مہتر ۽
حمل ۽ جیہند گوں لاک ۽ الماسیں زہبر ۽
گشت نئے گوں بد دینیں ہاب کاریں ناشر ۽
گپ تنی چچی انت چہ نبولی ۽ ہاتر ۽
یا وت اش سازے یا یکے ۽ دیم داتگ ترا
زیت بکن گپاں کہ ماں کتگ گوارشت جہر ۽
جواب پدا ترینگ چو پرنگانی افسر ۽
گپ منی ایش انت کہ گشاں نئے مس زاہر ۽
تو بل بلوچانی مذہب ۽ کارانی سر ۽